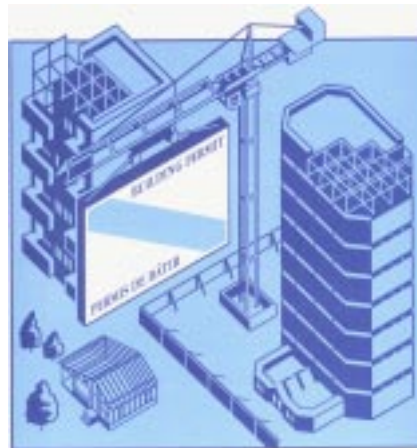




Building Permits

September 1999



Permis de bâtir

Septembre 1999



Data in many forms

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to obtain more information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Current Investissement Indicators Section, Investment and Capital Stock Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-9689) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(780) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

You can also visit our World Wide Web site:
<http://www.statcan.ca>

Toll-free access is provided **for all users who reside outside the local dialing area** of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Order-only line (Canada and United States)	1 800 267-6677

Ordering/Subscription information

All prices exclude sales tax

Catalogue no. 64-001-XIB, is available monthly on Internet for CDN \$19.00 per issue or CDN \$186.00 for a one-year subscription. Users can obtain single issues or subscribe at <http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub.cgi>.

This product is also available on paper through a Print-on-Demand service. The prices for delivery in Canada are \$57.00 per issue and \$350.00 for a one-year subscription. The prices for delivery outside Canada are US \$57.00 per issue and US \$350.00 for a one-year subscription. The paper version can be ordered by mail, at Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6; by phone, at **(613) 951-7277** or **1 800 700-1033**; by fax, at **(613) 951-1584** or **1 800 889-9734**; by Internet, at order@statcan.ca; or in person, at local Statistics Canada offices. For changes of address, please provide both old and new addresses.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur Internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section des indicateurs courants de l'investissement, Division de l'investissement et du stock de capital, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-9689) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada :

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(780) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

Vous pouvez également visiter notre site sur le Web :
<http://www.statcan.ca>

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à **tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Numéro pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1 800 267-6677

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Les prix ne comprennent pas les taxes de vente

On peut se procurer ce produit n° 64-001-XIB au catalogue mensuellement sur Internet. Un numéro coûte 19 \$CAN et un abonnement d'un an coûte 186 \$CAN. Pour obtenir un numéro de ce produit ou s'y abonner, les utilisateurs sont priés de se rendre à http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub_f.cgi.

On peut aussi se procurer la version imprimée de ce produit par l'entremise du service d'impression sur demande. Au Canada, un numéro coûte 57 \$ et un abonnement d'un an coûte 350 \$. À l'extérieur du Canada, un numéro coûte 57 \$US et un abonnement d'un an coûte 350 \$US. On peut commander la version imprimée par la poste, en écrivant à Statistique Canada, Division de la diffusion, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6; par téléphone, en composant le **(613) 951-7277** ou le **1 800 700-1033**; par télécopieur, en composant le **(613) 951-1584** ou le **1 800 889-9734**; par Internet, en se rendant à order@statcan.ca; ou en personne, en se présentant à l'un des bureaux régionaux de Statistique Canada. Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresses.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois et dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada
Investment and Capital Stock Division
Current Investment Indicators Section

Building permits

September 1999

Statistique Canada
Division de l'investissement et du stock de capital
Section des indicateurs courants de l'investissement

Permis de bâtir

Septembre 1999

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1999

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

November 1999

Catalogue no. 64-001-XIB, Vol. 43, no. 9

Frequency: Monthly

ISSN 1480-7475

Ottawa

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1999

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Novembre 1999

N° 64-001-XIB au catalogue, vol. 43, n° 9

Périodicité : mensuelle

ISSN 1480-7475

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses and governments. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- ^p preliminary figures.
- ^r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SA Seasonally Adjusted at monthly rate.

SAAR Seasonally Adjusted at annual rate.

This publication was prepared under the direction of:

P. Koumanakos, Director, Investment and Capital Stock Division

M. Labonté, Chief, Current Investment Indicators Section

P. Després, Head, Development and Analysis, Current Investment Indicators Section

D. Legault, Programmer-Analyst, Current Investment Indicators Section

J. Bureau, Quality Control, Current Investment Indicators Section

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- ^p nombres provisoires.
- ^r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

D Désaisonnalisé à un taux mensuel.

DATA Désaisonnalisé à un taux annuel.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

P. Koumanakos, Directeur, Division de l'investissement et du stock de capital

M. Labonté, Chef, Section des indicateurs courants de l'investissement

P. Després, Chef du développement et de l'analyse, Section des indicateurs courants de l'investissement

D. Legault, Programmeur-Analyste, Section des indicateurs courants de l'investissement

J. Bureau, Contrôle de qualité, Section des indicateurs courants de l'investissement

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'American National Standard for Information Sciences "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 1984.

GEOGRAPHICAL ABBREVIATIONS - ABRÉVIATIONS GÉOGRAPHIQUES

A.R.	- Agglomération de recensement	NT	- Northern Town	SM	- Specialize Municipality
BOR	- Borough	NV	- Northern Village	SRD	- Subdivision of Regional District
C	- City/Cité	N.W.T.	- NorthWest Territories	SUN	- Subdivision of Regional District
C.A.	- Census Agglomeration	P	- Paroisse	SV	- Summer Village
CC	- Chartered Community	PAR	- Parish	T	- Town
CDR	- Census Division Remainder	PD	- Planning District	T.N.O.	- Territoires du Nord-Ouest
CM	- County (Municipality)	PDR	- Planning District Remainder	TP	- Township
C.M.A.	- Census Metropolitan Area	RCR	- Rural County Remainder	UCR	- Urban County Remainder
COM	- Community	RGM	- Regional Municipality	UNO	- Unorganized/ Non organisé
CR	- County Remainder	R.M.R.	- Région métropolitaine de recensement	V	- Ville
CT	- Canton	RDR	- Regional District Remainder	VC	- Village Cri
CU	- Cantons-Unis	RM	- Rural Municipality	VL	- Village
DM	- District (Municipality)	RV	- Resort Village	VN	- Village Nordique
HAM	- Hamlet	SA	- Special Area		
ID	- Improvement District	S-E	- Indian Settlement/ Établissement indien		
LGD	- Local Government District	SCM	- Subdivision of County Municipality		
LOT	- Lot and Royalty	SD	- Sans désignation		
M	- Municipalité	SET	- Settlement		
MD	- Municipal District				
NH	- Northern Hamlet				

NOTE ON CANSIM

The data published in Building Permits (Catalogue No. 64-001-XPB) are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). Users interested in accessing data via CANSIM should contact one of Statistics Canada's regional centres at the numbers listed on the inside front cover of this publication, or contact the Marketing Division, Statistics Canada, R.H. Coats Building, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613) 951-8200

NOTE CONCERNANT CANSIM

Les données qui sont publiées dans Permis de bâtir (n° 64-001-XPB au catalogue) peuvent être obtenues sous forme lisible par machine, de CANSIM (Système Canadien d'information socio-économique). Les utilisateurs voulant obtenir des chiffres par l'intermédiaire de CANSIM peuvent contacter un des centres de consultation de Statistique Canada dont les numéros de téléphone figurent au verso du couvert de cette publication ou en communiquant directement avec la Division du Marketing, Statistique Canada, Immeuble R.H. Coats, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613)951-8200.

IMPORTANT NOTICE

INTRODUCTION of NUNAVUT

Starting with the release of April 1999 data, the territory of Nunavut has been introduced, affecting at the same time the geographical coverage and data for the Northwest Territories.

Changes in boundaries, status or names of geographical entities that occurred before January 1999, are reflected in this publication. These geographical changes may be obtained by writing to:

Statistics Canada
Investment and Capital Stock Division
Current Investment Indicators Section
9 D-2, Jean Talon Building
Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario
K1A 0T6
or by telephoning: (613) 951-9689

AVIS IMPORTANT

INTRODUCTION du NUNAVUT

Débutant avec la relâche des données du mois d'avril 1999, nous introduisons le territoire du Nunavut. Ceci aura un effet sur la couverture géographique et les données pour les Territoires du Nord-Ouest.

Les changements de limites territoriales, de status et de noms d'entités géographiques qui ont eu lieu avant janvier 1999 sont inclus dans la présente publication. Ces changements géographiques sont disponibles en écrivant à:

Statistique Canada
Division de l'investissement et du stock de capital
Section des indicateurs courants de l'investissement
9 D-2, Édifice Jean Talon
Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario
K1A 0T6
ou en téléphonant au: (613) 951-9689

Table of Contents

Building Permits

PART I: SUMMARY ANALYSIS

	Page
Highlights	ix
Monthly Review	x
Summary Tables	
1. Total value of building permits (SA)	1
2. Non-residential value of building permits (SA)	1
3. Residential value of building permits (SA)	2
4. Number of dwelling units authorized (SAAR)	2
5. Cumulative value of building permits (Raw)	3
6. Cumulative number of dwelling units authorized (Raw)	3
7. Dwelling units, residential and non-residential values, summary by month, Canada and provinces, seasonally adjusted at monthly rate	4

Construction Activity Indices

8. Value of building permits, Canada and Regions (1992=100)	9
9. Short Term Trend of Building Permit Value, Canada, (1992=100)	12

PART II: CURRENT DATA (UNADJUSTED)

Dwelling Units, Residential and Non-residential Values

10. Canada, regions, and provinces, summary by month	15
11. Metropolitan areas by municipality, current month	21
12. Metropolitan areas by municipality, cumulative	31
13. Provinces by size of urban centres, by current month	41
14. Provinces and economic regions by major geographical entities, current month	50

Table des matières

Permis de bâtir

PARTIE I: ANALYSE SOMMAIRE

	Page
Faits saillants	ix
Aperçu mensuel	x
Tableaux sommaires	
1. Valeur totale des permis de bâtir (D)	1
2. Valeur des permis de bâtir non résidentiels (D)	1
3. Valeur des permis de bâtir résidentiels (D)	2
4. Nombre d'unités de logement autorisées (DATA)	2
5. Valeur cumulative des permis de bâtir (brut)	3
6. Nombre cumulatif d'unités de logement autorisées (brut)	3
7. Unités de logement, valeurs résidentielle et non résidentielle, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées à un taux mensuel	4

Indices de l'activité de la construction

8. Valeur des permis de bâtir, Canada et régions (1992=100)	9
9. Tendence à court terme de la valeur des permis de bâtir, Canada, (1992=100)	12

PARTIE II: DONNÉES COURANTES (NON DÉSAISONNALISÉES)

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles

10. Canada, régions et provinces, sommaire par mois	15
11. Régions métropolitaines, par municipalité, mois courant	21
12. Régions métropolitaines, par municipalité, cumulatif	31
13. Provinces, selon la grosseur des centres urbains, mois courant	41
14. Provinces et régions économiques selon les principales entités géographiques, mois courant	50

Table of Contents - continued**Breakdown of Residential Permits**

	Page
15. Average cost of dwellings authorized, single-family and apartment dwellings, by range of value, Canada and regions	66
16. Number of authorized dwellings, by type, Canada, provinces and metropolitan areas, current month	69
17. Value of authorized dwellings, by type, Canada, provinces and metropolitan areas, current month	70
18. Value of residential permits issued for improvements, Canada, provinces and metropolitan areas, cumulative and current month	71

Breakdown of Non-residential Permits

19. Number and value of non-residential permits by range of value, Canada and provinces, current month	72
20. Value of non-residential permits by type of building, Canada and provinces, current month	75
21. Number and value of non-residential permits by type of work and type of building, Canada	76

PART III - METHODOLOGY, CONCEPTS AND DATA DISSEMINATION

Introduction	78
Survey Methodology	78
Collection of Data	78
Types of Errors	79
Quality Control	79
Reliability	79
Survey Coverage	80
Nature of and Basis for Classification	80
Building Categories	80
Geographic Classification	82
Territorial Revisions	83
Revision of Data	83
Adjustment for Seasonality	84
Index of Building Construction	84
Availability of Data	84
Related Products and Services	85
Survey Form	86

Table des matières - suite**Ventilation des permis résidentiels**

	Page
15. Coût moyen des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions	66
16. Nombre de logements autorisés, selon le genre, Canada, provinces et régions métropolitaines, mois courant	69
17. Valeur des logements autorisés, selon le genre, Canada, provinces et régions métropolitaines, mois courant	70
18. Valeur des permis résidentiels émis pour des travaux d'amélioration, Canada, provinces et régions métropolitaines, cumulatif et mois courant	71

Ventilation des permis non résidentiels

19. Nombre et valeur des permis non résidentiels, par catégorie de valeur, Canada et provinces, mois courant	72
20. Valeur des permis non résidentiels selon le genre de bâtiment, Canada et provinces, mois courant	75
21. Nombre et valeur des permis non résidentiels selon le genre de travail et le genre de bâtiment, Canada	76

PARTIE III - MÉTHODOLOGIE, CONCEPTS ET DIFFUSION DES DONNÉES

Introduction	78
Méthodologie de l'enquête	78
Collecte de données	78
Types d'erreurs	79
Contrôle qualitatif	79
Fiabilité	79
Couverture observée	80
Nature et fondement de la classification	80
Catégories de bâtiments	80
Classification géographique	82
Révisions territoriales	83
Révision des données	83
Désaisonnalisation	84
Indice de la construction	84
Disponibilité des données	84
Produits et services connexes	85
Formulaire d'enquête	86

PART I: SUMMARY ANALYSIS

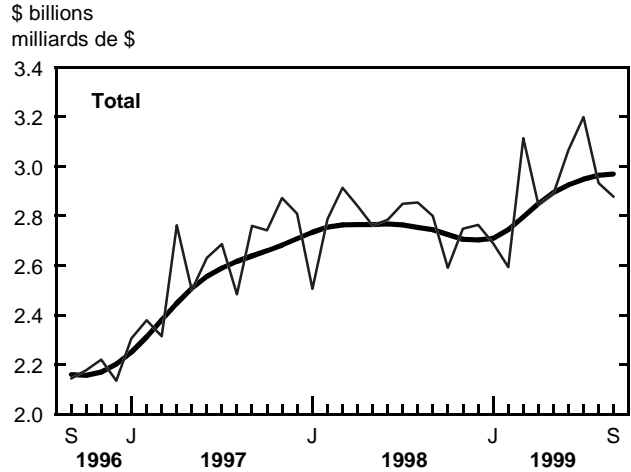
PARTIE I: ANALYSE SOMMAIRE

Total value of permits declined 1.9%

La valeur totale des permis est en baisse de 1,9 %

— Trend
Tendance

— Seasonally adjusted
Données désaisonnalisées



Highlights

Building Permits

September 1999 and third quarter 1999

- In September, the total value of building permits issued by municipalities declined for the second consecutive month to \$2.9 billion, down 1.9% from August. Gains in non-residential construction intentions failed to offset losses in the residential sector.
- Housing sector permits decreased 7.2% to \$1.6 billion. This was mostly due to lower construction intentions for single-family dwelling. However, the non-residential sector increased 5.2% to \$1.3 billion, supported by strength in the industrial and institutional components.
- On a quarterly basis, municipalities issued \$9.0 billion in permits during the third quarter - the highest level since the first quarter of 1990. The 2.4% increase from the preceding three months was the third consecutive quarterly gain. The non-residential sector contributed most to this performance, rising 4.5% from the second quarter to \$4.0 billion. On the other hand, the housing sector increased only 0.8% to \$5.0 billion.

Faits saillants

Permis de bâtir

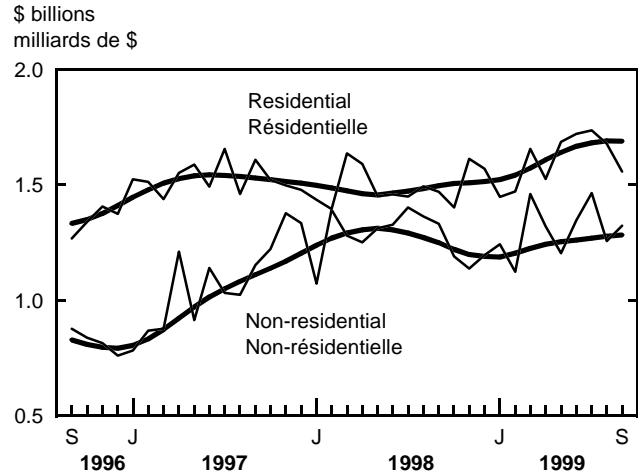
Septembre 1999 et troisième trimestre de 1999

- La valeur des permis de bâtir délivrés par les municipalités a diminué en septembre pour un deuxième mois d'affilée, cette dernière se chiffrant à 2,9 milliards de dollars, en baisse de 1,9 % par rapport à août. Les gains pour ce qui est des intentions de construction non résidentielle n'ont pas suffi à éponger les pertes dans le secteur résidentiel.
- La valeur des permis dans le secteur de l'habitation a baissé de 7,2 % et est passée à 1,6 milliard de dollars, surtout en raison de la diminution des intentions de construction de logements unifamiliaux. Par contre, dans le secteur non résidentiel cette valeur a augmenté de 5,2 % pour atteindre 1,3 milliard de dollars, à la faveur de la vigueur des composantes industrielle et institutionnelle.
- Sur le plan trimestriel, les municipalités ont délivré pour 9,0 milliards de dollars de permis au troisième trimestre, niveau qui n'avait pas été atteint depuis le premier trimestre de 1990. L'augmentation de 2,4 % sur les trois mois précédents constituait le troisième gain trimestriel consécutif. C'est le secteur non résidentiel qui a le plus contribué à ces résultats, enregistrant une progression de 4,5 % par rapport au deuxième trimestre, un gain qui a permis de faire porter la valeur des intentions de ce secteur à 4,0 milliards de dollars. Par ailleurs, dans le secteur de l'habitation, l'augmentation n'a été que de 0,8 %, ce qui a donné un résultat de 5,0 milliards de dollars.

Non-residential sector shows a gain

Le secteur non-résidentiel montre un gain

Trend
 Tendances
 Seasonally adjusted
 Données désaisonnalisées



- So far in 1999, construction intentions have recorded their strongest performance of the decade as municipalities issued \$26.2 billion in building permits, 4.4% above the level for the first nine months of 1998. The housing sector had the bigger share, rising 8.2% to \$14.5 billion over the first nine months of last year. The non-residential sector increased slightly (+0.1%) to \$11.7 billion. For both sectors, this was the best performance for a January-to-September period since 1989.

- Les intentions de construction jusqu'ici en 1999 en sont à leur plus haut niveau de la décennie, les municipalités ayant délivré pour 26,2 milliards de dollars de permis de bâtir, en hausse de 4,4 % par rapport aux neuf premiers mois de 1998. Le secteur de l'habitation a eu la plus grosse part de l'augmentation, la valeur des permis de bâtir délivrés se situant à 14,5 milliards de dollars, grâce à un gain de 8,2 % sur les neuf premiers mois de l'an dernier. Le secteur non résidentiel a connu une légère hausse de 0,1 %, qui a donné un résultat de 11,7 milliards de dollars. Pour les deux secteurs, il s'agit du meilleur résultat pour la période de janvier à septembre depuis 1989.

Residential: Both single- and multi-family dwelling intentions fell in September

- Construction intentions in the residential sector declined for the second month in a row in September. Single-family intentions fell 6.9% to \$1.2 billion, while multi-family dwelling intentions decreased 8.1% to \$399 million, the second consecutive monthly decline for this category.
- Provincially, the major declines (in dollars) occurred in Quebec (-15.5% to \$239 million), Ontario (-5.3% to \$768 million) and British Columbia (-12.0% to \$189 million). In Quebec, where the setback followed four months of gains, both multi- and single-family dwelling intentions declined. In Ontario, the losses were solely in the single-family sector.

Secteur résidentiel: recul des intentions de construction de logements unifamiliaux et multifamiliaux en septembre

- Les intentions de construction dans le secteur résidentiel ont fléchi pour un deuxième mois de suite en septembre. Les intentions de construction de logements unifamiliaux ont subi un recul de 6,9 % qui les a ramenées à 1,2 milliard de dollars, tandis que celles pour la construction de logements multifamiliaux ont fléchi pour un deuxième mois consécutif, reculant de 8,1 % pour se fixer à 399 millions de dollars.
- À l'échelon provincial, les principales diminutions (en dollars) ont été observées au Québec (-15,5 %, pour se chiffrer à 239 millions de dollars), en Ontario (-5,3 %, pour atteindre 768 millions de dollars) et en Colombie-Britannique (-12,0 %, pour se situer à 189 millions de dollars). Au Québec, où le recul a mis un terme à quatre mois d'augmentations, les intentions de construction ont diminué tant pour les logements multifamiliaux que pour les logements unifamiliaux. En Ontario, les pertes ont touché uniquement le secteur unifamilial.

- In Manitoba, the situation improved in September, with a 24.6% increase to \$36 million, followed by Newfoundland where construction intentions rose 11.4% to \$13 million.
- Both residential components increased in the third quarter - single-family permits reached \$3.6 billion, up 1.0% from the second quarter, while multi-family permits rose 0.3% to \$1.4 billion.
- Housing intentions have performed strongly during the first nine months of 1999, as have housing starts and resales, which have been buoyed by sustained economic growth, gains in full-time employment and strong consumer confidence. Despite recent increases in mortgage rates, housing affordability remains positive. All these factors point to an active housing market in the coming months.
- Au Manitoba, la situation s'est améliorée en septembre, cette province enregistrant une augmentation de 24,6 % des intentions de construction, ce qui a donné un résultat de 36 millions de dollars; venait ensuite Terre-Neuve, où les intentions de construction ont augmenté de 11,4 % pour atteindre 13 millions de dollars.
- Les deux composantes ont augmenté au troisième trimestre - la valeur des permis de construction de logements unifamiliaux a atteint 3,6 milliards de dollars, en hausse de 1,0 % par rapport au deuxième trimestre, tandis que celle des permis de construction de logements multifamiliaux a augmenté de 0,3 % et a atteint 1,4 milliard de dollars.
- Les intentions de construction d'habitations ont été vigoureuses pendant les neuf premiers mois de 1999, tout comme les mises en chantier et les reventes d'habitations, à la faveur d'une croissance économique soutenue, de gains dans le secteur de l'emploi à temps plein et d'une vigoureuse confiance des consommateurs. Malgré les hausses récentes des taux hypothécaires, l'abordabilité du logement demeure positive. Tous ces facteurs sont précurseurs d'une activité soutenue pour le marché de l'habitation dans les mois à venir.

Non-residential: Industrial and institutional permits led the gain

- Large gains in industrial and institutional projects led the 5.2% increase in non-residential construction intentions in September. Overall, during the first nine months of 1999, the total value of permits in the non-residential sector reached \$11.7 billion. Despite three straight quarterly increases in 1999, this was a modest 0.1% increase compared with the same period in 1998.
- Institutional intentions registered the largest monthly increase, up 27.5% to \$386 million, with the largest contribution coming from educational building projects. During the first nine months of 1999, municipalities issued \$2.8 billion in institutional permits, up 10.0% from the same period last year. Institutions were the only component to register such a year-over-year increase, doing so on the strength of three straight quarterly increases in 1999.

Secteur non résidentiel: les composantes industrielle et institutionnelle mènent le pas

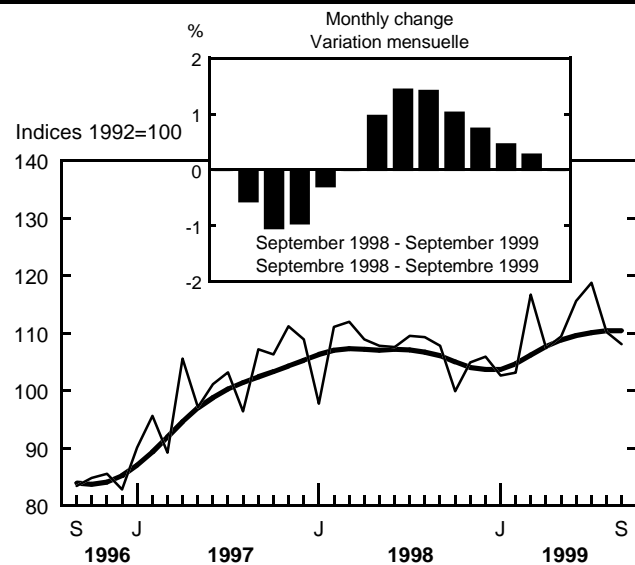
- Les gains considérables au chapitre de la construction industrielle et institutionnelle ont ouvert la voie à l'augmentation de 5,2 % des intentions de construction non résidentielle en septembre. Au total, au cours des neuf premiers mois de 1999, la valeur des permis dans le secteur non résidentiel a atteint 11,7 milliards de dollars. Malgré trois augmentations trimestrielles consécutives en 1999, il s'agit là d'une modeste avance de 0,1 % par rapport aux neuf premiers mois de 1998.
- Les intentions de construction du côté institutionnel ont connu la plus forte augmentation mensuelle (+27,5 %, pour se chiffrer à 386 millions de dollars), principalement soutenues par la construction d'établissements d'enseignement. Au cours des neuf premiers mois de 1999, les municipalités ont délivré pour 2,8 milliards de dollars de permis de construction au plan institutionnel, chiffre en hausse de 10,0 % par rapport à la même période de l'an dernier. Le secteur institutionnel a été la seule composante à marquer une telle augmentation d'une année à l'autre, ayant été favorisé en cela par trois augmentations trimestrielles d'affilée en 1999.

- Industrial construction intentions increased 24.6% to \$301 million in September following a 41.3% decrease in August. All categories of industrial buildings contributed to this increase. However, despite a third-quarter gain of 22.0% in industrial permits, their level of \$2.8 billion for the first nine months of 1999 was still 6.9% below the same nine-month period last year.
- Les intentions de construction industrielle ont augmenté de 24,6 % et ont atteint 301 millions de dollars en septembre, après une diminution de 41,3 % en août. Toutes les catégories de bâtiments industriels ont contribué à cette augmentation. Cependant, malgré un gain de 22,0 % de la valeur des permis de construction industrielle au troisième trimestre, le niveau de 2,8 milliards de dollars de la valeur des permis de construction industrielle pour les neuf premiers mois de 1999 se situe à 6,9 % en deçà du niveau enregistré pour la même période de neuf mois l'an dernier.
- Permits in the commercial component declined 10.8% to \$635 million in September, a second straight monthly decline. Hotel, restaurant and recreation building projects had the biggest drops. A slight third quarter decrease of 1.1% to \$2.1 billion brought the cumulative value for the first nine months of 1999 to \$6.1 billion, down 0.7% over the same period in 1998.
- Dans la composante commerciale, la valeur des permis a reculé de 10,8 % et est tombée à 635 millions de dollars en septembre, pour un deuxième recul mensuel de suite. Les projets de construction d'hôtels, de restaurants et de bâtiments de loisirs ont accusé les plus fortes baisses. Un léger repli trimestriel de 1,1 % (pour un résultat de 2,1 milliards de dollars au troisième trimestre) a ramené la valeur cumulative à 6,1 milliards de dollars pour les neuf premiers mois de 1999, valeur en baisse de 0,7 % par rapport à la même période en 1998.
- On a provincial basis, the most significant increases in September (in dollars) were in Alberta (+42.0% to \$204 million), Ontario (+7.0% to \$583 million) and Quebec (+15.9% to \$230 million).
- À l'échelon provincial, les augmentations mensuelles les plus importantes (en dollars) ont été observées en Alberta (+42,0 %, pour se chiffrer à 204 millions de dollars), en Ontario (+7,0 %, pour se situer à 583 millions de dollars) et au Québec (+15,9 %, pour atteindre 230 millions de dollars).
- The largest decreases occurred in British Columbia (-27.1% to \$153 million) and Nova Scotia (-58.9% to \$19 million). In British Columbia, all three components declined. Despite the overall decline in Nova Scotia, the commercial component went up.
- Les plus fortes baisses sont survenues en Colombie-Britannique (-27,1 %, pour se chiffrer à 153 millions de dollars) et en Nouvelle-Écosse (-58,9 %, pour se situer à 19 millions de dollars). En Colombie-Britannique, il y a eu diminution de chacune des trois composantes. Malgré le recul général en Nouvelle-Écosse, la composante commerciale a augmenté.
- In the third quarter of 1999, Alberta and Ontario reported the most significant increases (in dollar amount) for the non-residential sector compared with the second quarter. In contrast, British Columbia showed the largest loss.
- Au troisième trimestre de 1999, l'Alberta et l'Ontario ont fait état des augmentations les plus marquées (en dollars) pour le secteur non résidentiel par rapport au deuxième trimestre. Par contre, la Colombie-Britannique a accusé la diminution la plus importante.

Building Permits Indices¹ Indices des permis de bâtir¹

— Trend-cycle²
Tendance-cycle²

— Seasonally adjusted
Désaisonnalisées



¹ This series is deflated by using the construction input price index, which includes costs of material and labour.

¹ Cette série est dégonflée à l'aide de l'indice des prix des intrants dans le secteur de la construction, soit le coût du matériel et de la main-d'oeuvre.

² The trend-cycle shows the seasonally adjusted value of Building Permits without irregular influences, that can obscure the short-term trend.

² La tendance-cycle exprime la valeur désaisonnalisée des permis de bâtir, nette de toutes variations irrégulières qui peuvent masquer la tendance à court terme.

Building Permits Indices

- With the release of April 1999 data, the territory of Nunavut has been introduced, affecting at the same time the geographical coverage and data for the Northwest Territories.
- The short-term trend for building permits, which smooth irregular month-to-month movement not sustained over a long period, has generally exhibited an upward pattern between January 1996 and the first quarter of 1998. For most of 1998, the trend declined steadily, but not substantially. Since January 1999 however, the trend rose steadily and reached 110.4 in August. In September, it remained unchanged at 110.4, up 4.1% over the level of September 1998.
- The short-term trend for the residential sector had been generally on the rise until September 1997. The index steadily declined until the middle of 1998, at which point it went on a 14-month ascension, culminating in August 1999. In September 1999, the index showed a slight decline of 0.3% to 95.8, but still standing 7.5% higher than in September 1998.
- In the non-residential sector, the trend had been on a decline since June 1998 after a continuous rise in 1997. Since the beginning of the current year however, the situation had moved to a steady rise, reaching 135.9 in September, up 0.2% from August, but still down 0.1% compare to its level of September 1998.

Indices des permis de bâtir

- Avec la relâche des données pour le mois d'avril 1999, on a introduit le territoire du Nunavut, ce qui a eu un effet sur la couverture géographique et les données pour les Territoires du Nord-Ouest.
- La tendance à court terme de l'indice de la construction, laquelle aplanit les mouvements irréguliers qui d'un mois à l'autre ne sont pas maintenus au cours d'une longue période, a montré une tendance généralement à la hausse entre janvier 1996 et le début de 1998. Pour la majeure partie de 1998, la tendance a diminué continuellement, mais pas drastiquement. Cependant, depuis janvier 1999, la tendance s'est retournée vers le haut pour atteindre 110,4 en août. En septembre, l'indice est demeuré inchangé, mais en hausse de 4,1% par rapport au mois de septembre 1998.
- De façon générale, la tendance à court terme de l'indice de la construction du secteur résidentiel a été en hausse jusqu'en septembre 1997. Par la suite, l'indice a reculé constamment jusqu'au milieu de 1998, alors qu'il a connu une période de 14 mois d'ascension culminant en août 1999. En septembre 1999, l'indice a montré un léger recul de 0,3%, à 95,8, mais toujours en hausse de 7,5% par rapport à son niveau d'il y a un an.
- Dans le secteur non-résidentiel, la tendance avait été sur une pente descendante depuis juin 1998, et ce, après une croissance continue en 1997. Cependant, depuis le début de l'année 1999, des hausses continues ont été enregistrées, atteignant 135,9 en septembre, en hausse de 0,2% face au mois d'août, mais toujours en baisse de 0,1% par rapport au mois de septembre 1998.

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 1

Tableau 1

Total Value of Building Permits (Seasonally Adjusted)

Valeur totale des permis de bâtir (désaisonnalisée)

Territory Territoire	1999	1999	Sept. - Aug.	Aug. - July	July - June	June - May	May - Apr.	Apr. - March
	September ^p Septembre ^p	August ^r Août ^r	Sept. - Août	Août - Jul	Jul. - Juin	Juin - Mai	Mai - Avr.	Avr. - Mars
	thousands of dollars milliers de dollars		percentage change - variation en pourcentage					
Canada	2,877,643	2,933,066	-1.9	-8.3	4.4	6.1	1.6	-8.7
Newfoundland - Terre-Neuve	21,713	17,101	27.0	-58.0	63.6	52.5	-35.3	-9.4
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	12,851	16,551	-22.4	95.3	-39.4	23.6	-12.0	70.1
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	47,540	77,524	-38.7	-6.7	-12.5	16.5	21.1	20.9
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	36,422	30,547	19.2	-31.3	-12.0	20.4	-12.2	27.0
Québec	469,081	481,459	-2.6	-1.0	8.8	8.6	-13.9	-20.9
Ontario	1,351,109	1,355,890	-0.4	-7.0	10.9	-4.8	2.8	-8.7
Manitoba	88,549	69,853	26.8	-5.7	14.0	0.3	-27.0	27.4
Saskatchewan	59,239	65,552	-9.6	-33.3	71.8	35.7	-47.7	37.3
Alberta	441,041	381,236	15.7	-16.9	12.3	2.2	25.5	-19.3
British Columbia - Colombie-Britannique	341,989	424,534	-19.4	-2.2	-22.7	32.5	14.8	-1.8
Yukon	4,410	6,648	-33.7	134.2	-59.8	176.4	-62.6	125.8
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	1,363	2,095	-34.9	-37.6	-40.1	204.1	213.6	-92.4
Nunavut	2,336	4,076	-42.7	-39.3	-55.5	45.1	122.1	-

Table 2

Tableau 2

Non-Residential Value of Building Permits
(Seasonally Adjusted)Valeur des permis de bâtir non résidentiels
(désaisonnalisée)

Territory Territoire	1999	1999	Sept. - Aug.	Aug. - July	July - June	June - May	May - Apr.	Apr. - March
	September ^p Septembre ^p	August ^r Août ^r	Sept. - Août	Août - Jul	Jul. - Juin	Juin - Mai	Mai - Avr.	Avr. - Mars
	thousands of dollars milliers de dollars		percentage change - variation en pourcentage					
Canada	1,321,713	1,256,069	5.2	-14.2	8.8	11.7	-8.7	-9.6
Newfoundland - Terre-Neuve	9,099	5,773	57.6	-81.0	178.2	118.6	-51.0	367.0
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	8,029	9,246	-13.2	142.6	-55.3	107.6	-35.6	214.7
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	19,113	46,531	-58.9	-4.1	-0.2	20.9	86.2	126.4
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	17,715	9,382	88.8	-61.2	-5.5	68.6	-34.5	50.2
Québec	230,134	198,640	15.9	-14.7	15.6	19.9	-32.1	-30.9
Ontario	582,787	544,424	7.0	-4.6	15.7	-7.2	-8.6	-10.2
Manitoba	52,961	41,284	28.3	1.3	9.6	-2.3	-32.3	39.5
Saskatchewan	40,480	39,516	2.4	-46.1	130.8	80.5	-69.4	45.6
Alberta	204,137	143,799	42.0	-34.5	30.2	1.7	27.4	-20.3
British Columbia - Colombie-Britannique	152,936	209,810	-27.1	-3.1	-28.2	44.5	16.9	3.6
Yukon	2,896	5,308	-45.4	279.4	-75.6	402.0	-79.9	199.5
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	777	1,446	-46.3	6.0	-68.9	188.1	191.2	-92.6
Nunavut	649	910	-28.7	-16.5	-87.3	13.3	1,586.0	-

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 3

Residential Value of Building Permits
(Seasonally Adjusted)

Tableau 3

Valeur des permis de bâtir résidentiels
(désaisonnalisée)

Territory Territoire	1999	1999	Sept. - Aug.	Aug. - July	July - June	June - May	May - Apr.	Apr. - March
	September ^p Septembre ^p	August ^r Août ^r	Sept. - Août	Août - Jul	Jul. - Juin	Juin - Mai	Mai - Avr.	Avr. - Mars
	thousands of dollars milliers de dollars		percentage change - variation en pourcentage					
Canada	1,555,930	1,676,997	-7.2	-3.4	0.9	2.1	10.5	-7.8
Newfoundland - Terre-Neuve	12,614	11,328	11.4	9.9	-26.2	23.3	-24.5	-41.5
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	4,822	7,305	-34.0	56.6	-14.6	-24.3	11.2	17.2
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	28,427	30,993	-8.3	-10.4	-25.4	12.1	-9.7	-0.9
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	18,707	21,165	-11.6	4.6	-18.6	-7.0	8.8	10.9
Québec	238,947	282,819	-15.5	11.4	3.3	0.8	5.7	-6.2
Ontario	768,322	811,466	-5.3	-8.6	8.1	-3.3	11.4	-7.5
Manitoba	35,588	28,569	24.6	-14.3	19.8	3.8	-17.9	10.9
Saskatchewan	18,759	26,036	-27.9	4.2	-1.8	3.6	5.9	20.3
Alberta	236,904	237,437	-0.2	-0.8	-0.3	2.6	24.2	-18.5
British Columbia - Colombie-Britannique	189,053	214,724	-12.0	-1.3	-16.5	20.9	12.9	-6.3
Yukon	1,514	1,340	13.0	-6.9	7.6	-5.5	22.7	1.9
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	586	649	-9.7	-67.4	63.4	280.1	393.8	-90.1
Nunavut	1,687	3,166	-46.7	-43.8	-13.5	130.4	-33.4	-

Table 4

Number of Dwelling Units Authorized
(Seasonally Adjusted at Annual Rate)

Tableau 4

Nombre d'unités de logement autorisées
(désaisonnalisée à un taux annuel)

Territory Territoire	1999	1999	Sept. - Aug.	Aug. - July	July - June	June - May	May - Apr.	Apr. - March
	September ^p Septembre ^p	August ^r Août ^r	Sept. - Août	Août - Jul	Jul. - Juin	Juin - Mai	Mai - Avr.	Avr. - Mars
	units unités		percentage change - variation en pourcentage					
Canada	150,612	165,216	-8.8	1.0	-1.5	1.8	19.2	-14.3
Newfoundland - Terre-Neuve	1,128	1,332	-15.3	24.7	-33.6	32.7	-23.5	-45.5
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	612	864	-29.2	30.9	-12.7	-28.4	15.8	26.7
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	3,276	3,948	-17.0	-16.7	-21.0	9.6	-6.6	-6.5
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,376	2,856	-16.8	0.0	-7.0	1.2	-5.2	2.3
Québec	23,580	29,520	-20.1	9.3	5.7	2.6	11.7	-8.2
Ontario	70,704	74,904	-5.6	2.2	3.6	-5.3	25.2	-15.5
Manitoba	3,876	2,400	61.5	-33.3	1.0	17.9	17.2	-30.4
Saskatchewan	2,160	3,108	-30.5	-1.5	34.9	-28.8	21.8	20.3
Alberta	25,944	29,184	-11.1	-5.0	-0.4	9.4	35.8	-22.4
British Columbia - Colombie-Britannique	16,680	16,632	0.3	5.3	-24.0	17.4	5.7	-10.3
Yukon	168	144	16.7	0.0	9.1	-15.4	18.2	-45.0
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	36	36	0.0	-76.9	62.5	166.7	-	-100.0
Nunavut	72	288	-75.0	-14.3	-33.3	100.0	-16.0	-

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 5

Cumulative Value of Building Permits
(Unadjusted) 1999

Tableau 5

Valeur cumulative des permis de bâtir
(non désaisonnalisée) 1999

Territory Territoire	Residential - Résidentiel		Non-residential - Non résidentiel		Total	
	Cumulative January- September	% change year- to-date over same period last year	Cumulative January- September	% change year- to-date over same period last year	Cumulative January- September	% change year- to-date over same period last year
	Cumulatif janvier- septembre	Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulatif janvier- septembre	Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulatif janvier- septembre	Variation en % année à date versus même période l'an passé
	\$000		\$000		\$000	
CANADA	15,230,416	8.20	11,617,705	-1.20	26,848,121	3.92
Newfoundland - Terre-Neuve	125,618	5.92	109,615	93.92	235,233	34.33
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	55,534	22.17	47,133	6.82	102,667	14.61
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	372,916	26.70	286,307	60.76	659,223	39.54
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	224,371	11.36	151,197	-21.77	375,568	-4.86
Québec	2,427,172	12.14	1,974,863	-7.20	4,402,035	2.55
Ontario	7,352,929	20.50	5,060,872	9.07	12,413,801	15.56
Manitoba	299,158	-1.40	384,265	-29.82	683,423	-19.69
Saskatchewan	211,648	-2.21	358,480	22.32	570,128	11.90
Alberta	2,158,057	-8.76	1,561,159	-24.02	3,719,216	-15.85
British Columbia - Colombie-Britannique	1,956,105	-11.59	1,615,100	2.48	3,571,205	-5.74
Yukon	12,553	-22.77	24,284	73.58	36,837	21.80
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	10,308	-71.23	25,146	-24.97	35,454	-48.87
Nunavut	24,047	-	19,284	-	43,331	-

Table 6

Cumulative Number of Dwelling Units Authorized
(Unadjusted) 1999

Tableau 6

Nombre cumulatif d'unités de logement autorisées
(non désaisonnalisée) 1999

Territory Territoire	Single-detached - Unifamilial		Multiple		Total	
	Cumulative January- September	% change year- to-date over same period last year	Cumulative January- September	% change year- to-date over same period last year	Cumulative January- September	% change year- to-date over same period last year
	Cumulatif janvier- septembre	Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulatif janvier- septembre	Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulatif janvier- septembre	Variation en % année à date versus même période l'an passé
	units - unités		units - unités		units - unités	
CANADA	76,143	5.65	45,962	4.95	122,105	5.39
Newfoundland - Terre-Neuve	949	17.31	153	-27.49	1,102	8.04
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	521	13.51	91	-18.02	612	7.37
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	3,075	15.38	1,011	74.31	4,086	25.92
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	1,938	8.33	487	4.51	2,425	7.54
Québec	11,875	2.75	7,916	8.36	19,791	4.93
Ontario	32,442	19.86	22,233	23.11	54,675	21.16
Manitoba	1,937	-5.97	580	-23.78	2,517	-10.78
Saskatchewan	1,484	-4.63	524	-32.39	2,008	-13.86
Alberta	14,306	-13.31	6,259	13.53	20,565	-6.59
British Columbia - Colombie-Britannique	7,435	1.12	6,551	-33.32	13,986	-18.58
Yukon	108	-28.95	10	-69.70	118	-36.22
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	29	-71.00	45	-71.34	74	-71.21
Nunavut	44	-	102	-	146	-

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1999

Tableau 7

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Canada									
January - Janvier	7,045	6,446	13,491	1,446,806	382,111	632,031	228,441	1,242,583	2,689,389
February - Février	7,789	4,750	12,539	1,470,554	287,495	605,891	230,107	1,123,493	2,594,047
March - Mars	7,537	5,767	13,304	1,654,752	398,863	707,200	353,505	1,459,568	3,114,320
April - Avril	7,644	3,755	11,399	1,525,232	249,406	745,610	324,317	1,319,333	2,844,565
May - Mai	8,102	5,490	13,592	1,684,810	245,374	684,673	274,494	1,204,541	2,889,351
June - Juin	8,569	5,268	13,837	1,720,264	287,583	663,159	395,169	1,345,911	3,066,175
July - Juillet	8,204	5,426	13,630	1,735,323	411,691	724,499	328,123	1,464,313	3,199,636
August - Août (r)	8,588	5,180	13,768	1,676,997	241,701	711,660	302,708	1,256,069	2,933,066
September - Septembre (p)	7,701	4,850	12,551	1,555,930	301,068	634,573	386,072	1,321,713	2,877,643
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.									
1999	71,179	46,932	118,111	14,470,668	2,805,292	6,109,296	2,822,936	11,737,524	26,208,192
1998	67,578	43,748	111,326	13,370,657	3,012,322	6,145,432	2,567,466	11,725,220	25,095,877
Newfoundland - Terre-Neuve									
January - Janvier	92	22	114	12,128	9	22,654	17,924	40,587	52,715
February - Février	156	45	201	17,767	1,513	4,194	5,487	11,194	28,961
March - Mars	226	16	242	25,673	169	1,436	584	2,189	27,862
April - Avril	120	12	132	15,017	782	9,127	314	10,223	25,240
May - Mai	96	5	101	11,333	55	4,715	236	5,006	16,339
June - Juin	107	27	134	13,975	3	5,105	5,834	10,942	24,917
July - Juillet	79	10	89	10,309	18,327	8,878	3,239	30,444	40,753
August - Août (r)	78	33	111	11,328	950	3,307	1,516	5,773	17,101
September - Septembre (p)	81	13	94	12,614	1,258	6,706	1,135	9,099	21,713
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.									
1999	1,035	183	1,218	130,144	23,066	66,122	36,269	125,457	255,601
1998	767	220	987	113,016	7,854	40,840	11,354	60,048	173,064
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard									
January - Janvier	21	-	21	2,054	250	2,152	162	2,564	4,618
February - Février	100	2	102	8,144	-	2,444	2	2,446	10,590
March - Mars	55	5	60	5,537	120	1,784	122	2,026	7,563
April - Avril	67	9	76	6,490	1,050	5,179	147	6,376	12,866
May - Mai	52	36	88	7,214	1,045	2,989	73	4,107	11,321
June - Juin	50	13	63	5,464	890	1,811	5,827	8,528	13,992
July - Juillet	53	2	55	4,664	214	1,024	2,573	3,811	8,475
August - Août (r)	51	21	72	7,305	3,973	2,285	2,988	9,246	16,551
September - Septembre (p)	48	3	51	4,822	2,094	3,943	1,992	8,029	12,851
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.									
1999	497	91	588	51,694	9,636	23,611	13,886	47,133	98,827
1998	414	111	525	41,710	8,506	23,238	12,380	44,124	85,834

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada and Provinces,
Seasonally Adjusted, 1999

Tableau 7
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces,
données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total
	Single ¹ Uni- familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouverne- mental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse									
January - Janvier	313	144	457	36,575	3,848	22,690	11,437	37,975	74,550
February - Février	367	154	521	42,148	4,288	25,844	1,187	31,319	73,467
March - Mars	382	140	522	46,171	3,909	2,039	3,589	9,537	55,708
April - Avril	358	130	488	45,761	3,917	10,882	6,793	21,592	67,353
May - Mai	365	91	456	41,335	6,824	12,451	20,925	40,200	81,535
June - Juin	313	187	500	46,349	10,489	17,316	20,795	48,600	94,949
July - Juillet	302	93	395	34,582	5,394	9,655	33,465	48,514	83,096
August - Août (r)	288	41	329	30,993	3,906	8,730	33,895	46,531	77,524
September - Septembre (p)	242	31	273	28,427	3,364	10,311	5,438	19,113	47,540
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept. 1999	2,930	1,011	3,941	352,341	45,939	119,918	137,524	303,381	655,722
1998	2,476	580	3,056	274,584	38,398	82,694	56,069	177,161	451,745
New Brunswick - Nouveau-Brunswick									
January - Janvier	312	47	359	21,383	303	7,857	870	9,030	30,413
February - Février	255	72	327	22,139	1,246	3,749	2,638	7,633	29,772
March - Mars	203	58	261	22,182	3,950	9,167	2,331	15,448	37,630
April - Avril	214	53	267	24,591	13,172	8,790	1,241	23,203	47,794
May - Mai	194	59	253	26,744	5,881	6,301	3,016	15,198	41,942
June - Juin	195	61	256	24,869	2,796	11,892	10,933	25,621	50,490
July - Juillet	189	49	238	20,235	2,262	11,570	10,375	24,207	44,442
August - Août (r)	197	41	238	21,165	2,444	5,873	1,065	9,382	30,547
September - Septembre (p)	176	22	198	18,707	9,209	5,410	3,096	17,715	36,422
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept. 1999	1,935	462	2,397	202,015	41,263	70,609	35,565	147,437	349,452
1998	1,615	398	2,013	180,011	32,782	90,099	63,293	186,174	366,185
Québec									
January - Janvier	1,303	956	2,259	285,375	163,779	116,722	18,049	298,550	583,925
February - Février	1,417	806	2,223	266,643	90,886	133,106	24,420	248,412	515,055
March - Mars	1,141	881	2,022	245,989	168,072	104,104	86,095	358,271	604,260
April - Avril	1,058	798	1,856	230,789	52,878	146,266	48,275	247,419	478,208
May - Mai	1,144	930	2,074	243,855	44,746	83,841	39,376	167,963	411,818
June - Juin	1,191	937	2,128	245,759	80,593	67,841	52,880	201,314	447,073
July - Juillet	1,129	1,121	2,250	253,767	57,275	127,856	47,649	232,780	486,547
August - Août (r)	1,349	1,111	2,460	282,819	50,886	101,080	46,674	198,640	481,459
September - Septembre (p)	1,273	692	1,965	238,947	97,505	80,361	52,268	230,134	469,081
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept. 1999	11,005	8,232	19,237	2,293,943	806,620	961,177	415,686	2,183,483	4,477,426
1998	10,399	7,481	17,880	1,969,541	603,364	1,057,913	501,537	2,162,814	4,132,355

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1999

Tableau 7

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Ontario									
January - Janvier	2,480	3,994	6,474	624,637	164,513	271,092	63,311	498,916	1,123,553
February - Février	3,185	2,286	5,471	648,458	141,790	268,138	145,411	555,339	1,203,797
March - Mars	3,061	2,829	5,890	823,667	149,099	371,749	127,233	648,081	1,471,748
April - Avril	3,305	1,672	4,977	761,936	132,788	320,145	128,861	581,794	1,343,730
May - Mai	3,572	2,658	6,230	848,859	111,297	323,792	96,852	531,941	1,380,800
June - Juin	3,826	2,073	5,899	820,996	101,562	295,727	96,159	493,448	1,314,444
July - Juillet	3,695	2,415	6,110	887,441	160,919	308,897	100,974	570,790	1,458,231
August - Août (r)	3,902	2,340	6,242	811,466	109,886	328,628	105,910	544,424	1,355,890
September - Septembre (p)	3,088	2,804	5,892	768,322	105,341	319,929	157,517	582,787	1,351,109
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.									
1999	30,114	23,071	53,185	6,995,782	1,177,195	2,808,097	1,022,228	5,007,520	12,003,302
1998	25,515	18,109	43,624	5,860,122	1,219,365	2,315,566	1,123,230	4,658,161	10,518,283
Manitoba									
January - Janvier	192	28	220	36,260	21,613	13,629	16,237	51,479	87,739
February - Février	164	2	166	28,568	2,946	17,955	3,611	24,512	53,080
March - Mars	192	117	309	29,406	8,990	18,695	12,592	40,277	69,683
April - Avril	189	26	215	32,615	5,376	25,328	25,482	56,186	88,801
May - Mai	194	58	252	26,793	9,442	18,451	10,131	38,024	64,817
June - Juin	181	116	297	27,823	8,988	22,441	5,736	37,165	64,988
July - Juillet	208	92	300	33,336	9,479	22,598	8,669	40,746	74,082
August - Août (r)	182	18	200	28,569	12,663	22,323	6,298	41,284	69,853
September - Septembre (p)	200	123	323	35,588	4,169	25,548	23,244	52,961	88,549
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.									
1999	1,702	580	2,282	278,958	83,666	186,968	112,000	382,634	661,592
1998	1,804	761	2,565	271,749	214,515	243,522	94,961	552,998	824,747
Saskatchewan									
January - Janvier	119	4	123	13,721	1,950	18,729	1,008	21,687	35,408
February - Février	108	-	108	13,814	1,291	13,072	8,412	22,775	36,589
March - Mars	148	39	187	19,289	6,646	11,164	21,640	39,450	58,739
April - Avril	168	57	225	23,198	5,743	29,435	22,265	57,443	80,641
May - Mai	151	123	274	24,564	1,818	13,429	2,344	17,591	42,155
June - Juin	169	26	195	25,443	8,787	15,105	7,851	31,743	57,186
July - Juillet	163	100	263	24,991	37,707	18,698	16,859	73,264	98,255
August - Août (r)	131	128	259	26,036	2,585	24,432	12,499	39,516	65,552
September - Septembre (p)	133	47	180	18,759	4,398	18,180	17,902	40,480	59,239
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.									
1999	1,290	524	1,814	189,815	70,925	162,244	110,780	343,949	533,764
1998	1,415	775	2,190	199,811	51,229	136,177	88,394	275,800	475,611

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1999

Tableau 7

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total
	Single ¹ Uni- familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouverne- mental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Alberta									
January - Janvier	1,492	370	1,862	232,808	17,172	102,204	78,705	198,081	430,889
February - Février	1,313	636	1,949	239,227	30,157	69,762	19,938	119,857	359,084
March - Mars	1,374	859	2,233	231,220	33,895	74,925	54,336	163,156	394,376
April - Avril	1,348	384	1,732	188,415	14,520	79,603	35,899	130,022	318,437
May - Mai	1,575	777	2,352	233,983	32,372	106,836	26,501	165,709	399,692
June - Juin	1,648	924	2,572	240,005	20,602	110,315	37,606	168,523	408,528
July - Juillet	1,552	1,009	2,561	239,388	80,044	105,206	34,182	219,432	458,820
August - Août (r)	1,629	803	2,432	237,437	18,721	91,760	33,318	143,799	381,236
September - Septembre (p)	1,665	497	2,162	236,904	38,116	77,632	88,389	204,137	441,041
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.									
1999	13,596	6,259	19,855	2,079,387	285,599	818,243	408,874	1,512,716	3,592,103
1998	15,927	5,513	21,440	2,263,327	612,930	1,133,613	237,858	1,984,401	4,247,728
British Columbia - Colombie-Britannique									
January - Janvier	695	881	1,576	178,266	7,474	48,848	20,553	76,875	255,141
February - Février	704	704	1,408	176,238	13,378	67,220	17,986	98,584	274,822
March - Mars	736	819	1,555	203,829	20,414	110,712	41,021	172,147	375,976
April - Avril	799	596	1,395	190,965	19,179	105,862	53,371	178,412	369,377
May - Mai	737	738	1,475	215,571	31,869	102,277	74,405	208,551	424,122
June - Juin	861	871	1,732	260,519	52,853	103,201	145,259	301,313	561,832
July - Juillet	812	504	1,316	217,549	39,062	108,298	69,112	216,472	434,021
August - Août (r)	755	631	1,386	214,724	35,572	118,903	55,335	209,810	424,534
September - Septembre (p)	772	618	1,390	189,053	35,449	84,288	33,199	152,936	341,989
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.									
1999	6,871	6,362	13,233	1,846,714	255,250	849,609	510,241	1,615,100	3,461,814
1998	7,021	9,610	16,631	2,147,639	220,617	1,005,336	350,080	1,576,033	3,723,672

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1999

Tableau 7

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					Total
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouverne- mental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Yukon									
January - Janvier	26	-	26	2,489	-	-	28	28	2,517
February - Février	20	-	20	1,145	-	106	88	194	1,339
March - Mars	16	4	20	1,131	179	804	917	1,900	3,031
April - Avril	11	-	11	1,153	1	4,020	1,669	5,690	6,843
May - Mai	12	1	13	1,415	-	782	359	1,141	2,556
June - Juin	11	-	11	1,337	20	1,663	4,045	5,728	7,065
July - Juillet	7	5	12	1,439	-	775	624	1,399	2,838
August - Août (r)	12	-	12	1,340	115	3,409	1,784	5,308	6,648
September - Septembre (p)	14	-	14	1,514	165	839	1,892	2,896	4,410
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.									
1999	129	10	139	12,963	480	12,398	11,406	24,284	37,247
1998	137	33	170	15,188	1,892	7,513	4,585	13,990	29,178
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest									
January - Janvier	-	-	-	1,110	1,200	5,454	157	6,811	7,921
February - Février	-	43	43	6,263	-	301	927	1,228	7,491
March - Mars	3	-	3	658	3,420	621	3,045	7,086	7,744
April - Avril	-	-	-	65	-	523	-	523	588
May - Mai	3	-	3	321	-	1,247	276	1,523	1,844
June - Juin	8	-	8	1,220	-	2,144	2,244	4,388	5,608
July - Juillet	11	2	13	1,993	-	964	400	1,364	3,357
August - Août (r)	3	-	3	649	-	770	676	1,446	2,095
September - Septembre (p)	3	-	3	586	-	777	-	777	1,363
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.									
1999	31	45	76	12,865	4,620	12,801	7,725	25,146	38,011
1998	88	157	245	33,959	870	8,921	23,725	33,516	67,475
Nunavut									
January - Janvier	-	-	-	-	-	-	-	-	-
February - Février	-	-	-	-	-	-	-	-	-
March - Mars	-	-	-	-	-	-	-	-	-
April - Avril	7	18	25	4,237	-	450	-	450	4,687
May - Mai	7	14	21	2,823	25	7,562	-	7,587	10,410
June - Juin	9	33	42	6,505	-	8,598	-	8,598	15,103
July - Juillet	4	24	28	5,629	1,008	80	2	1,090	6,719
August - Août (r)	11	13	24	3,166	-	160	750	910	4,076
September - Septembre (p)	6	-	6	1,687	-	649	-	649	2,336
October - Octobre									
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.									
1999	44	102	146	24,047	1,033	17,499	752	19,284	43,331
1998	-	-	-	-	-	-	-	-	-

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached, mobile homes and cottages.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle, chalet et maison mobile.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICIES¹INDICES DE L'ACTIVITE DE LA CONSTRUCTION¹

Table 8
Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992 = 100), 1999

Tableau 8
Valeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992 = 100), 1999

Year - Année	Month - Mois												Annual Annuel
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	index - indice												
Canada													
Total													
1996	77.1	88.1	84.6	77.6	90.3	86.9	97.1	85.4	83.4	84.8	85.5	82.8	85.3
1997	90.1	95.6	89.2	105.6	97.1	101.1	103.2	96.4	107.2	106.3	111.2	108.9	101.0
1998	97.7	111.1	112.0	108.9	107.8	107.6	109.5	109.3	107.8	99.9	104.9	105.9	106.9
1999	102.6	103.1	116.7	107.4	109.4	115.6	118.8	110.2	108.1				
Residential - Résidentiel													
1996	68.3	83.6	78.9	71.2	79.7	83.8	85.7	78.3	76.2	79.6	83.4	82.5	79.3
1997	92.8	96.1	85.0	90.7	94.8	88.8	97.7	88.1	97.1	90.7	89.5	88.5	91.7
1998	87.7	88.7	97.9	93.8	87.9	87.6	85.3	88.6	88.0	83.3	94.7	93.0	89.7
1999	87.8	92.5	95.4	87.8	97.7	99.6	97.3	96.9	89.8				
Non-residential Non résidentiel													
1996	92.5	96.0	94.6	88.8	108.8	92.4	117.0	97.8	96.1	93.8	89.2	83.2	95.9
1997	85.4	94.9	96.6	131.8	100.9	122.6	112.9	111.0	124.9	133.7	149.3	144.5	117.4
1998	115.3	150.4	136.9	135.4	142.9	142.8	151.9	145.6	142.5	128.9	122.8	128.5	137.0
1999	128.4	121.8	154.1	141.7	129.8	143.5	156.5	133.7	140.2				
Industrial - Industriel													
1996	176.0	111.9	138.3	124.4	171.1	127.1	211.8	214.1	122.6	141.6	108.8	132.2	148.3
1997	118.4	193.4	109.5	239.3	175.0	193.7	204.8	163.4	168.2	204.8	352.5	174.6	191.5
1998	171.3	223.8	195.2	217.5	265.2	251.9	261.5	195.8	198.0	228.3	202.4	189.6	216.7
1999	242.1	188.3	265.8	163.6	163.5	185.2	263.5	152.7	195.0				
Commercial													
1996	98.2	110.0	99.4	93.1	105.5	105.8	103.6	92.8	112.0	101.4	111.4	88.3	101.8
1997	90.3	89.0	109.2	131.8	99.1	128.8	107.9	116.7	117.6	126.6	122.6	174.7	117.9
1998	103.8	169.7	140.0	134.4	140.1	146.2	158.2	168.5	158.8	133.4	132.5	153.1	144.9
1999	135.6	132.0	146.9	157.2	146.2	144.7	153.0	150.6	134.7				
Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental													
1996	43.1	67.2	65.9	64.9	83.2	55.3	90.7	48.2	59.2	58.9	46.2	51.5	61.2
1997	61.9	55.4	71.3	79.0	67.4	78.4	75.3	76.8	114.7	109.5	89.6	84.4	80.3
1998	105.1	85.2	103.6	96.6	87.0	84.3	88.6	86.7	90.7	73.3	69.1	61.5	86.0
1999	61.8	73.9	110.0	107.7	88.5	121.3	109.3	98.8	121.5				
Atlantic - Atlantique													
Total													
1996	67.1	81.3	93.3	88.3	87.8	77.8	107.2	79.1	86.6	88.2	100.7	107.4	88.7
1997	99.2	102.0	81.4	84.9	90.5	88.3	84.5	79.3	97.7	83.2	77.9	64.5	86.1
1998	68.3	77.9	77.1	78.2	89.0	85.2	107.8	107.7	95.3	95.7	93.8	110.7	90.6
1999	125.5	114.1	94.3	110.9	111.2	125.6	122.4	101.4	84.2				
Residential - Résidentiel													
1996	62.8	81.2	117.4	89.6	83.7	73.5	89.0	74.9	78.9	86.2	112.9	114.8	88.7
1997	119.0	118.5	71.5	71.3	83.3	81.1	84.9	70.8	86.1	76.9	68.5	64.4	83.0
1998	69.7	73.6	71.1	65.9	83.6	74.8	81.1	89.2	86.2	74.9	86.8	77.5	77.9
1999	90.0	112.6	111.0	101.9	99.3	98.0	77.6	77.9	71.7				
Non-residential Non résidentiel													
1996	74.6	81.5	51.6	85.9	94.9	85.3	138.7	86.3	100.0	91.8	79.5	94.6	88.7
1997	65.0	73.4	98.7	108.3	103.0	100.8	83.9	94.0	117.8	94.2	94.3	64.6	91.5
1998	65.7	85.4	87.6	99.4	98.5	103.2	154.1	139.7	111.1	131.8	105.9	168.1	112.5
1999	187.2	116.8	65.4	126.6	131.9	173.4	200.0	142.1	105.9				

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICIES¹INDICES DE L'ACTIVITE DE LA CONSTRUCTION¹

Table 8
Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992 = 100), 1999

Tableau 8
Valeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992 = 100), 1999

Year - Année	Month - Mois												Annual Annuel
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	index - indice												
Québec													
Total													
1996	74.7	97.4	74.2	81.0	87.9	78.0	98.9	100.7	88.7	81.8	77.2	77.5	84.8
1997	83.8	90.7	77.3	96.9	86.7	82.7	81.1	83.0	90.4	89.4	90.8	87.8	86.7
1998	70.1	108.2	90.3	87.1	85.8	91.3	101.6	89.4	112.7	83.8	98.0	110.7	94.1
1999	113.9	102.5	121.7	94.9	82.7	87.0	94.8	94.4	91.9				
Residential - Résidentiel													
1996	56.3	69.0	56.7	62.6	65.5	62.5	66.2	65.8	67.8	65.8	61.0	66.9	63.8
1997	74.5	75.8	66.0	71.5	70.7	72.2	71.6	69.0	74.6	68.7	71.6	69.6	71.3
1998	68.0	70.2	67.8	66.4	64.8	72.3	68.3	70.8	70.4	75.7	74.6	86.6	71.3
1999	88.4	82.3	75.5	70.1	74.2	73.9	75.8	85.1	71.8				
Non-residential Non résidentiel													
1996	106.9	147.0	104.8	113.2	127.1	105.0	155.8	161.5	125.1	109.6	105.6	95.9	121.5
1997	99.9	116.9	96.9	141.2	114.7	101.0	97.7	107.4	117.9	125.4	124.2	119.5	113.6
1998	73.7	174.5	129.5	123.2	122.3	124.5	159.7	121.8	186.4	97.9	138.9	152.8	133.8
1999	158.2	137.6	202.3	138.1	97.6	109.9	127.8	110.6	126.9				
Ontario													
Total													
1996	89.3	90.3	90.1	73.4	86.7	78.8	86.1	79.0	82.4	84.8	88.4	84.2	84.5
1997	107.4	110.2	97.3	128.4	98.3	108.5	118.7	112.9	126.4	125.9	124.9	132.8	116.0
1998	128.6	130.9	148.0	121.6	107.7	115.2	104.7	121.9	122.2	113.0	124.8	121.5	121.7
1999	120.7	132.3	147.9	134.5	139.1	136.7	143.7	137.8	138.1				
Residential - Résidentiel													
1996	75.9	88.7	87.7	69.1	73.5	73.4	80.6	81.2	77.6	84.2	92.1	84.9	80.7
1997	111.9	109.8	93.2	107.9	101.5	100.4	113.4	108.1	112.1	110.4	108.7	103.6	106.8
1998	99.2	104.0	131.7	115.5	104.4	95.4	97.3	100.1	105.7	101.3	120.4	120.9	108.0
1999	105.6	114.1	126.2	116.1	130.6	129.9	131.6	128.0	121.2				
Non-residential Non résidentiel													
1996	112.9	93.1	94.5	81.1	109.9	88.4	95.9	75.1	90.7	85.8	81.8	83.0	91.0
1997	99.5	111.0	104.5	164.6	92.7	122.7	128.2	121.2	151.8	153.4	153.6	184.6	132.3
1998	180.6	178.6	176.8	132.4	113.4	150.2	117.6	160.3	151.3	133.7	132.6	122.5	145.8
1999	147.4	164.6	186.3	167.1	154.1	148.5	165.0	155.0	168.1				
Prairies													
Total													
1996	75.8	73.2	82.5	86.7	96.2	92.5	110.3	81.5	79.7	98.3	100.0	92.6	89.1
1997	109.8	112.8	105.8	121.8	113.8	120.3	116.5	124.0	130.8	128.8	192.3	146.8	127.0
1998	120.9	157.1	141.8	181.3	204.0	163.0	175.5	159.3	150.9	162.4	131.7	150.0	158.2
1999	130.2	119.2	127.6	128.5	132.0	131.3	164.0	130.8	147.3				
Residential - Résidentiel													
1996	64.5	69.0	75.2	81.1	92.5	93.0	103.1	86.1	81.1	87.3	82.4	97.9	84.4
1997	115.0	120.1	106.7	106.7	112.8	98.1	109.6	111.7	124.9	119.8	126.6	144.9	116.4
1998	137.8	138.1	130.5	134.2	126.3	131.8	131.9	128.9	140.5	125.8	119.8	127.2	131.1
1999	118.3	128.2	118.0	105.1	124.1	121.0	123.3	119.1	118.2				
Non-residential Non résidentiel													
1996	92.0	79.1	93.0	94.7	101.5	91.7	120.6	74.9	77.7	114.0	125.4	84.8	95.8
1997	102.3	102.3	104.5	143.5	115.3	152.3	126.4	141.8	139.2	141.8	287.0	149.5	142.2
1998	96.5	184.6	158.2	249.2	315.9	208.1	238.2	203.0	165.9	215.2	148.8	182.9	197.2
1999	147.5	106.1	141.4	162.2	143.3	146.1	222.6	147.7	189.3				

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICIES¹INDICES DE L'ACTIVITE DE LA CONSTRUCTION¹

Table 8
Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992 = 100), 1999

Tableau 8
Valeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992 = 100), 1999

Year - Année	Month - Mois												Annual
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	Annual
	index - indice												
British Columbia Columbia-Britannique													
Total													
1996	63.2	88.0	83.8	73.3	94.6	105.5	102.3	86.7	82.3	78.1	75.3	73.2	83.9
1997	54.0	64.7	77.8	71.9	94.5	95.5	93.1	68.4	78.4	80.7	63.3	74.9	76.4
1998	64.2	61.1	62.9	68.5	70.5	79.7	82.6	75.3	57.2	54.3	65.1	49.0	65.9
1999	42.6	45.6	62.3	61.2	70.1	93.8	70.7	69.3	55.5				
Residential - Résidentiel													
1996	69.7	96.0	76.8	71.6	92.0	113.2	98.4	80.0	77.1	77.8	82.1	75.7	84.2
1997	60.6	73.2	78.5	75.3	96.2	80.9	90.9	63.7	79.2	65.3	58.5	54.6	73.1
1998	61.9	55.9	58.3	66.1	60.6	66.0	55.4	62.8	46.4	40.5	59.4	40.5	56.2
1999	43.4	43.8	49.0	46.5	51.7	62.7	52.5	51.1	45.1				
Non-residential Non résidentiel													
1996	50.4	72.2	97.7	76.6	99.7	90.3	110.1	99.8	92.6	78.5	61.9	68.1	83.2
1997	40.9	47.9	76.6	65.0	91.1	124.4	97.5	77.8	76.9	111.4	72.9	115.1	83.1
1998	68.8	71.4	72.2	73.5	90.0	106.8	136.6	99.8	78.7	81.8	76.4	65.9	85.2
1999	41.0	49.1	88.6	90.4	106.6	155.4	106.7	105.3	76.1				

¹ Indices are based on the value of the building permits issued and comprise the two following stages: deflation (1992=100) and seasonal adjustment of data. For more details on the methodology see section III of the publication.

¹ Les indices sont basés sur la valeur des permis de bâtir émis et comprennent les deux étapes suivantes: dégonflement (1992=100) et désaisonnalisation des données. Pour plus de détails concernant la méthodologie, consultez la section III de la publication.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICIES¹INDICES DE L'ACTIVITE DE LA CONSTRUCTION¹

Table 9
Short Term Trend of Building Permits Value,
Canada, (1992 = 100), 1999

Tableau 9
Tendance à court terme de la valeur des permis de bâtir,
Canada, (1992 = 100), 1999

Year - Année	Month - Mois												Annual
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	Annual
	index - indice												
Canada													
Total													
1996	77.0	78.2	80.1	82.0	83.5	84.3	84.5	84.3	83.9	83.7	84.1	85.2	82.6
1997	87.0	89.3	91.9	94.6	97.0	98.8	100.3	101.4	102.4	103.3	104.3	105.3	98.0
1998	106.3	107.0	107.3	107.2	107.0	107.2	107.1	106.7	106.1	105.0	104.0	103.7	106.2
1999	103.7	104.7	106.2	107.7	108.8	109.6	110.1	110.4	110.4				
Residential - Résidentiel													
1996	69.4	71.3	73.5	75.6	77.1	78.1	78.7	79.1	79.7	80.7	82.3	84.3	77.5
1997	86.4	88.2	89.7	90.8	91.6	92.0	92.1	92.2	92.2	92.1	91.9	91.6	90.9
1998	91.1	90.4	89.4	88.3	87.5	87.5	87.7	88.3	89.1	89.4	89.6	89.7	89.0
1999	89.9	90.6	91.8	93.4	94.7	95.6	96.0	96.1	95.8				
Non-residential Non résidentiel													
1996	90.2	90.5	91.7	93.2	94.5	95.2	94.8	93.4	91.3	88.9	87.2	86.8	91.5
1997	88.0	91.2	95.8	101.1	106.3	110.8	114.5	117.6	120.3	122.9	125.9	129.3	110.3
1998	132.8	136.0	138.6	140.3	141.2	141.8	141.0	138.9	136.0	132.4	129.4	128.3	136.4
1999	127.8	129.4	131.3	132.8	133.6	134.1	134.7	135.6	135.9				
Industrial - Industriel													
1996	119.7	121.8	126.1	131.5	136.4	139.9	141.2	140.2	137.3	133.7	130.9	129.8	132.4
1997	132.0	138.0	147.2	158.2	169.0	177.8	184.0	188.3	191.9	196.0	201.3	207.5	174.3
1998	214.0	220.4	226.0	230.4	233.6	235.2	234.3	233.0	229.1	224.4	216.9	210.5	225.7
1999	200.1	193.4	187.1	181.4	176.4	172.5	169.4	167.1	163.2				
Commercial													
1996	98.2	98.6	99.2	99.9	100.7	101.3	101.4	100.6	99.1	97.2	95.7	95.1	98.9
1997	95.7	98.0	101.6	105.9	109.8	112.8	115.0	116.8	118.3	120.4	123.3	126.9	112.0
1998	131.2	135.0	138.3	141.2	143.8	146.1	147.1	146.2	144.3	141.0	138.7	138.3	140.9
1999	139.3	141.5	144.1	146.1	146.9	146.7	146.3	145.9	145.1				
Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental													
1996	63.7	62.7	63.4	64.3	64.7	64.0	62.3	59.7	56.9	54.4	53.1	53.2	60.2
1997	54.9	58.2	61.9	65.9	70.4	75.0	79.7	84.1	88.0	90.9	92.9	94.4	76.4
1998	95.5	96.2	96.1	94.8	92.0	89.6	86.2	81.9	77.9	74.3	72.4	72.9	85.8
1999	75.2	79.7	84.5	89.0	92.8	96.2	100.2	104.7	108.7				

¹ Indices are based on the value of the building permits issued and comprise the following three stages: deflation (1992=100) seasonal adjustment and filtering of data (based on Henderson 23 terms moving average) to produce a trend-cycle. For more details on the methodology see section III of the publication.

¹ Les indices sont basés sur la valeur des permis de bâtir émis et comprennent les trois étapes suivantes: dégonflement (1992=100), désaisonnalisation et lissage (basés sur la méthode de moyenne mobile d'Henderson 23 termes) afin de produire une tendance-cycle. Pour plus de détails concernant la méthodologie, consultez la section III de la publication.

**PART II: CURRENT DATA
(UNADJUSTED)**

**PARTIE II: DONNÉES COURANTES
(NON DÉSAISONNALISÉES)**

Table 10
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada, Regions
and Provinces, 1999

Tableau 10
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et
provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel				Total
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars				
Canada												
January - Janvier	3,134	28	421	695	2,512	228	7,018	788,656	210,817	385,878	162,196	1,547,547
February - Février	4,659	60	491	968	1,576	509	8,263	992,971	159,885	405,780	175,256	1,733,892
March - Mars	8,377	76	940	1,555	3,438	897	15,283	1,766,178	339,621	687,988	325,947	3,119,734
April - Avril	10,562	204	1,123	1,148	1,922	384	15,343	1,978,210	226,964	782,367	311,494	3,299,035
May - Mai	10,616	263	1,058	1,477	3,142	390	16,946	2,157,032	287,238	858,027	295,906	3,598,203
June - Juin	10,869	251	820	1,297	3,097	608	16,942	2,164,223	338,526	758,055	414,369	3,675,173
July - Juillet	9,176	207	722	1,656	2,898	351	15,010	1,934,131	465,842	823,791	391,279	3,615,043
August - Août (r)	9,030	222	899	1,203	2,355	383	14,092	1,792,138	280,940	775,546	357,093	3,205,717
September - Septembre (p)	8,116	218	771	1,057	2,768	278	13,208	1,656,877	310,571	718,526	367,803	3,053,777
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.												
1999	74,539	1,529	7,245	11,056	23,708	4,028	122,105	15,230,416	2,620,404	6,195,958	2,801,343	26,848,121
1998	70,552	1,441	6,407	11,224	23,378	2,861	115,863	14,075,961	3,003,421	6,213,096	2,542,267	25,834,745
Atlantic - Atlantique												
January - Janvier	168	14	12	-	139	8	341	23,880	4,410	27,657	30,393	86,340
February - Février	252	25	27	11	148	6	469	36,272	7,047	18,882	9,314	71,515
March - Mars	501	23	15	20	133	13	705	63,900	8,148	10,767	6,626	89,441
April - Avril	840	53	42	-	173	8	1,116	109,865	18,921	27,675	8,495	164,956
May - Mai	1,048	63	46	-	183	14	1,354	137,122	13,805	27,735	24,250	202,912
June - Juin	1,030	69	26	18	258	22	1,423	137,323	14,178	43,928	43,389	238,818
July - Juillet	807	74	26	16	127	26	1,076	98,408	26,197	32,695	49,652	206,952
August - Août (r)	744	57	30	15	71	31	948	88,236	11,273	25,865	39,464	164,838
September - Septembre (p)	642	70	19	5	52	5	793	83,433	15,925	35,900	11,661	146,919
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.												
1999	6,032	448	243	85	1,284	133	8,225	778,439	119,904	251,104	223,244	1,372,691
1998	5,317	396	273	71	836	197	7,090	659,845	87,540	241,385	143,096	1,131,866
Newfoundland - Terre-Neuve												
January - Janvier	10	-	6	-	-	1	17	1,604	9	9,141	17,924	28,678
February - Février	21	-	15	-	-	3	39	3,868	1,513	2,222	5,487	13,090
March - Mars	82	-	6	1	-	2	91	9,975	169	2,084	584	12,812
April - Avril	128	1	14	-	-	2	145	15,977	782	5,446	314	22,519
May - Mai	174	2	8	-	-	-	184	21,434	55	4,304	236	26,029
June - Juin	184	1	8	-	6	17	216	23,823	3	4,860	5,834	34,520
July - Juillet	121	-	18	-	-	1	140	16,532	18,327	8,539	3,239	46,637
August - Août (r)	115	1	12	-	7	14	149	15,880	950	4,085	1,516	22,431
September - Septembre (p)	108	1	9	-	2	1	121	16,525	1,258	9,599	1,135	28,517
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.												
1999	943	6	96	1	15	41	1,102	125,618	23,066	50,280	36,269	235,233
1998	797	11	114	5	52	41	1,020	118,593	7,854	37,317	11,354	175,118

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada, Regions
and Provinces, 1999

Tableau 10
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et
provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars					
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard													
January - Janvier	5	-	-	-	-	-	5	456	250	2,152	162	3,020	
February - Février	19	5	-	-	2	-	26	2,000	-	2,444	2	4,446	
March - Mars	26	7	-	4	-	1	38	3,382	120	1,784	122	5,408	
April - Avril	53	13	2	-	7	-	75	8,070	1,050	5,179	147	14,446	
May - Mai	73	15	-	-	30	6	124	11,294	1,045	2,989	73	15,401	
June - Juin	75	25	-	9	4	-	113	9,440	890	1,811	5,827	17,968	
July - Juillet	45	24	2	-	-	-	71	6,402	214	1,024	2,573	10,213	
August - Août (r)	47	17	8	11	2	-	85	6,899	3,973	2,285	2,988	16,145	
September - Septembre (p)	51	21	2	1	-	-	75	7,591	2,094	3,943	1,992	15,620	
October - Octobre													
November - Novembre													
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.													
1999	394	127	14	25	45	7	612	55,534	9,636	23,611	13,886	102,667	
1998	333	124	24	19	66	4	570	45,455	8,506	23,238	12,380	89,579	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse													
January - Janvier	116	12	6	-	133	5	272	17,697	3,848	12,931	11,437	45,913	
February - Février	159	15	2	4	146	2	328	23,699	4,288	11,506	1,187	40,680	
March - Mars	305	16	2	6	126	6	461	38,416	3,909	1,962	3,589	47,876	
April - Avril	405	31	12	-	118	-	566	53,861	3,917	8,318	6,793	72,889	
May - Mai	464	32	6	-	84	1	587	59,531	6,824	12,031	20,925	99,311	
June - Juin	455	29	4	-	181	2	671	65,651	10,489	16,705	20,795	113,640	
July - Juillet	359	39	-	1	89	3	491	44,102	5,394	11,888	33,465	94,849	
August - Août (r)	329	26	2	-	38	2	397	37,575	3,906	12,241	33,895	87,617	
September - Septembre (p)	252	29	4	-	26	2	313	32,384	3,364	15,262	5,438	56,448	
October - Octobre													
November - Novembre													
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.													
1999	2,844	229	38	11	941	23	4,086	372,916	45,939	102,844	137,524	659,223	
1998	2,463	196	86	3	397	100	3,245	294,319	38,398	83,634	56,069	472,420	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick													
January - Janvier	37	2	-	-	6	2	47	4,123	303	3,433	870	8,729	
February - Février	53	5	10	7	-	1	76	6,705	1,246	2,710	2,638	13,299	
March - Mars	88	-	7	9	7	4	115	12,127	3,950	4,937	2,331	23,345	
April - Avril	254	8	14	-	48	6	330	31,957	13,172	8,732	1,241	55,102	
May - Mai	337	14	32	-	69	7	459	44,863	5,881	8,411	3,016	62,171	
June - Juin	316	14	14	9	67	3	423	38,409	2,796	20,552	10,933	72,690	
July - Juillet	282	11	6	15	38	22	374	31,372	2,262	11,244	10,375	55,253	
August - Août (r)	253	13	8	4	24	15	317	27,882	2,444	7,254	1,065	38,645	
September - Septembre (p)	231	19	4	4	24	2	284	26,933	9,209	7,096	3,096	46,334	
October - Octobre													
November - Novembre													
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.													
1999	1,851	86	95	48	283	62	2,425	224,371	41,263	74,369	35,565	375,568	
1998	1,724	65	49	44	321	52	2,255	201,478	32,782	97,196	63,293	394,749	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada, Regions
and Provinces, 1999

Tableau 10
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et
provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars				
Québec												
January - Janvier	375	1	67	81	170	82	776	89,449	49,932	53,575	12,286	205,242
February - Février	849	10	67	23	491	125	1,565	165,832	29,092	70,482	18,928	284,334
March - Mars	1,820	16	154	64	927	256	3,237	334,854	126,186	88,001	71,006	620,047
April - Avril	2,114	47	184	77	757	209	3,388	398,547	40,235	155,347	37,374	631,503
May - Mai	1,764	56	138	47	812	116	2,933	382,009	77,022	96,137	39,153	594,321
June - Juin	1,481	48	102	57	572	240	2,500	324,251	96,971	82,032	79,051	582,305
July - Juillet	841	38	64	10	549	116	1,618	218,682	74,865	143,282	53,193	490,022
August - Août (r)	1,207	47	90	50	546	119	2,059	280,534	71,085	100,352	57,592	509,563
September - Septembre (p)	1,051	68	70	8	451	67	1,715	233,014	97,657	96,040	57,987	484,698
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. -												
Cumulatif janv.-sept.												
1999	11,502	331	936	417	5,275	1,330	19,791	2,427,172	663,045	885,248	426,570	4,402,035
1998	11,152	359	1,199	589	4,329	1,234	18,862	2,164,400	592,005	1,038,346	497,688	4,292,439
Ontario												
January - Janvier	1,291	6	266	414	1,510	104	3,591	399,459	107,066	166,599	42,841	715,965
February - Février	1,912	10	285	678	221	259	3,365	447,253	75,974	187,059	100,656	810,942
March - Mars	3,319	20	665	1,136	1,226	279	6,645	855,187	131,743	383,690	128,076	1,498,696
April - Avril	4,333	73	727	904	393	111	6,541	925,590	122,989	358,529	116,608	1,523,716
May - Mai	4,349	108	704	900	1,101	130	7,292	1,002,388	120,885	455,062	115,127	1,693,462
June - Juin	4,604	97	455	848	729	107	6,840	978,362	136,127	329,180	97,082	1,540,751
July - Juillet	4,300	61	461	1,374	779	145	7,120	1,010,302	197,480	348,705	138,376	1,694,863
August - Août (r)	4,235	88	641	803	670	167	6,604	884,845	128,926	342,375	140,363	1,496,509
September - Septembre (p)	3,564	60	533	837	1,514	169	6,677	849,543	114,692	344,391	130,271	1,438,897
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. -												
Cumulatif janv.-sept.												
1999	31,907	523	4,737	7,894	8,143	1,471	54,675	7,352,929	1,135,882	2,915,590	1,009,400	12,413,801
1998	26,595	460	3,302	7,767	6,430	571	45,125	6,102,099	1,221,823	2,311,567	1,106,566	10,742,055
Prairies												
January - Janvier	909	5	30	54	318	-	1,316	148,561	40,735	83,745	55,938	328,979
February - Février	1,109	7	54	243	261	80	1,754	189,368	34,394	61,730	27,357	312,849
March - Mars	1,905	11	60	80	595	282	2,933	287,162	49,531	93,393	75,256	505,342
April - Avril	2,279	26	104	108	248	8	2,773	317,796	25,639	129,961	93,977	567,373
May - Mai	2,484	25	111	205	568	74	3,467	376,814	43,632	167,225	42,336	630,007
June - Juin	2,578	23	115	68	853	30	3,667	395,458	38,377	187,309	43,299	664,443
July - Juillet	2,187	28	108	111	940	42	3,416	342,194	127,230	188,992	79,920	738,336
August - Août (r)	2,061	23	80	76	748	47	3,035	318,646	33,969	183,712	61,129	597,456
September - Septembre (p)	2,050	12	109	113	432	13	2,729	292,864	46,683	155,642	132,793	627,982
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. -												
Cumulatif janv.-sept.												
1999	17,562	160	771	1,058	4,963	576	25,090	2,668,863	440,190	1,251,709	612,005	4,972,767
1998	19,939	177	928	1,007	4,958	158	27,167	2,885,096	878,674	1,600,028	416,527	5,780,325

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

**Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada, Regions
and Provinces, 1999**

Tableau 10

**Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et
provinces, 1999**

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement						Value of construction Valeur de la construction					
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residen- tial Résiden- tiel	Industrial Industriel	Commer- cial Commer- cial		Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouverne- mental
	units - unités						thousands of dollars - en milliers de dollars					
Manitoba												
January - Janvier	64	1	-	-	28	-	93	9,803	21,613	8,731	16,237	56,384
February - Février	84	-	2	-	-	-	86	15,845	2,946	12,002	3,611	34,404
March - Mars	205	7	-	-	86	31	329	30,028	8,990	10,946	12,592	62,556
April - Avril	269	9	20	-	-	6	304	46,502	5,376	22,269	25,482	99,629
May - Mai	282	8	6	-	52	-	348	41,609	9,442	26,820	10,131	88,002
June - Juin	272	6	11	-	105	-	394	45,668	8,988	22,562	5,736	82,954
July - Juillet	268	8	8	-	84	-	368	42,714	9,479	23,763	8,669	84,625
August - Août (r)	222	6	14	-	4	2	248	33,379	12,663	32,033	6,298	84,373
September - Septembre (p)	219	5	2	-	121	-	347	33,610	4,169	29,473	23,244	90,496
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.												
1999	1,885	50	63	-	480	39	2,517	299,158	83,666	188,599	112,000	683,423
1998	1,996	63	107	3	643	9	2,821	303,402	214,515	238,056	94,961	850,934
Saskatchewan												
January - Janvier	35	-	4	-	-	-	39	4,119	1,950	9,718	1,008	16,795
February - Février	58	-	-	-	-	-	58	6,182	1,291	7,390	8,412	23,275
March - Mars	131	-	12	-	26	1	170	15,760	6,646	6,809	21,640	50,855
April - Avril	251	6	10	-	47	-	314	32,357	5,743	23,391	22,265	83,756
May - Mai	233	5	18	-	105	-	361	35,161	1,818	18,524	2,344	57,847
June - Juin	241	2	4	-	22	-	269	33,917	8,787	23,455	7,851	74,010
July - Juillet	204	6	32	-	65	3	310	31,447	37,707	24,705	16,859	110,718
August - Août (r)	152	3	16	18	85	9	283	29,538	2,585	34,236	12,499	78,858
September - Septembre (p)	152	5	22	-	25	-	204	23,167	4,398	28,547	17,902	74,014
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.												
1999	1,457	27	118	18	375	13	2,008	211,648	70,925	176,775	110,780	570,128
1998	1,520	36	94	-	677	4	2,331	216,429	51,229	153,444	88,394	509,496
Alberta												
January - Janvier	810	4	26	54	290	-	1,184	134,639	17,172	65,296	38,693	255,800
February - Février	967	7	52	243	261	80	1,610	167,341	30,157	42,338	15,334	255,170
March - Mars	1,569	4	48	80	483	250	2,434	241,374	33,895	75,638	41,024	391,931
April - Avril	1,759	11	74	108	201	2	2,155	238,937	14,520	84,301	46,230	383,988
May - Mai	1,969	12	87	205	411	74	2,758	300,044	32,372	121,881	29,861	484,158
June - Juin	2,065	15	100	68	726	30	3,004	315,873	20,602	141,292	29,712	507,479
July - Juillet	1,715	14	68	111	791	39	2,738	268,033	80,044	140,524	54,392	542,993
August - Août (r)	1,687	14	50	58	659	36	2,504	255,729	18,721	117,443	42,332	434,225
September - Septembre (p)	1,679	2	85	113	286	13	2,178	236,087	38,116	97,622	91,647	463,472
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.												
1999	14,220	83	590	1,040	4,108	524	20,565	2,158,057	285,599	886,335	389,225	3,719,216
1998	16,423	78	727	1,004	3,638	145	22,015	2,365,265	612,930	1,208,528	233,172	4,419,895

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada, Regions
and Provinces, 1999

Tableau 10
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et
provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel				Total
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars				
British Columbia - Colombie-Britannique												
January - Janvier	388	2	46	146	375	34	991	126,893	7,474	48,848	20,553	203,768
February - Février	537	3	58	13	412	39	1,062	148,804	13,378	67,220	17,986	247,388
March - Mars	827	6	46	255	557	63	1,754	224,361	20,414	110,712	41,021	396,508
April - Avril	981	5	64	59	335	48	1,492	221,233	19,179	105,862	53,371	399,645
May - Mai	946	9	58	325	464	56	1,858	253,464	31,869	102,277	74,405	462,015
June - Juin	1,140	13	122	286	672	209	2,442	318,763	52,853	103,201	145,259	620,076
July - Juillet	1,014	6	61	145	474	22	1,722	254,917	39,062	108,298	69,112	471,389
August - Août (r)	754	4	58	259	307	19	1,401	214,120	35,572	118,903	55,335	423,930
September - Septembre (p)	782	5	40	94	319	24	1,264	193,550	35,449	84,288	33,199	346,486
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.												
1999	7,369	53	553	1,582	3,915	514	13,986	1,956,105	255,250	849,609	510,241	3,571,205
1998	7,311	36	703	1,786	6,663	678	17,177	2,212,443	220,617	1,005,336	350,080	3,788,476
Territories - Territoires												
January - Janvier	3	-	-	-	-	-	3	414	1,200	5,454	185	7,253
February - Février	-	5	-	-	-	43	48	5,442	-	407	1,015	6,864
March - Mars	5	-	-	-	-	-	9	714	3,599	1,425	3,962	9,700
April - Avril	15	-	2	-	16	-	33	5,179	1	4,993	1,669	11,842
May - Mai	25	2	1	-	14	-	42	5,235	25	9,591	635	15,486
June - Juin	36	1	-	20	13	-	70	10,066	20	12,405	6,289	28,780
July - Juillet	27	-	2	-	29	-	58	9,628	1,008	1,819	1,026	13,481
August - Août (r)	29	3	-	-	13	-	45	5,757	115	4,339	3,210	13,421
September - Septembre (p)	27	3	-	-	-	-	30	4,473	165	2,265	1,892	8,795
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. - Cumulatif janv.-sept.												
1999	167	14	5	20	128	4	338	46,908	6,133	42,698	19,883	115,622
1998	238	13	2	4	162	23	442	52,078	2,762	16,434	28,310	99,584

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Summary by Month, Canada, Regions
and Provinces, 1999

Tableau 10
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et
provinces, 1999

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars				
Yukon												
January - Janvier	3	-	-	-	-	-	3	402	-	-	28	430
February - Février	-	5	-	-	-	-	5	263	-	106	88	457
March - Mars	4	-	-	-	-	4	8	431	179	804	917	2,331
April - Avril	8	-	-	-	-	-	8	877	1	4,020	1,669	6,567
May - Mai	15	2	1	-	-	-	18	2,091	-	782	359	3,232
June - Juin	19	1	-	-	-	-	20	2,341	20	1,663	4,045	8,069
July - Juillet	12	-	-	-	5	-	17	2,006	-	775	624	3,405
August - Août (r)	15	3	-	-	-	-	18	1,942	115	3,409	1,784	7,250
September - Septembre (p)	18	3	-	-	-	-	21	2,200	165	839	1,892	5,096
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. -												
Cumulatif janv.-sept.												
1999	94	14	1	-	5	4	118	12,553	480	12,398	11,406	36,837
1998	138	13	-	4	7	23	185	16,255	1,892	7,513	4,585	30,245
Northwest Territories -												
Territoires du Nord-Ouest												
January - Janvier	-	-	-	-	-	-	-	12	1,200	5,454	157	6,823
February - Février	-	-	-	-	43	-	43	5,179	-	301	927	6,407
March - Mars	1	-	-	-	-	-	1	283	3,420	621	3,045	7,369
April - Avril	-	-	-	-	-	-	-	65	-	523	-	588
May - Mai	3	-	-	-	-	-	3	321	-	1,247	276	1,844
June - Juin	8	-	-	-	-	-	8	1,220	-	2,144	2,244	5,608
July - Juillet	11	-	2	-	-	-	13	1,993	-	964	400	3,357
August - Août (r)	3	-	-	-	-	-	3	649	-	770	676	2,095
September - Septembre (p)	3	-	-	-	-	-	3	586	-	777	-	1,363
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. -												
Cumulatif janv.-sept.												
1999	29	-	2	-	43	-	74	10,308	4,620	12,801	7,725	35,454
1998	100	-	2	-	155	-	257	35,823	870	8,921	23,725	69,339
Nunavut												
January - Janvier	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
February - Février	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
March - Mars	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
April - Avril	7	-	2	-	16	-	25	4,237	-	450	-	4,687
May - Mai	7	-	-	-	14	-	21	2,823	25	7,562	-	10,410
June - Juin	9	-	-	20	13	-	42	6,505	-	8,598	-	15,103
July - Juillet	4	-	-	-	24	-	28	5,629	1,008	80	2	6,719
August - Août (r)	11	-	-	-	13	-	24	3,166	-	160	750	4,076
September - Septembre (p)	6	-	-	-	-	-	6	1,687	-	649	-	2,336
October - Octobre												
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Sept. -												
Cumulatif janv.-sept.												
1999	44	-	2	20	80	-	146	24,047	1,033	17,499	752	43,331
1998	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.
¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

September

Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
METRO AREAS - TOTAL - RÉGIONS MÉTROPO- LITAINES	4,903	10	664	881	1,898	223	8,579	1,118,606	190,927	543,791	232,701	2,086,025
Calgary	631	-	20	56	106	1	814	103,801	11,628	39,540	52,113	207,082
Airdrie C	65	-	-	-	-	-	65	5,359	-	364	-	5,723
Beiseker VL	2	-	-	-	-	-	2	204	-	-	-	204
Calgary C	498	-	18	56	106	1	679	80,518	4,756	38,524	51,491	175,289
Chestermere T	10	-	-	-	-	-	10	2,020	-	-	-	2,020
Cochrane T	16	-	-	-	-	-	16	2,361	-	8	292	2,661
Crossfield T	2	-	2	-	-	-	4	241	-	440	-	681
Irricana VL	3	-	-	-	-	-	3	266	-	-	-	266
Rocky View No.44 MD	35	-	-	-	-	-	35	12,832	6,872	204	330	20,238
Chicoutimi - Jonquière	10	-	-	-	6	5	21	3,447	292	4,941	3,209	11,889
Chicoutimi V	3	-	-	-	4	2	9	1,247	235	1,503	1,648	4,633
Jonquière V	1	-	-	-	-	3	4	1,080	-	3,435	1,246	5,761
La Baie V	4	-	-	-	-	-	4	421	37	1	-	459
Lac-Kénogami SD	-	-	-	-	2	-	2	267	-	-	-	267
Larouche P	-	-	-	-	-	-	-	30	-	-	-	30
Laterrière V	2	-	-	-	-	-	2	218	20	-	315	553
Shipshaw SD	-	-	-	-	-	-	-	47	-	-	-	47
St-Fulgence SD	-	-	-	-	-	-	-	65	-	-	-	65
St-Honoré SD	-	-	-	-	-	-	-	47	-	-	-	47
Tremblay CT	-	-	-	-	-	-	-	25	-	2	-	27
Edmonton	383	-	29	35	16	9	472	50,752	11,895	29,076	12,669	104,392
Beaumont T	7	-	-	-	-	-	7	919	-	-	-	919
Betula Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bon Accord T	2	-	-	-	-	-	2	94	-	-	-	94
Bruderheim T	1	-	-	-	-	-	1	40	-	-	-	40
Calmar T	2	-	-	-	-	-	2	147	-	-	-	147
Devon T	-	-	4	-	-	-	4	302	667	-	-	969
Edmonton Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5
Edmonton C	197	-	10	30	-	9	246	25,565	8,272	22,157	11,908	67,902
Entwistle VL	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	20
Fort Saskatchewan C	1	-	-	-	-	-	1	156	500	892	340	1,888
Gibbons T	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5
Golden Days SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Itaska Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Kapasiwini SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lakeview SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Leduc C	3	-	-	-	-	-	3	456	-	32	-	488
Leduc County No.25 CM	7	-	-	-	-	-	7	960	600	651	-	2,211
Legal T	1	-	-	-	-	-	1	100	-	-	-	100
Morinville T	1	-	-	-	-	-	1	100	-	-	-	100
New Sarepta VL	7	-	-	-	-	-	7	379	-	-	-	379
Parkland County CM	18	-	-	-	-	-	18	2,521	-	-	-	2,521
Point Alison SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Redwater T	2	-	-	5	-	-	7	709	-	138	-	847
Seba Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Spruce Grove C	9	-	-	-	5	-	14	1,271	-	4,682	1	5,954
ST. Albert C	40	-	15	-	-	-	55	5,334	17	280	95	5,726
Stony Plain T	8	-	-	-	8	-	16	1,884	-	90	-	1,974
Strathcona County SM	61	-	-	-	3	-	64	7,384	1,714	152	325	9,575
Sturgeon County MD	16	-	-	-	-	-	16	2,401	125	-	-	2,526
Sundance Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Thorsby VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	2

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

September

Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Edmonton (Cont./suite)												
Wabamun VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Warburg VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Halifax	78	-	-	-	21	-	99	11,558	1,340	9,700	140	22,738
Halifax RGM	78	-	-	-	21	-	99	11,558	1,340	9,700	140	22,738
Hamilton	142	-	-	157	174	2	475	46,735	2,988	5,988	1,563	57,274
Ancaster T	19	-	-	3	-	-	22	3,543	-	979	-	4,522
Burlington C	6	-	-	27	174	-	207	18,555	-	3,000	-	21,555
Dundas T	6	-	-	-	-	-	6	1,137	-	240	1,170	2,547
Flamborough T	14	-	-	29	-	-	43	3,789	265	375	-	4,429
Glanbrook TP	8	-	-	-	-	-	8	893	-	2	-	895
Grimsby T	28	-	-	13	-	-	41	4,451	160	1	12	4,624
Hamilton C	50	-	-	27	-	2	79	8,452	210	1,168	381	10,211
Stoney Creek C	11	-	-	58	-	-	69	5,915	2,353	223	-	8,491
Hull	65	4	19	-	13	2	103	10,837	6	2,218	71	13,132
Aylmer V	8	-	2	-	-	-	10	1,244	-	43	52	1,339
Buckingham V	-	-	-	-	-	-	-	78	-	15	1	94
Cantley SD	4	-	-	-	-	1	5	626	-	-	-	626
Chelsea SD	4	-	-	-	-	-	4	778	-	-	-	778
Gatineau V	25	-	11	-	2	1	39	4,288	-	363	-	4,651
Hull V	17	-	-	-	11	-	28	2,659	-	1,558	18	4,235
La Pêche SD	2	4	-	-	-	-	6	211	4	-	-	215
Masson-Angers V	-	-	6	-	-	-	6	421	-	239	-	660
Pontiac SD	2	-	-	-	-	-	2	120	-	-	-	120
Val-des-Monts SD	3	-	-	-	-	-	3	412	2	-	-	414
Kitchener	200	-	6	58	-	3	267	30,133	7,758	9,804	2,284	49,979
Cambridge C	63	-	4	24	-	-	91	8,280	2,583	4,511	226	15,600
Kitchener C	55	-	2	9	-	-	66	9,378	222	2,106	1,090	12,796
North Dumfries TP	8	-	-	-	-	-	8	1,384	860	-	-	2,244
Waterloo C	65	-	-	21	-	3	89	9,380	335	2,137	963	12,815
Woolwich TP	9	-	-	4	-	-	13	1,711	3,758	1,050	5	6,524
London	133	-	2	14	-	1	150	20,530	2,391	9,078	4,592	36,591
Central Elgin TP	1	-	-	-	-	-	1	529	-	-	144	673
London C	96	-	2	14	-	1	113	14,300	1,399	8,584	4,274	28,557
Middlesex Centre TP	6	-	-	-	-	-	6	1,319	492	35	30	1,876
North Dorchester TP	3	-	-	-	-	-	3	690	-	-	92	782
Southwold TP	4	-	-	-	-	-	4	512	2	-	-	514
ST.Thomas C	21	-	-	-	-	-	21	2,827	498	288	42	3,655
West Nissouri TP	2	-	-	-	-	-	2	353	-	171	10	534
Montréal	454	-	26	-	167	31	678	96,933	48,662	43,270	29,747	218,612
Anjou V	4	-	-	-	-	-	4	439	3,468	165	-	4,072
Baie-d'Urfé V	-	-	-	-	-	-	-	6	-	450	-	456
Beaconsfield V	-	-	-	-	-	-	-	188	-	-	-	188
Beauharnois V	1	-	-	-	-	-	1	181	-	55	-	236
Bellefeuille V	-	-	-	-	-	-	-	174	-	1	-	175
Beloeil V	2	-	-	-	6	-	8	745	-	762	4	1,511
Blainville V	38	-	2	-	-	-	40	6,811	-	584	200	7,595
Bois-des-Filion V	1	-	-	-	-	-	1	163	-	33	18	214
Boisbriand V	5	-	-	-	-	-	5	693	925	17	-	1,635
Boucherville V	7	-	-	-	46	-	53	4,741	723	61	-	5,525
Brossard V	4	-	-	-	9	-	13	1,711	800	1,434	636	4,581

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

September

Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Montréal												
(Cont./suite)												
Candiac V	5	-	-	-	-	-	5	993	-	-	-	993
Carignan V	1	-	-	-	-	-	1	161	-	10	-	171
Chambly V	2	-	-	-	-	-	2	484	150	5	-	639
Charlemagne V	-	-	-	-	-	-	-	19	-	8	-	27
Châteauguay V	2	-	-	-	-	-	2	544	5	21	-	570
Côte-St-Luc C	2	-	-	-	-	-	2	641	-	75	-	716
Delson V	-	-	-	-	-	-	-	46	340	-	-	386
Deux-Montagnes V	9	-	-	-	-	-	9	909	-	-	-	909
Dollard-des-Ormeaux V	8	-	-	-	-	-	8	1,297	-	245	-	1,542
Dorval C	1	-	-	-	-	-	1	339	18,373	296	5	19,013
Gore CT	1	-	-	-	-	-	1	183	-	-	-	183
Greenfield Park V	1	-	-	-	-	-	1	259	-	-	-	259
Hampstead V	-	-	-	-	-	-	-	147	-	-	-	147
Hudson V	2	-	-	-	-	-	2	494	-	-	35	529
Kirkland V	21	-	-	-	-	-	21	3,257	-	-	2,020	5,277
L'Assomption V	4	-	-	-	-	-	4	362	152	-	-	514
L'Île-Bizard V	6	-	-	-	-	-	6	992	-	-	-	992
L'Île-Cadieux V	-	-	-	-	-	-	-	125	-	-	-	125
L'Île-Dorval V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
L'Île-Perrot V	4	-	-	-	6	-	10	785	-	12	-	797
La Plaine V	5	-	-	-	-	-	5	662	50	52	-	764
La Prairie V	4	-	2	-	-	-	6	843	-	-	5	848
Lachenaie V	17	-	2	-	-	-	19	2,608	-	180	-	2,788
Lachine V	1	-	-	-	-	-	1	585	1,850	345	-	2,780
Lafontaine V	11	-	-	-	-	-	11	1,276	-	4	-	1,280
LaSalle V	1	-	-	-	24	1	26	2,398	70	711	-	3,179
Laval V	30	-	2	-	-	-	32	6,316	1,870	5,983	100	14,269
Lavaltrie VL	-	-	-	-	-	-	-	46	-	245	-	291
Le Gardeur V	1	-	4	-	-	-	5	463	165	11	-	639
LeMoynes V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Léry V	-	-	-	-	-	-	-	41	-	35	-	76
Les Cèdres SD	2	-	-	-	-	-	2	243	-	-	-	243
Longueuil V	10	-	-	-	-	-	10	1,849	235	1,484	69	3,637
Lorraine V	6	-	-	-	-	-	6	1,261	-	-	-	1,261
Maple Grove V	2	-	-	-	-	-	2	202	-	-	-	202
Mascouche V	11	-	-	-	2	-	13	1,530	80	150	-	1,760
McMasterville VL	-	-	-	-	-	-	-	7	-	18	-	25
Melocheville VL	2	-	-	-	-	-	2	232	-	13	-	245
Mercier V	4	-	-	-	-	-	4	401	-	76	-	477
Mirabel V	20	-	-	-	3	-	23	1,991	-	-	-	1,991
Mont-Royal V	-	-	-	-	-	-	-	170	-	225	-	395
Mont-St-Hilaire V	6	-	-	-	-	-	6	1,031	35	50	-	1,116
Montréal V	7	-	6	-	43	19	75	8,608	5,501	21,510	12,942	48,561
Montréal-Est V	-	-	-	-	-	-	-	44	130	155	-	329
Montréal-Nord V	-	-	-	-	-	-	-	435	232	229	-	896
Montréal-Ouest V	-	-	-	-	-	-	-	42	10	5	-	57
Notre-Dame-de-Bon-Secours SD	1	-	-	-	-	-	1	135	-	-	-	135
Notre-Dame-de-l'Île-Perrot M	10	-	-	-	-	-	10	1,367	-	-	-	1,367
Oka P	1	-	-	-	-	-	1	163	200	-	-	363
Oka SD	-	-	-	-	-	-	-	10	-	35	-	45
Otterburn Park V	3	-	-	-	-	-	3	511	-	-	-	511
Outremont V	-	-	-	-	-	-	-	623	28	18	-	669
Pierrefonds V	7	-	-	-	-	5	12	1,729	-	158	-	1,887
Pincourt V	1	-	-	-	-	-	1	127	-	3	-	130
Pointe-Calumet M	1	-	-	-	-	-	1	98	-	-	-	98

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

September

Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Montréal												
(Cont./suite)												
Pointe-Claire V	-	-	-	-	-	-	-	392	1,230	163	108	1,893
Pointe-des-Cascades VL	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	3
Repentigny V	8	-	-	-	-	-	8	1,328	-	445	-	1,773
Richelieu V	-	-	-	-	-	-	-	27	-	9	-	36
Rosemère V	5	-	-	-	-	-	5	917	-	1	-	918
Roxboro V	-	-	-	-	-	-	-	68	-	-	-	68
Senneville VL	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	1
St-Amable SD	-	-	-	-	-	-	-	150	-	13	-	163
St-Antoine V	4	-	2	-	-	-	6	460	-	68	-	528
St-Antoine-de-Lavaltrie P	2	-	-	-	-	-	2	199	-	-	-	199
St-Basile-le-Grand V	3	-	-	-	-	-	3	285	-	-	-	285
St-Bruno-de-Montarville V	4	-	-	-	-	-	4	966	-	310	19	1,295
St-Colomban P	3	-	-	-	-	-	3	349	-	-	-	349
St-Constant V	6	-	-	-	-	-	6	774	-	100	-	874
St-Eustache V	7	-	-	-	-	-	7	1,192	650	1,317	-	3,159
St-Gérard-Majella P	-	-	-	-	-	-	-	25	-	-	-	25
St-Hubert V	1	-	-	-	2	-	3	669	1,350	407	1,800	4,226
St-Isidore P	2	-	-	-	-	-	2	205	-	-	-	205
St-Jérôme V	-	-	-	-	6	-	6	334	400	1,192	140	2,066
St-Joseph-du-Lac M	1	-	-	-	-	-	1	124	80	190	-	394
St-Lambert V	4	-	-	-	-	-	4	1,628	8	94	-	1,730
St-Laurent V	6	-	-	-	-	-	6	2,100	5,130	1,145	11,500	19,875
St-Lazare P	12	-	-	-	-	-	12	1,402	-	-	-	1,402
St-Léonard V	2	-	6	-	-	-	8	1,327	304	338	-	1,969
St-Mathias-sur-Richelieu SD	1	-	-	-	2	-	3	265	66	-	-	331
St-Mathieu SD	-	-	-	-	-	-	-	89	-	-	-	89
St-Mathieu-de-Beloeil SD	4	-	-	-	-	-	4	557	182	-	-	739
St-Philippe M	2	-	-	-	-	-	2	134	-	-	-	134
St-Pierre V	-	-	-	-	-	-	-	8	-	-	-	8
St-Placide SD	-	-	-	-	-	-	-	187	400	-	-	587
St-Sulpice P	-	-	-	-	-	-	-	45	-	-	-	45
Ste-Anne-de-Bellevue V	2	-	-	-	-	-	2	259	-	-	-	259
Ste-Anne-des-Plaines V	3	-	-	-	-	-	3	416	-	-	144	560
Ste-Catherine V	7	-	-	-	8	-	15	1,468	-	375	-	1,843
Ste-Genève V	-	-	-	-	-	-	-	5	-	50	-	55
Ste-Julie V	9	-	-	-	-	-	9	1,308	21	45	-	1,374
Ste-Marthe-sur-le-Lac V	2	-	-	-	-	-	2	375	-	-	-	375
Ste-Thérèse V	2	-	-	-	-	-	2	348	2,800	24	-	3,172
Terrasse-Vaudreuil SD	1	-	-	-	-	-	1	109	-	-	-	109
Terrebonne V	9	-	-	-	8	-	17	1,653	-	-	-	1,653
Varennes V	10	-	-	-	2	6	18	1,463	399	140	-	2,002
Vaudreuil-Dorion V	28	-	-	-	-	-	28	3,126	250	318	-	3,694
Vaudreuil-sur-le-Lac VL	1	-	-	-	-	-	1	154	-	-	-	154
Verdun V	8	-	-	-	-	-	8	2,437	-	564	-	3,001
Westmount V	-	-	-	-	-	-	-	1,666	-	33	2	1,701
Oshawa	200	-	50	51	-	-	301	38,626	245	5,789	6,777	51,437
Clarington T	28	-	36	-	-	-	64	7,442	23	1,296	1,353	10,114

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

September

Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Oshawa												
(Cont./suite)												
Oshawa C	77	-	-	18	-	-	95	12,024	210	1,209	5,398	18,841
Whitby T	95	-	14	33	-	-	142	19,160	12	3,284	26	22,482
Ottawa	252	-	28	95	12	44	431	55,413	1,587	18,399	9,962	85,361
Casselman VL	1	-	-	-	-	-	1	133	-	-	2	135
Clarence-Rockland C	3	-	-	-	-	-	3	452	-	-	-	452
Cumberland TP	15	-	8	20	-	-	43	4,692	151	1,356	-	6,199
Gloucester C	36	-	-	6	-	-	42	6,527	-	534	217	7,278
Goulbourn TP	11	-	-	3	-	-	14	2,334	-	100	3,512	5,946
Kanata C	47	-	-	6	12	-	65	9,266	167	738	-	10,171
Nepean C	82	-	16	20	-	-	118	13,522	-	4,858	371	18,751
Osgoode TP	-	-	-	-	-	-	-	225	-	-	60	285
Ottawa C	28	-	4	40	-	44	116	10,822	785	8,618	5,695	25,920
Rideau TP	6	-	-	-	-	-	6	1,550	-	5	18	1,573
Rockcliffe Park VL	1	-	-	-	-	-	1	1,033	-	580	-	1,613
Russell TP	5	-	-	-	-	-	5	740	455	-	-	1,195
The Nation Municipality TP	1	-	-	-	-	-	1	205	-	-	75	280
Vanier C	-	-	-	-	-	-	-	157	-	10	-	167
West Carleton TP	16	-	-	-	-	-	16	3,755	29	1,600	12	5,396
Québec	104	-	16	-	16	3	139	21,049	7,123	13,851	1,357	43,380
Beaumont M	-	-	-	-	-	-	-	98	-	-	-	98
Beauport V	10	-	-	-	-	-	10	1,334	-	910	-	2,244
Bernières- St-Nicolas V	12	-	8	-	4	-	24	1,627	233	150	-	2,010
Boischatel SD	-	-	-	-	-	-	-	37	-	-	-	37
Cap-Rouge V	-	-	-	-	-	-	-	180	-	2	2	184
Charlesbourg V	5	-	-	-	-	2	7	1,338	-	651	-	1,989
Charny V	-	-	-	-	-	-	-	134	-	5	-	139
Château-Richer V	-	-	-	-	-	-	-	53	-	20	-	73
Fossambault- sur-le-Lac V	1	-	-	-	-	-	1	152	-	-	-	152
L'Ancienne-Lorette V	7	-	-	-	-	-	7	615	-	12	-	627
L'Ange-Gardien P	2	-	-	-	-	-	2	348	-	80	-	428
Lac-Beauport SD	3	-	-	-	-	-	3	485	-	160	-	645
Lac-Delage V	2	-	-	-	-	-	2	256	-	-	-	256
Lac-St-Charles V	3	-	-	-	-	-	3	300	-	23	-	323
Lac-St-Joseph V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lévis V	9	-	2	-	6	-	17	2,551	2	248	9	2,810
Loretteville V	1	-	-	-	-	-	1	279	-	53	-	332
Notre-Dame- des-Angees P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pintendre SD	1	-	-	-	-	-	1	157	250	-	-	407
Québec V	4	-	-	-	2	-	6	2,688	19	7,869	603	11,179
Shannon SD	1	-	-	-	-	-	1	210	-	-	-	210
Sillery V	1	-	-	-	-	-	1	849	-	333	70	1,252
St-Augustin- de-Desmaures M	4	-	-	-	-	-	4	657	500	-	-	1,157
St-Émile V	3	-	-	-	-	-	3	267	-	1	-	268
St-Étienne- de-Lauzon SD	5	-	-	-	-	-	5	502	-	-	159	661
St-François P	1	-	-	-	-	-	1	128	1	-	-	129
St-Gabriel- de-Valcartier SD	1	-	-	-	-	-	1	112	-	-	-	112
St-Jean P	2	-	-	-	-	-	2	245	85	-	-	330

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

September

Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Québec												
(Cont./suite)												
St-Jean-Chrysostome V	3	-	-	-	-	-	3	575	3	-	-	578
St-Joseph-de-la-Pointe-de-Lévy P	-	-	-	-	-	-	-	36	-	-	-	36
St-Lambert-de-Lauzon P	3	-	-	-	-	-	3	297	-	-	-	297
St-Laurent-de-L'Île-d'Orléans M	-	-	-	-	-	-	-	67	-	-	-	67
St-Pierre M	-	-	-	-	-	-	-	78	1	-	10	89
St-Rédempteur V	1	-	-	-	-	-	1	317	50	-	-	367
St-Romuald V	1	-	-	-	4	1	6	359	272	480	31	1,142
Ste-Brigitte-de-Laval SD	-	-	-	-	-	-	-	72	-	-	-	72
Ste-Catherine-de-la-Jacques-Cartier SD	3	-	-	-	-	-	3	228	-	-	-	228
Ste-Famille P	1	-	-	-	-	-	1	231	3	100	-	334
Ste-Foy V	6	-	2	-	-	-	8	1,674	5,704	2,221	48	9,647
Ste-Hélène-de-Breakeyville P	2	-	4	-	-	-	6	511	-	-	-	511
Ste-Pétronille VL	-	-	-	-	-	-	-	181	-	-	-	181
Stoneham-et-Tewkesbury CU	3	-	-	-	-	-	3	395	-	60	25	480
Val-Bélair V	3	-	-	-	-	-	3	383	-	63	-	446
Vanier V	-	-	-	-	-	-	-	43	-	410	400	853
Regina	24	-	-	-	22	-	46	4,591	1,390	6,491	282	12,754
Balgonie T	1	-	-	-	-	-	1	110	-	-	-	110
Belle Plaine VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Buena Vista VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Disley VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Edenwold No.158 RM	3	-	-	-	-	-	3	395	35	-	-	430
Edenwold VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Grand Coulee VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lumsden Beach RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lumsden No.189 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lumsden T	1	-	-	-	-	-	1	90	-	-	-	90
Pense No.160 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pense VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pilot Butte T	1	-	-	-	-	-	1	87	-	-	-	87
Regina Beach T	-	-	-	-	-	-	-	22	-	-	-	22
Regina C	16	-	-	-	22	-	38	3,577	1,305	6,427	282	11,591
Sherwood No.159 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	50	64	-	114
White City VL	2	-	-	-	-	-	2	310	-	-	-	310
Saint John	27	-	-	-	-	-	27	3,396	7,026	1,572	1,467	13,461
Grand Bay-Westfield T	1	-	-	-	-	-	1	131	-	-	-	131
Hampton T	-	-	-	-	-	-	-	9	-	-	-	9
Kingston PAR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Quispamsis T	9	-	-	-	-	-	9	982	-	-	-	982
Rothesay T	6	-	-	-	-	-	6	815	-	650	-	1,465
Saint John CR *	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
St John C	11	-	-	-	-	-	11	1,459	7,026	922	1,467	10,874
Saskatoon	60	-	20	-	3	-	83	9,517	2,476	5,821	3,147	20,961
Allan T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

September

Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Saskatoon												
(Cont./suite)												
Asquith T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Blucher No.343 RM	1	-	-	-	-	-	1	116	-	-	-	116
Bradwell VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Clavet VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Colonsay No.342 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Colonsay T	1	-	-	-	-	-	1	128	-	-	-	128
Corman Park No.344 RM	10	-	-	-	-	-	10	1,855	51	590	-	2,496
Dalmeny T	-	-	-	-	-	-	-	23	-	-	-	23
Delisle T	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	15
Dundurn No.314 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Elstow VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Langham T	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	1
Martensville T	8	-	-	-	-	-	8	781	-	-	-	781
Meacham VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Osler T	3	-	-	-	-	-	3	250	-	-	-	250
Saskatoon C	26	-	20	-	-	-	46	5,093	2,425	5,147	3,147	15,812
Shields RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Thode RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Vanscoy No.345 RM	4	-	-	-	-	-	4	418	-	2	-	420
Vanscoy VL	1	-	-	-	-	-	1	72	-	75	-	147
Warman T	6	-	-	-	3	-	9	765	-	7	-	772
Sherbrooke	30	1	-	-	15	2	48	5,286	561	2,454	137	8,438
Ascot Corner SD	1	-	-	-	-	-	1	131	-	94	-	225
Ascot SD	3	-	-	-	-	-	3	331	-	13	-	344
Brompton CT	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bromptonville V	1	-	-	-	-	-	1	182	-	139	-	321
Compton Station SD	1	1	-	-	-	-	2	73	-	-	-	73
Deauville M	-	-	-	-	3	-	3	228	-	-	-	228
Fleurimont V	3	-	-	-	-	-	3	303	-	297	-	600
Hatley CT	4	-	-	-	-	-	4	449	35	-	-	484
Lennoxville V	1	-	-	-	-	-	1	141	-	-	1	142
North Hatley VL	-	-	-	-	-	-	-	51	-	60	1	112
Rock Forest V	7	-	-	-	-	-	7	932	-	605	-	1,537
Sherbrooke V	-	-	-	-	12	2	14	1,086	512	986	105	2,689
St-Denis-de-Brompton P	1	-	-	-	-	-	1	228	-	-	-	228
St-Élie-d'Orford SD	8	-	-	-	-	-	8	1,022	14	260	30	1,326
Stoke SD	-	-	-	-	-	-	-	96	-	-	-	96
Waterville V	-	-	-	-	-	-	-	33	-	-	-	33
St. Catharines - Niagara	75	-	2	6	6	-	89	12,013	2,885	13,341	1,708	29,947
Fort Erie T	17	-	-	-	-	-	17	1,776	60	413	2	2,251
Lincoln T	2	-	-	3	4	-	9	1,020	835	450	-	2,305
Niagara Falls C	15	-	-	-	-	-	15	2,149	-	3,394	20	5,563
Niagara-on-The-Lake T	8	-	-	-	-	-	8	1,271	290	400	900	2,861
Pelham T	10	-	2	-	-	-	12	1,961	-	355	-	2,316
Port Colborne C	1	-	-	-	-	-	1	187	151	300	238	876
St.Catharines C	14	-	-	3	2	-	19	2,565	1,419	7,016	418	11,418
Thorold C	-	-	-	-	-	-	-	38	130	637	110	915
Wainfleet TP	5	-	-	-	-	-	5	449	-	-	-	449
Welland C	3	-	-	-	-	-	3	597	-	376	20	993
St. John's	52	-	9	-	2	-	63	10,054	250	3,261	50	13,615
Bauline T	-	-	-	-	-	-	-	17	-	-	-	17
Bay Bulls T	2	-	-	-	-	-	2	187	-	-	-	187

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

September

Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
St. John's (Cont./suite)												
Conception												
Bay South T	8	-	-	-	-	-	8	927	-	150	-	1,077
Flatrock T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Logy Bay-Middle Cove-Outer Cove T	6	-	-	-	-	-	6	631	-	-	-	631
Mount Pearl C	-	-	2	-	-	-	2	289	-	228	10	527
Paradise T	5	-	-	-	2	-	7	914	-	-	-	914
Petty Harbour- Maddox Cove T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Portugal Cove- ST.Philip's T	8	-	-	-	-	-	8	1,113	-	90	-	1,203
Pouch Cove T	-	-	-	-	-	-	-	11	-	-	-	11
ST.John's C	21	-	7	-	-	-	28	5,725	250	2,793	40	8,808
Torbay T	2	-	-	-	-	-	2	200	-	-	-	200
Witless Bay T	-	-	-	-	-	-	-	40	-	-	-	40
Sudbury	23	2	-	-	38	-	63	6,332	224	998	1,690	9,244
Nickel Centre T	3	-	-	-	-	-	3	454	-	-	-	454
Onaping Falls T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rayside-Balfour T	2	-	-	-	-	-	2	345	-	-	-	345
Sudbury C	6	1	-	-	-	-	7	2,048	224	998	1,690	4,960
Valley East T	10	-	-	-	-	-	10	1,176	-	-	-	1,176
Walden T	2	1	-	-	38	-	41	2,309	-	-	-	2,309
Thunder Bay	16	1	-	-	-	-	17	2,950	758	821	1,506	6,035
Conmee TP	1	-	-	-	-	-	1	50	-	-	149	199
Gillies TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Neebing TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
O'Connor TP	-	-	-	-	-	-	-	21	-	-	-	21
Oliver Paipoonge TP	2	-	-	-	-	-	2	432	286	70	-	788
Shuniah TP	1	1	-	-	-	-	2	263	-	3	-	266
Thunder Bay C	12	-	-	-	-	-	12	2,184	472	748	1,357	4,761
Toronto	1,317	-	393	336	1,070	96	3,212	407,249	55,437	224,333	71,839	758,858
Ajax T	34	-	-	12	-	4	50	8,607	804	296	32	9,739
Aurora T	2	-	-	8	-	-	10	4,039	28	101	7,400	11,568
Bradford West Gwillimbury T	-	-	-	-	-	-	-	40	238	-	115	393
Brampton C	203	-	78	-	-	-	281	43,534	2,099	10,599	1,125	57,357
Caledon T	46	-	5	22	-	-	73	9,704	-	-	25	9,729
East Gwillimbury T	4	-	-	-	-	-	4	923	-	298	20	1,241
Georgina T	40	-	-	27	-	-	67	6,826	-	58	126	7,010
Halton Hills T	17	-	-	-	-	-	17	3,168	2,970	70	80	6,288
King TP	18	-	-	-	-	-	18	4,027	654	150	-	4,831
Markham T	115	-	35	60	-	-	210	36,170	171	12,058	9,894	58,293
Milton T	-	-	-	-	-	-	-	624	5	399	5	1,033
Mississauga C	97	-	130	67	-	2	296	50,503	19,827	66,450	6,838	143,618
Mono TP	3	-	-	-	-	-	3	325	400	-	-	725
New Tecumseth T	16	-	-	8	-	-	24	2,614	150	502	-	3,266
Newmarket T	7	-	6	-	-	-	13	1,513	4,650	538	10,500	17,201
Oakville T	145	-	30	-	102	-	277	34,251	2,216	6,811	592	43,870
Orangeville T	42	-	-	-	-	-	42	3,761	1,000	4,005	-	8,766
Pickering T	17	-	4	27	4	-	52	7,410	7,282	387	1,565	16,644
Richmond Hill T	125	-	5	26	-	-	156	27,949	550	13,228	690	42,417
Toronto C	140	-	18	63	964	87	1,272	109,296	11,131	46,837	22,269	189,533
Uxbridge TP	5	-	-	-	-	-	5	1,303	646	274	-	2,223

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

September

Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Toronto												
(Cont./suite)												
Vaughan C	232	-	82	16	-	3	333	48,996	616	61,154	10,563	121,329
Whitchurch-Stouffville T	9	-	-	-	-	-	9	1,666	-	118	-	1,784
Trois-Rivières	10	1	-	-	-	4	15	2,879	971	3,176	536	7,562
Bécancour V	-	-	-	-	-	-	-	372	697	60	1	1,130
Cap-de-la-Madeleine V	3	-	-	-	-	-	4	527	-	51	430	1,008
Champlain SD	1	1	-	-	-	-	2	134	5	-	-	139
Pointe-du-Lac SD	-	-	-	-	-	-	-	112	-	-	-	112
St-Louis-de-France V	-	-	-	-	-	-	-	144	-	6	-	150
St-Maurice P	-	-	-	-	-	-	-	112	-	55	50	217
Ste-Marthe-du-Cap V	2	-	-	-	-	-	2	193	19	135	-	347
Trois-Rivières V	1	-	-	-	-	-	1	540	250	2,810	55	3,655
Trois-Rivières-Ouest V	3	-	-	-	-	-	3	745	-	59	-	804
Vancouver	336	-	10	50	201	17	614	110,465	20,032	51,805	17,220	199,522
Anmore VL	2	-	-	-	-	-	2	615	-	-	-	615
Belcarra VL	1	-	-	-	-	-	1	339	-	-	-	339
Burnaby C	10	-	6	-	-	-	16	4,045	8,694	4,195	3,262	20,196
Coquitlam C	25	-	-	-	6	4	35	5,634	197	498	142	6,471
Delta DM	6	-	-	-	-	-	6	1,343	617	11,974	195	14,129
Greater Vancouver, Subd.A SRD	2	-	-	-	-	-	2	312	-	103	-	415
Langley C	-	-	-	-	-	-	-	18	-	290	-	308
Langley DM	39	-	-	-	-	-	39	7,131	547	1,799	2,922	12,399
Lions Bay VL	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	1
Maple Ridge DM	19	-	-	-	-	-	19	3,562	433	103	4,035	8,133
New Westminster C	1	-	-	-	-	-	1	519	150	47	65	781
North Vancouver C	2	-	-	-	72	-	74	5,571	-	778	57	6,406
North Vancouver DM	4	-	-	-	-	1	5	2,135	116	293	150	2,694
Pitt Meadows DM	2	-	-	-	-	-	2	329	-	68	-	397
Port Coquitlam C	11	-	-	-	-	-	11	1,991	494	1,010	-	3,495
Port Moody C	2	-	-	-	-	-	2	786	2,185	-	122	3,093
Richmond C	17	-	-	17	-	-	34	5,086	1,102	6,299	-	12,487
Surrey C	144	-	-	33	-	4	181	42,470	4,818	2,536	4,692	54,516
University Endowment Area SRD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7	-	7
Vancouver C	42	-	4	-	123	8	177	24,376	679	21,515	1,171	47,741
West Vancouver DM	6	-	-	-	-	-	6	3,856	-	290	2	4,148
White Rock C	1	-	-	-	-	-	1	346	-	-	405	751
Victoria	41	1	4	7	6	3	62	10,021	320	8,367	2,169	20,877
Capital RDR *	21	1	2	7	2	2	35	3,392	62	370	-	3,824
Central Saanich DM	1	-	-	-	-	-	1	370	-	60	-	430
Colwood C	-	-	-	-	-	-	-	42	-	-	1,283	1,325
Esquimalt DM	-	-	-	-	-	-	-	294	-	-	-	294
Metchosin DM	1	-	-	-	-	-	1	246	-	-	-	246
North Saanich DM	-	-	-	-	-	-	-	359	-	-	-	359
Oak Bay DM	1	-	-	-	-	-	1	771	-	30	710	1,511
Saanich DM	12	-	-	-	-	-	12	2,847	226	1,128	81	4,282
Sidney T	-	-	-	-	4	-	4	360	-	564	-	924
Victoria C	5	-	2	-	-	1	8	1,340	32	6,215	95	7,682
Windsor	139	-	28	16	4	-	187	29,527	1,394	4,679	583	36,183

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

September

Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Windsor												
(Cont./suite)												
Colchester- Essex-Harrow T	2	-	-	-	-	-	2	509	144	100	-	753
Lakeshore-Rochester- Tilbury North- Tilbury West T	34	-	-	-	-	-	34	7,837	58	15	241	8,151
LaSalle T	31	-	6	-	-	-	37	5,437	-	225	-	5,662
Sandwich South- Tecumseh-ST.Clair Beach T	9	-	2	4	-	-	15	2,488	152	505	-	3,145
Windsor C	63	-	20	12	4	-	99	13,256	1,040	3,834	342	18,472
Winnipeg	101	-	2	-	-	-	103	14,512	1,288	25,018	5,883	46,701
East ST.Paul RM	10	-	-	-	-	-	10	1,781	-	-	30	1,811
Headingley RM	2	-	-	-	-	-	2	342	-	-	-	342
Ritchot RM	1	-	-	-	-	-	1	76	-	-	-	76
Rosser RM	2	-	-	-	-	-	2	285	-	986	429	1,700
Springfield RM	4	-	-	-	-	-	4	480	25	304	-	809
ST.François Xavier RM	1	-	-	-	-	-	1	73	-	-	-	73
Taché RM	3	-	-	-	-	-	3	267	-	16	-	283
West ST.Paul RM	3	-	-	-	-	-	3	226	60	-	203	489
Winnipeg C	75	-	2	-	-	-	77	10,982	1,203	23,712	5,221	41,118

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - September

Janvier - Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
METRO AREAS - TOTAL - RÉGIONS MÉTROPO- LITAINES	45,759	83	6,015	9,066	18,697	3,209	82,829	10,577,217	1,556,495	4,628,738	1,704,349	18,466,799
Calgary	5,337	-	146	812	1,760	57	8,112	981,090	34,558	391,575	104,479	1,511,702
Airdrie C	262	-	-	45	6	-	313	31,796	332	4,098	216	36,442
Beiseker VL	13	-	-	-	-	-	13	1,322	10	-	-	1,332
Calgary C	4,373	-	128	767	1,723	55	7,046	794,279	26,218	382,979	101,262	1,304,738
Chestermere T	121	-	-	-	-	-	121	23,398	-	-	-	23,398
Cochrane T	198	-	6	-	14	2	220	31,571	54	2,642	1,101	35,368
Crossfield T	36	-	10	-	-	-	46	4,350	254	840	833	6,277
Irricana VL	26	-	2	-	14	-	42	3,785	-	26	-	3,811
Rocky View No.44 MD	308	-	-	-	3	-	311	90,589	7,690	990	1,067	100,336
Chicoutimi - Jonquière	228	4	11	-	36	47	326	44,454	57,387	14,150	12,483	128,474
Chicoutimi V	39	-	4	-	16	24	83	10,681	2,468	4,956	8,244	26,349
Jonquière V	73	-	-	-	12	20	105	16,365	44,323	6,895	3,705	71,288
La Baie V	38	-	5	-	-	3	46	5,046	6,285	2,018	5	13,354
Lac-Kénogami SD	23	-	-	-	2	-	25	2,835	-	-	-	2,835
Larouche P	6	2	-	-	-	-	8	1,301	3,300	-	-	4,601
Laterrière V	20	-	2	-	2	-	24	3,129	795	76	315	4,315
Shipshaw SD	11	-	-	-	-	-	11	1,338	76	144	-	1,558
St-Fulgence SD	1	2	-	-	-	-	3	972	1	-	-	973
St-Honoré SD	7	-	-	-	2	-	9	1,371	139	-	-	1,510
Tremblay CT	10	-	-	-	2	-	12	1,416	-	61	214	1,691
Edmonton	3,359	5	178	118	1,445	419	5,524	470,557	106,892	225,480	108,033	910,962
Beaumont T	49	-	-	-	-	-	49	6,536	-	675	8,419	15,630
Betula Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bon Accord T	4	-	-	-	-	-	4	313	-	-	-	313
Bruderheim T	3	-	-	-	-	-	3	239	-	-	-	239
Calmar T	6	-	-	-	-	-	6	452	-	61	3,400	3,913
Devon T	37	-	8	-	-	-	45	4,594	667	248	4	5,513
Edmonton Beach SV	1	-	-	-	-	-	1	116	-	-	-	116
Edmonton C	1,754	-	102	105	1,064	419	3,444	243,820	40,429	160,881	74,718	519,848
Entwistle VL	4	-	-	-	-	-	4	297	-	23	-	320
Fort Saskatchewan C	36	-	-	-	-	-	36	4,167	1,370	3,053	1,316	9,906
Gibbons T	2	-	-	-	-	-	2	195	-	50	-	245
Golden Days SV	2	1	-	-	-	-	3	298	-	-	-	298
Itaska Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	15
Kapaswin SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lakeview SV	-	-	-	-	-	-	-	4	-	-	-	4
Leduc C	57	-	-	-	15	-	72	8,769	280	2,411	160	11,620
Leduc County No.25 CM	74	1	-	-	-	-	75	10,905	56,354	7,233	328	74,820
Legal T	8	-	-	-	-	-	8	854	-	-	-	854
Morinville T	9	-	-	-	-	-	9	1,352	329	529	48	2,258
New Sarepta VL	12	-	-	-	-	-	12	918	-	210	-	1,128
Parkland County CM	206	-	-	-	-	-	206	28,248	-	199	-	28,447
Point Alison SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Redwater T	5	-	-	5	-	-	10	1,080	-	210	-	1,290
Seba Beach SV	1	1	-	-	-	-	2	356	-	-	-	356
Spruce Grove C	88	-	20	-	5	-	113	9,899	21	5,465	168	15,553
ST.Albert C	339	-	28	-	112	-	479	47,592	2,428	14,841	1,450	66,311
Stony Plain T	53	-	-	-	8	-	61	7,976	865	3,802	16,000	28,643
Strathcona County SM	509	1	20	8	241	-	779	76,961	3,334	25,069	1,746	107,110
Sturgeon County MD	95	1	-	-	-	-	96	14,037	815	518	126	15,496
Sundance Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	25	-	-	-	25
Thorsby VL	2	-	-	-	-	-	2	224	-	2	-	226

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - September

Janvier - Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Edmonton (Cont./suite)												
Wabamun VL	1	-	-	-	-	-	1	133	-	-	150	283
Warburg VL	2	-	-	-	-	-	2	182	-	-	-	182
Halifax	1,281	1	-	10	759	7	2,058	179,239	2,679	49,276	36,677	267,871
Halifax RGM	1,281	1	-	10	759	7	2,058	179,239	2,679	49,276	36,677	267,871
Hamilton	1,543	-	134	710	568	71	3,026	351,671	40,901	111,145	26,693	530,410
Ancaster T	197	-	-	50	-	-	247	36,307	1,454	8,916	528	47,205
Burlington C	409	-	132	302	556	-	1,399	154,269	15,468	56,675	8,172	234,584
Dundas T	47	-	2	4	-	-	53	9,919	400	1,052	1,170	12,541
Flamborough T	107	-	-	45	-	38	190	20,564	1,540	1,124	2,848	26,076
Glanbrook TP	135	-	-	-	-	1	136	15,754	235	4,013	91	20,093
Grimsby T	96	-	-	27	-	-	123	14,279	695	6,669	1,812	23,455
Hamilton C	377	-	-	139	12	31	559	61,955	4,285	27,708	12,047	105,995
Stoney Creek C	175	-	-	143	-	1	319	38,624	16,824	4,988	25	60,461
Hull	532	20	139	16	255	10	972	104,254	13,316	33,161	25,892	176,623
Aylmer V	81	-	24	-	4	-	109	15,518	3	2,193	2,638	20,352
Buckingham V	11	-	-	-	5	-	16	1,869	1	571	1	2,442
Cantley SD	31	-	-	-	-	3	34	4,511	-	75	-	4,586
Chelsea SD	23	-	-	-	-	1	24	3,928	-	1,000	-	4,928
Gatineau V	211	-	46	8	65	4	334	36,584	445	5,578	3,299	45,906
Hull V	117	-	29	8	167	1	322	28,520	656	21,979	19,462	70,617
La Pêche SD	11	8	2	-	-	1	22	2,562	95	213	7	2,877
Masson-Angers V	17	-	36	-	14	-	67	5,275	11,975	1,437	485	19,172
Pontiac SD	6	-	-	-	-	-	6	926	-	115	-	1,041
Val-des-Monts SD	24	12	2	-	-	-	38	4,561	141	-	-	4,702
Kitchener	1,632	-	114	305	436	10	2,497	276,591	39,891	72,740	25,945	415,167
Cambridge C	505	-	56	139	-	-	700	70,654	10,022	24,244	2,940	107,860
Kitchener C	466	-	17	90	144	3	720	87,780	9,755	28,700	14,949	141,184
North Dumfries TP	47	-	-	-	-	-	47	8,040	6,752	5,028	92	19,912
Waterloo C	561	-	33	68	292	7	961	99,704	6,935	11,647	7,572	125,858
Woolwich TP	53	-	8	8	-	-	69	10,413	6,427	3,121	392	20,353
London	1,114	-	29	158	205	45	1,551	173,656	44,556	60,004	41,663	319,879
Central Elgin TP	42	-	-	-	-	-	42	8,050	-	226	284	8,560
London C	711	-	15	158	188	41	1,113	113,872	33,562	56,451	40,683	244,568
Middlesex Centre TP	119	-	8	-	-	-	127	20,075	4,305	623	62	25,065
North Dorchester TP	34	-	-	-	-	-	34	6,268	365	482	92	7,207
Southwold TP	52	-	-	-	-	-	52	4,998	878	305	-	6,181
ST.Thomas C	149	-	6	-	17	4	176	19,262	5,306	1,746	339	26,653
West Nissouri TP	7	-	-	-	-	-	7	1,131	140	171	203	1,645
Montréal	5,148	-	458	322	3,067	632	9,627	1,166,598	287,803	458,618	187,306	2,100,325
Anjou V	22	-	-	-	152	-	174	13,843	8,187	5,736	285	28,051
Baie-d'Urfé V	3	-	-	6	-	-	9	2,352	6,704	450	-	9,506
Beaconsfield V	5	-	-	-	-	-	5	3,335	-	-	-	3,335
Beauharnois V	2	-	-	-	3	-	5	1,373	256	103	15	1,747
Bellefeuille V	39	-	4	2	16	-	61	5,979	13,000	257	-	19,236
Beloeil V	10	-	2	-	21	-	33	3,603	545	4,422	205	8,775
Blainville V	398	-	22	-	-	-	420	73,582	2,423	920	390	77,315
Bois-des-Filion V	12	-	22	-	5	-	39	4,252	2,973	47	98	7,370
Boisbriand V	62	-	-	-	39	-	101	12,316	6,161	561	4,886	23,924
Boucherville V	116	-	2	12	62	2	194	22,808	12,015	1,448	125	36,396
Brossard V	53	-	8	-	88	-	149	18,240	3,219	15,914	3,871	41,244

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - September

Janvier - Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residen- tial Résiden- tiel	Industrial Industriel	Commer- cial Commercial		Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouver- nemental
Montréal												
(Cont./suite)												
Candiac V	67	-	2	-	-	-	69	12,158	2,380	7	240	14,785
Carignan V	19	-	-	-	-	-	19	3,616	87	160	-	3,863
Chambly V	30	-	-	-	-	-	30	4,910	860	4,049	4,000	13,819
Charlemagne V	4	-	-	-	2	1	7	798	-	338	-	1,136
Châteauguay V	45	-	-	-	32	1	78	9,351	923	5,694	7	15,975
Côte-St-Luc C	9	-	-	8	79	-	96	14,408	-	1,442	699	16,549
Delson V	16	-	-	-	3	-	19	2,204	1,641	609	4,600	9,054
Deux-Montagnes V	66	-	4	-	39	-	109	10,954	-	229	176	11,359
Dollard-des-Ormeaux V	100	-	-	-	51	-	151	19,061	3,100	1,655	-	23,816
Dorval C	10	-	-	-	-	-	10	3,075	23,739	4,360	185	31,359
Gore CT	14	-	-	-	-	-	14	1,925	-	-	-	1,925
Greenfield Park V	9	-	-	-	-	-	9	2,321	-	369	119	2,809
Hampstead V	4	-	-	-	-	-	4	2,083	-	66	-	2,149
Hudson V	17	-	-	-	-	-	17	3,293	-	-	35	3,328
Kirkland V	146	-	-	-	-	-	146	22,666	4,329	3,431	2,020	32,446
L'Assomption V	17	-	2	-	2	2	23	2,819	3,250	467	2,169	8,705
L'Île-Bizard V	50	-	-	-	-	-	50	10,358	-	1	350	10,709
L'Île-Cadieux V	-	-	-	-	-	-	-	160	-	-	-	160
L'Île-Dorval V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
L'Île-Perrot V	26	-	2	-	6	1	35	3,438	-	393	-	3,831
La Plaine V	41	-	-	-	-	-	41	4,490	250	224	1,186	6,150
La Prairie V	70	-	21	21	27	4	143	13,950	305	1,458	4,735	20,448
Lachenaie V	152	-	16	-	51	1	220	21,564	-	2,230	10	23,804
Lachine V	6	-	-	-	28	1	35	4,354	20,453	3,112	4,550	32,469
Lafontaine V	31	-	-	-	-	6	37	3,956	155	114	4	4,229
LaSalle V	12	-	-	-	106	13	131	12,358	907	11,000	1,200	25,465
Laval V	634	-	68	38	280	3	1,023	145,571	20,064	33,437	9,475	208,547
Lavaltrie VL	7	-	-	-	-	-	7	1,184	-	247	-	1,431
Le Gardeur V	26	-	16	-	2	-	44	5,240	620	340	44	6,244
LeMoine V	-	-	-	-	-	-	-	233	-	115	-	348
Léry V	4	-	-	-	-	-	4	1,107	-	50	-	1,157
Les Cèdres SD	32	-	-	-	-	-	32	4,102	58	125	358	4,643
Longueuil V	108	-	-	8	65	1	182	25,050	20,028	8,496	5,089	58,663
Lorraine V	41	-	-	-	-	-	41	8,325	-	-	100	8,425
Maple Grove V	14	-	-	-	-	-	14	1,345	-	7	8	1,360
Mascouche V	90	-	14	-	40	-	144	15,683	80	3,704	2,575	22,042
McMasterville VL	12	-	-	-	-	-	12	1,323	-	32	-	1,355
Melocheville VL	6	-	-	-	-	-	6	894	584	42	-	1,520
Mercier V	23	-	-	-	-	-	23	3,155	76	134	-	3,365
Mirabel V	211	-	8	-	36	1	256	23,836	1,196	703	80	25,815
Mont-Royal V	1	-	2	-	5	-	8	4,194	45	5,058	4	9,301
Mont-St-Hilaire V	60	-	-	12	45	-	117	13,799	306	1,008	4	15,117
Montréal V	69	-	61	114	1,097	523	1,864	146,602	36,826	206,763	68,766	458,957
Montréal-Est V	2	-	-	-	-	-	2	725	6,591	249	-	7,565
Montréal-Nord V	3	-	-	-	10	12	25	4,180	5,990	5,951	5,003	21,124
Montréal-Ouest V	-	-	-	-	-	-	-	580	10	20	120	730
Notre-Dame- de-Bon-Secours SD	12	-	-	-	-	-	12	1,587	-	270	-	1,857
Notre-Dame- de-l'Île-Perrot M	105	-	-	-	-	-	105	12,864	-	920	-	13,784
Oka P	11	-	-	-	-	-	11	1,876	205	177	416	2,674
Oka SD	5	-	-	-	-	-	5	660	-	71	-	731
Otterburn Park V	39	-	-	-	-	-	39	5,494	-	-	-	5,494
Outremont V	-	-	-	36	25	-	61	10,014	45	583	2,418	13,060
Pierrefonds V	117	-	1	-	9	5	132	21,628	-	1,289	327	23,244
Pincourt V	15	-	8	-	-	-	23	2,495	-	119	41	2,655
Pointe-Calumet M	13	-	-	-	-	-	13	2,129	-	4	41	2,174

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - September

Janvier - Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Residen- tial Résiden- tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commer- cial Commercial	Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouver- nemental	
Montréal												
(Cont./suite)												
Pointe-Claire V	28	-	-	-	-	-	28	4,520	5,810	5,073	233	15,636
Pointe-des- Cascades VL	-	-	-	-	-	-	-	49	-	65	-	114
Repentigny V	109	-	-	-	12	5	126	17,725	166	7,237	595	25,723
Richelieu V	5	-	-	-	-	-	5	621	-	207	-	828
Rosemère V	79	-	-	4	16	-	99	15,903	300	743	-	16,946
Roxboro V	-	-	-	-	-	-	-	316	-	99	-	415
Senneville VL	-	-	-	-	-	-	-	46	-	-	-	46
St-Amable SD	12	-	-	-	-	-	12	2,049	160	264	420	2,893
St-Antoine V	45	-	2	4	3	-	54	4,588	-	609	1,325	6,522
St-Antoine- de-Lavaltrie P	18	-	-	-	-	-	18	2,266	-	115	-	2,381
St-Basile-le-Grand V	47	-	-	-	-	-	47	5,077	-	16	80	5,173
St-Bruno-de- Montarville V	67	-	-	-	84	-	151	18,281	3,719	8,807	2,021	32,828
St-Colomban P	87	-	-	-	-	-	87	8,064	-	66	2,877	11,007
St-Constant V	71	-	-	-	5	-	76	8,628	85	1,314	5	10,032
St-Eustache V	62	-	4	-	12	1	79	9,721	2,510	4,768	265	17,264
St-Gérard-Majella P	5	-	-	-	-	-	5	904	-	35	1,873	2,812
St-Hubert V	89	-	-	-	138	-	227	22,506	8,101	6,467	3,719	40,793
St-Isidore P	3	-	-	-	-	-	3	480	72	20	-	572
St-Jérôme V	9	-	-	-	20	-	29	2,454	670	7,067	10,831	21,022
St-Joseph-du-Lac M	8	-	-	-	3	-	11	1,642	329	404	-	2,375
St-Lambert V	43	-	4	-	29	1	77	18,641	110	905	517	20,173
St-Laurent V	50	-	44	17	139	4	254	35,384	31,009	48,152	11,845	126,390
St-Lazare P	115	-	-	-	-	-	115	14,865	20	399	-	15,284
St-Léonard V	40	-	40	-	13	-	93	9,843	3,208	4,719	70	17,840
St-Mathias- sur-Richelieu SD	18	-	-	-	8	-	26	2,562	1,702	245	174	4,683
St-Mathieu SD	4	-	-	-	-	-	4	628	550	-	-	1,178
St-Mathieu- de-Beloeil SD	20	-	-	-	-	-	20	2,528	220	20	-	2,768
St-Philippe M	28	-	-	-	-	-	28	2,026	273	-	-	2,299
St-Pierre V	-	-	-	-	-	-	-	503	5	330	6	844
St-Placide SD	2	-	-	-	-	-	2	782	604	570	4	1,960
St-Sulpice P	3	-	-	-	-	-	3	511	-	22	-	533
Ste-Anne-de- Bellevue V	2	-	-	-	-	-	2	596	2,700	517	1,148	4,961
Ste-Anne-des- Plaines V	16	-	4	-	16	-	36	3,845	-	557	3,624	8,026
Ste-Catherine V	108	-	4	-	33	1	146	13,746	92	691	20	14,549
Ste-Genève V	-	-	-	-	-	-	-	155	-	583	-	738
Ste-Julie V	168	-	-	-	2	-	170	23,434	1,254	1,326	3	26,017
Ste-Marthe- sur-le-Lac V	24	-	-	-	-	-	24	3,197	-	25	-	3,222
Ste-Thérèse V	14	-	18	-	26	6	64	6,199	3,200	748	2,341	12,488
Terrasse-Vaudreuil SD	20	-	2	-	-	-	22	2,442	835	-	-	3,277
Terrebonne V	122	-	5	-	60	2	189	18,022	5,130	5,292	9,660	38,104
Varennes V	70	-	14	-	14	7	105	11,191	3,148	577	15	14,931
Vaudreuil-Dorion V	155	-	12	-	-	-	167	18,508	1,105	1,956	207	21,776
Vaudreuil- sur-le-Lac VL	3	-	-	-	-	-	3	562	-	-	-	562
Verdun V	35	-	20	24	8	28	115	20,142	-	3,695	1,057	24,894
Westmount V	1	-	-	16	-	-	17	12,618	130	2,733	1,342	16,823
Oshawa	1,369	-	229	218	-	24	1,840	245,467	18,194	36,759	59,836	360,256
Clarington T	215	-	127	65	-	-	407	44,123	1,175	2,597	1,839	49,734

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - September

Janvier - Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Oshawa												
(Cont./suite)												
Oshawa C	295	-	-	42	-	24	361	47,589	15,302	8,126	49,935	120,952
Whitby T	859	-	102	111	-	-	1,072	153,755	1,717	26,036	8,062	189,570
Ottawa	2,261	-	158	939	105	163	3,626	465,627	37,221	185,576	104,064	792,488
Casselman VL	16	-	-	-	-	-	16	2,354	-	143	34	2,531
Clarence-Rockland C	44	-	-	-	-	-	44	5,910	241	1,570	77	7,798
Cumberland TP	304	-	8	98	-	-	410	48,906	594	12,296	4,375	66,171
Gloucester C	384	-	28	210	-	-	622	77,159	252	22,815	9,378	109,604
Goulbourn TP	125	-	2	61	-	-	188	27,087	70	595	20,887	48,639
Kanata C	471	-	10	191	20	-	692	95,341	4,477	32,907	5,097	137,822
Nepean C	452	-	70	121	-	1	644	74,556	15,214	22,108	26,696	138,574
Osgoode TP	98	-	-	-	-	-	98	14,850	486	262	140	15,738
Ottawa C	174	-	40	253	85	160	712	75,757	12,400	88,730	31,284	208,171
Rideau TP	33	-	-	-	-	-	33	7,753	183	132	26	8,094
Rockcliffe Park VL	10	-	-	-	-	-	10	8,498	-	580	590	9,668
Russell TP	41	-	-	-	-	2	43	5,946	2,389	546	3,167	12,048
The Nation Municipality TP	22	-	-	-	-	-	22	3,823	509	74	590	4,996
Vanier C	-	-	-	5	-	-	5	1,755	-	795	1,700	4,250
West Carleton TP	87	-	-	-	-	-	87	15,932	406	2,023	23	18,384
Québec	1,059	3	101	33	370	271	1,837	225,135	26,510	103,089	26,358	381,092
Beaumont M	4	-	-	-	-	-	4	672	177	35	-	884
Beauport V	110	-	2	-	15	2	129	15,186	1,188	4,252	7,373	27,999
Bernières-St-Nicolas V	107	-	12	-	10	-	129	13,803	1,977	617	-	16,397
Boischatel SD	22	-	-	-	4	-	26	2,615	-	94	-	2,709
Cap-Rouge V	5	-	-	16	-	-	21	3,671	-	372	217	4,260
Charlesbourg V	47	-	10	-	68	6	131	14,408	2,585	6,270	276	23,539
Charny V	6	-	-	-	2	-	8	1,470	665	532	311	2,978
Château-Richer V	3	-	-	-	-	-	3	844	150	92	-	1,086
Fossambault-sur-le-Lac V	4	2	-	-	-	-	6	867	-	-	-	867
L'Ancienne-Lorette V	55	-	2	-	2	-	59	6,218	945	1,205	-	8,368
L'Ange-Gardien P	14	-	-	-	-	-	14	2,480	975	210	-	3,665
Lac-Beauport SD	33	-	2	-	-	-	35	6,245	5	212	-	6,462
Lac-Delage V	6	-	-	-	-	-	6	1,025	-	-	-	1,025
Lac-St-Charles V	44	-	-	-	6	1	51	4,395	35	153	-	4,583
Lac-St-Joseph V	1	-	-	-	-	-	1	100	-	-	-	100
Lévis V	53	-	16	10	34	2	115	16,192	232	2,635	535	19,594
Loretteville V	9	-	2	-	-	-	11	1,339	-	823	-	2,162
Notre-Dame-des-Angeles P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pintendre SD	10	-	4	-	-	-	14	1,528	250	255	-	2,033
Québec V	40	-	4	1	63	235	343	33,683	2,011	41,590	11,491	88,775
Shannon SD	6	-	-	-	-	-	6	1,049	-	-	-	1,049
Sillery V	6	-	-	-	2	-	8	4,771	115	1,433	764	7,083
St-Augustin-de-Desmaures M	52	-	-	-	4	-	56	9,381	3,323	959	218	13,881
St-Émile V	35	-	14	-	6	-	55	5,357	-	182	-	5,539
St-Étienne-de-Lauzon SD	32	1	8	-	6	-	47	4,646	20	37	459	5,162
St-François P	4	-	-	-	-	-	4	582	3	-	10	595
St-Gabriel-de-Valcartier SD	8	-	-	-	-	-	8	780	15	-	-	795
St-Jean P	5	-	-	-	-	-	5	960	337	4	4	1,305

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - September

Janvier - Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Québec												
(Cont./suite)												
St-Jean-Chrysostome V	72	-	2	-	4	-	78	9,052	75	114	128	9,369
St-Joseph-de-la-Pointe-de-Lévy P	4	-	-	-	-	-	4	680	2	-	-	682
St-Lambert-de-Lauzon P	22	-	2	-	-	-	24	2,599	495	-	-	3,094
St-Laurent-de-L'Île-d'Orléans M	5	-	-	-	-	-	5	1,163	239	5	1	1,408
St-Pierre M	3	-	-	-	-	-	3	792	77	84	530	1,483
St-Rédempteur V	22	-	2	-	-	-	24	3,685	50	35	-	3,770
St-Romuald V	13	-	2	-	10	2	27	2,853	3,775	661	141	7,430
Ste-Brigitte-de-Laval SD	12	-	-	-	2	-	14	1,970	-	5	-	1,975
Ste-Catherine-de-la-Jacques-Cartier SD	14	-	-	-	-	-	14	2,511	-	-	-	2,511
Ste-Famille P	5	-	-	-	-	-	5	909	78	295	4	1,286
Ste-Foy V	63	-	11	6	119	22	221	29,028	6,289	34,888	2,573	72,778
Ste-Hélène-de-Breakeyville P	26	-	6	-	-	-	32	3,673	101	15	46	3,835
Ste-Pétronille VL	2	-	-	-	-	-	2	782	-	4	103	889
Stoneham-et-Tewkesbury CU	27	-	-	-	-	-	27	3,568	-	520	25	4,113
Val-Bélaire V	47	-	-	-	13	1	61	6,963	15	229	-	7,207
Vanier V	1	-	-	-	-	-	1	640	306	4,272	1,149	6,367
Regina	319	1	4	-	107	-	431	48,902	4,325	47,182	10,432	110,841
Balgonie T	9	-	-	-	-	-	9	948	-	3	-	951
Belle Plaine VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Buena Vista VL	6	-	-	-	-	-	6	728	-	-	-	728
Disley VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Edenwold No.158 RM	41	-	-	-	-	-	41	5,859	162	133	-	6,154
Edenwold VL	2	-	-	-	-	-	2	175	-	-	-	175
Grand Coulee VL	2	-	-	-	-	-	2	292	-	-	-	292
Lumsden Beach RV	1	-	-	-	-	-	1	114	-	-	-	114
Lumsden No.189 RM	10	-	-	-	-	-	10	1,076	-	-	-	1,076
Lumsden T	5	-	-	-	-	-	5	522	-	-	-	522
Pense No.160 RM	2	-	-	-	-	-	2	75	-	80	-	155
Pense VL	2	-	-	-	-	-	2	180	-	-	-	180
Pilot Butte T	18	-	-	-	-	-	18	1,840	-	-	-	1,840
Regina Beach T	3	1	-	-	-	-	4	432	-	-	-	432
Regina C	195	-	4	-	107	-	306	33,040	1,313	45,940	10,432	90,725
Sherwood No.159 RM	4	-	-	-	-	-	4	424	2,850	1,026	-	4,300
White City VL	19	-	-	-	-	-	19	3,197	-	-	-	3,197
Saint John	215	-	6	14	2	1	238	31,084	17,713	15,053	5,069	68,919
Grand Bay-Westfield T	10	-	-	-	-	-	10	1,111	-	-	-	1,111
Hampton T	6	-	-	-	-	1	7	797	-	6	-	803
Kingston PAR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Quispamsis T	67	-	-	-	-	-	67	8,261	-	-	-	8,261
Rothsay T	40	-	-	-	-	-	40	5,464	275	1,300	5	7,044
Saint John CR *	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
St John C	92	-	6	14	2	-	114	15,451	17,438	13,747	5,064	51,700
Saskatoon	599	-	74	-	195	4	872	83,730	18,801	55,292	32,744	190,567
Allan T	1	-	-	-	-	-	1	144	-	-	-	144

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - September

Janvier - Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Saskatoon												
(Cont./suite)												
Asquith T	1	-	-	-	-	-	1	116	-	-	-	116
Blucher No.343 RM	11	-	-	-	-	-	11	963	4,510	27	252	5,752
Bradwell VL	1	-	-	-	-	-	1	87	-	-	-	87
Clavet VL	3	-	-	-	-	-	3	169	-	-	-	169
Colonsay No.342 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Colonsay T	2	-	-	-	-	-	2	218	-	-	-	218
Corman Park No.344 RM	78	-	-	-	-	-	78	12,116	5,867	1,502	705	20,190
Dalmeny T	5	-	-	-	-	-	5	599	-	3	-	602
Delisle T	2	-	-	-	4	-	6	479	-	220	60	759
Dundurn No.314 RM	3	-	-	-	-	-	3	220	-	-	-	220
Elstow VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Langham T	6	-	-	-	-	-	6	517	-	-	-	517
Martensville T	51	-	2	-	-	-	53	4,726	-	-	-	4,726
Meacham VL	-	-	-	-	-	-	-	14	-	-	-	14
Osler T	8	-	-	-	-	-	8	873	-	-	-	873
Saskatoon C	350	-	70	-	180	4	604	54,035	7,409	53,456	31,727	146,627
Shields RV	-	-	-	-	-	-	-	23	-	-	-	23
Thode RV	13	-	-	-	-	-	13	1,601	-	-	-	1,601
Vanscoy No.345 RM	20	-	-	-	-	-	20	2,048	950	2	-	3,000
Vanscoy VL	6	-	-	-	-	-	6	715	-	75	-	790
Warman T	38	-	2	-	11	-	51	4,067	65	7	-	4,139
Sherbrooke	292	1	54	7	153	60	567	54,744	5,567	15,500	7,988	83,799
Ascot Corner SD	6	-	-	-	2	-	8	927	6	682	-	1,615
Ascot SD	6	-	-	-	4	-	10	1,057	-	67	-	1,124
Brompton CT	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bromptonville V	23	-	-	-	2	-	25	3,092	1,077	894	177	5,240
Compton Station SD	1	1	-	-	-	-	2	145	280	53	-	478
Deauville M	13	-	-	-	3	-	16	1,681	110	60	-	1,851
Fleurimont V	42	-	-	-	2	-	44	5,240	170	1,717	1,484	8,611
Hatley CT	15	-	-	-	-	-	15	2,324	95	5	-	2,424
Lennoxville V	3	-	-	-	4	3	10	919	165	286	338	1,708
North Hatley VL	-	-	-	-	-	-	-	673	-	63	1	737
Rock Forest V	83	-	22	6	54	-	165	13,765	-	1,430	-	15,195
Sherbrooke V	23	-	-	-	75	57	155	13,603	3,039	9,795	5,913	32,350
St-Denis-de-Brompton P	11	-	-	-	7	-	18	1,878	7	5	10	1,900
St-Élie-d'Orford SD	56	-	32	1	-	-	89	7,852	14	420	30	8,316
Stoke SD	7	-	-	-	-	-	7	963	4	-	-	967
Waterville V	3	-	-	-	-	-	3	625	600	23	35	1,283
St. Catharines - Niagara	900	-	69	157	49	5	1,180	143,788	22,685	161,944	14,138	342,555
Fort Erie T	119	-	-	-	-	1	120	14,075	291	26,112	2,281	42,759
Lincoln T	79	-	23	7	4	-	113	12,353	6,694	1,877	26	20,950
Niagara Falls C	183	-	6	39	-	-	228	27,017	1,155	107,101	3,786	139,059
Niagara-on-The-Lake T	103	-	6	28	-	-	137	25,523	2,440	914	2,280	31,157
Pelham T	80	-	6	25	39	-	150	16,617	-	1,851	-	18,468
Port Colborne C	52	-	-	-	-	2	54	4,326	544	671	838	6,379
St.Catharines C	109	-	8	49	6	2	174	20,212	8,166	16,533	4,377	49,288
Thorold C	35	-	8	5	-	-	48	5,886	1,780	1,694	110	9,470
Wainfleet TP	27	-	-	-	-	-	27	2,628	450	180	120	3,378
Welland C	113	-	12	4	-	-	129	15,151	1,165	5,011	320	21,647
St. John's	550	-	92	1	4	31	678	76,759	1,870	26,969	22,817	128,415
Bauline T	-	-	-	-	-	-	-	100	-	-	-	100
Bay Bulls T	4	-	-	-	-	-	4	409	-	-	-	409

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - September

Janvier - Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
St. John's (Cont./suite)												
Conception												
Bay South T	104	-	-	-	-	-	104	9,432	-	1,044	40	10,516
Flatrock T	3	-	-	-	-	-	3	300	-	-	-	300
Logy Bay-Middle Cove-Outer Cove T	19	-	-	-	-	-	19	2,309	-	-	-	2,309
Mount Pearl C	37	-	10	-	-	-	47	6,002	870	10,253	60	17,185
Paradise T	100	-	12	-	4	2	118	13,188	-	249	-	13,437
Petty Harbour- Maddox Cove T	2	-	-	-	-	-	2	200	-	-	-	200
Portugal Cove- ST.Philip's T	64	-	-	1	-	-	65	7,085	-	100	-	7,185
Pouch Cove T	1	-	-	-	-	-	1	197	-	-	-	197
ST.John's C	195	-	70	-	-	29	294	35,438	1,000	14,953	22,717	74,108
Torbay T	15	-	-	-	-	-	15	1,538	-	350	-	1,888
Witless Bay T	6	-	-	-	-	-	6	561	-	20	-	581
Sudbury	117	15	-	-	68	-	200	29,688	4,622	47,815	11,574	93,699
Nickel Centre T	11	2	-	-	-	-	13	1,520	-	467	-	1,987
Onaping Falls T	3	-	-	-	-	-	3	559	399	-	-	958
Rayside-Balfour T	13	2	-	-	-	-	15	2,103	-	1,799	-	3,902
Sudbury C	46	4	-	-	-	-	50	15,950	4,223	44,327	8,545	73,045
Valley East T	30	2	-	-	-	-	32	3,867	-	486	-	4,353
Walden T	14	5	-	-	68	-	87	5,689	-	736	3,029	9,454
Thunder Bay	149	10	3	-	-	2	164	27,457	3,959	10,053	5,030	46,499
Conmee TP	3	-	-	-	-	-	3	288	-	-	149	437
Gillies TP	3	-	-	-	-	-	3	401	-	58	-	459
Neebing TP	9	1	-	-	-	-	10	1,206	-	-	-	1,206
O'Connor TP	4	-	-	-	-	-	4	434	-	-	-	434
Oliver Paipoonge TP	18	-	-	-	-	2	20	3,531	389	1,004	600	5,524
Shuniah TP	4	9	-	-	-	-	13	2,354	14	13	14	2,395
Thunder Bay C	108	-	3	-	-	-	111	19,243	3,556	8,978	4,267	36,044
Toronto	11,676	-	3,426	4,151	6,018	1,042	26,313	3,688,700	491,103	1,721,875	392,623	6,294,301
Ajax T	286	-	-	84	-	4	374	61,133	1,751	36,713	1,416	101,013
Aurora T	53	-	16	55	6	-	130	21,127	351	2,423	7,705	31,606
Bradford West Gwillimbury T	93	-	52	20	44	-	209	26,808	7,305	4,500	1,996	40,609
Brampton C	1,511	-	673	309	-	-	2,493	333,734	52,567	153,777	15,562	555,640
Caledon T	262	-	43	28	-	-	333	46,509	4,372	861	135	51,877
East Gwillimbury T	36	-	-	-	-	-	36	7,725	362	806	476	9,369
Georgina T	230	-	-	102	-	-	332	34,197	200	596	2,277	37,270
Halton Hills T	354	-	28	4	40	-	426	64,986	4,365	3,953	318	73,622
King TP	76	-	-	-	-	-	76	15,826	2,800	2,280	1,166	22,072
Markham T	1,253	-	276	690	92	8	2,319	374,999	7,438	113,842	15,160	511,439
Milton T	38	-	-	-	51	-	89	14,579	5,011	28,616	1,222	49,428
Mississauga C	1,232	-	1,210	753	170	37	3,402	567,736	88,459	455,801	58,820	1,170,816
Mono TP	26	-	-	-	-	-	26	4,746	400	300	-	5,446
New Tecumseth T	177	-	-	29	-	-	206	23,602	3,509	6,064	941	34,116
Newmarket T	241	-	38	31	-	-	310	33,807	8,650	8,505	12,875	63,837
Oakville T	1,154	-	146	223	102	2	1,627	265,056	27,854	74,982	29,564	397,456
Orangeville T	350	-	-	17	-	-	367	35,598	3,383	7,539	1,177	47,697
Pickering T	206	-	69	30	257	-	562	74,148	12,860	23,586	5,546	116,140
Richmond Hill T	1,138	-	172	535	307	-	2,152	316,138	5,822	45,853	5,888	373,701
Toronto C	879	-	335	765	4,714	988	7,681	906,514	211,127	577,153	206,090	1,900,884
Uxbridge TP	59	-	-	-	-	-	59	14,235	1,621	1,967	4,341	22,164

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - September

Janvier - Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Toronto												
(Cont./suite)												
Vaughan C	1,940	-	368	448	235	3	2,994	423,838	40,491	170,718	19,404	654,451
Whitchurch-Stouffville T	82	-	-	28	-	-	110	21,659	405	1,040	544	23,648
Trois-Rivières	172	1	40	2	134	15	364	39,177	10,397	14,857	12,567	76,998
Bécancour V	22	-	2	-	-	1	25	3,726	4,057	1,003	559	9,345
Cap-de-la-Madeleine V	33	-	-	-	-	12	45	6,698	1,902	2,483	1,701	12,784
Champlain SD	1	1	-	-	-	-	2	579	114	-	-	693
Pointe-du-Lac SD	15	-	4	-	-	-	19	2,864	62	125	2,002	5,053
St-Louis-de-France V	18	-	-	-	2	-	20	3,090	110	240	-	3,440
St-Maurice P	6	-	-	-	2	-	8	1,172	100	73	66	1,411
Ste-Marthe-du-Cap V	13	-	-	-	-	-	13	1,712	74	346	-	2,132
Trois-Rivières V	34	-	2	2	2	2	42	8,286	3,978	8,727	8,091	29,082
Trois-Rivières-Ouest V	30	-	32	-	128	-	190	11,050	-	1,860	148	13,058
Vancouver	3,080	1	280	842	2,297	108	6,608	1,082,469	151,559	500,016	202,288	1,936,332
Anmore VL	11	-	2	-	-	-	13	4,860	-	-	-	4,860
Belcarra VL	1	-	-	-	-	-	1	457	-	-	-	457
Burnaby C	126	-	42	78	94	1	341	52,892	26,187	68,952	28,497	176,528
Coquitlam C	194	-	16	3	72	10	295	49,045	686	12,860	1,753	64,344
Delta DM	57	-	-	38	-	-	95	21,188	32,055	39,621	2,589	95,453
Greater Vancouver, Subd.A SRD	12	-	-	-	12	-	24	2,861	-	1,178	483	4,522
Langley C	-	-	-	16	59	-	75	4,614	4,843	4,536	3,835	17,828
Langley DM	397	-	-	-	-	-	397	60,219	18,453	33,885	21,385	133,942
Lions Bay VL	1	-	-	-	-	-	1	528	-	-	-	528
Maple Ridge DM	260	-	2	27	12	-	301	45,454	1,159	9,255	8,352	64,220
New Westminster C	34	-	-	-	-	2	36	9,320	1,144	8,316	556	19,336
North Vancouver C	12	-	10	-	266	6	294	27,416	1,703	3,388	2,287	34,794
North Vancouver DM	48	-	-	-	144	2	194	27,866	2,285	11,607	1,408	43,166
Pitt Meadows DM	71	-	2	-	-	-	73	9,298	1,293	2,905	22	13,518
Port Coquitlam C	74	-	4	67	122	3	270	29,327	1,675	17,862	31,755	80,619
Port Moody C	27	-	-	33	-	-	60	10,801	6,230	149	164	17,344
Richmond C	150	-	44	181	116	-	491	67,217	16,489	36,933	5,991	126,630
Surrey C	1,107	-	110	389	59	9	1,674	353,122	19,862	61,910	65,049	499,943
University Endowment Area SRD	3	-	-	-	-	-	3	2,117	-	219	14	2,350
Vancouver C	430	1	46	10	1,335	75	1,897	256,346	17,495	182,661	26,648	483,150
West Vancouver DM	53	-	2	-	-	-	55	41,163	-	3,560	446	45,169
White Rock C	12	-	-	-	6	-	18	6,358	-	219	1,054	7,631
Victoria	515	20	14	91	441	153	1,234	157,140	4,458	66,083	100,595	328,276
Capital RDR *	268	20	4	52	22	9	375	43,644	716	9,762	1,884	56,006
Central Saanich DM	43	-	-	-	-	-	43	7,900	2,200	132	2	10,234
Colwood C	5	-	-	15	-	-	20	1,943	-	996	3,003	5,942
Esquimalt DM	7	-	-	-	-	1	8	1,823	243	257	-	2,323
Metchosin DM	16	-	-	-	2	-	18	3,595	-	56	127	3,778
North Saanich DM	25	-	-	-	-	-	25	5,816	-	998	-	6,814
Oak Bay DM	8	-	-	7	5	-	20	8,631	-	1,430	967	11,028
Saanich DM	112	-	4	11	71	1	199	36,036	616	17,451	17,591	71,694
Sidney T	8	-	2	6	49	1	66	6,401	148	4,999	1,139	12,687
Victoria C	23	-	4	-	292	141	460	41,351	535	30,002	75,882	147,770
Windsor	1,345	1	228	160	16	1	1,751	266,922	65,597	58,989	50,802	442,310

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1999

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines
par municipalité, 1999

January - September

Janvier - Septembre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Windsor												
(Cont./suite)												
Colchester- Essex-Harrow T	101	-	-	-	6	-	107	16,625	429	2,153	-	19,207
Lakeshore-Rochester- Tilbury North- Tilbury West T	222	-	-	6	2	-	230	53,507	20,885	1,192	1,297	76,881
LaSalle T	279	1	26	-	-	-	306	43,756	3,831	6,815	276	54,678
Sandwich South- Tecumseh-ST.Clair Beach T	119	-	42	20	-	-	181	27,153	6,472	4,417	7	38,049
Windsor C	624	-	160	134	8	1	927	125,881	33,980	44,412	49,222	253,495
Winnipeg	967	-	28	-	207	31	1,233	162,318	43,931	145,537	76,253	428,039
East ST.Paul RM	92	-	-	-	-	-	92	16,648	967	380	233	18,228
Headingley RM	29	-	-	-	-	-	29	4,551	290	-	500	5,341
Ritchot RM	13	-	-	-	-	-	13	2,513	66	-	-	2,579
Rosser RM	4	-	-	-	-	-	4	620	1,921	1,375	429	4,345
Springfield RM	61	-	-	-	-	-	61	7,379	2,119	1,999	5,020	16,517
ST.François Xavier RM	4	-	-	-	-	10	14	539	11	-	-	560
Taché RM	36	-	-	-	-	-	36	3,616	-	182	-	3,798
West ST.Paul RM	24	-	-	-	-	-	24	1,826	672	435	204	3,137
Winnipeg C	704	-	28	-	207	21	960	124,626	37,885	141,166	69,857	373,534

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

September

Septembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
CANADA	1,662	48	64	137	562	43	2,516	279,639	64,055	111,900	76,739	532,333
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	847	13	30	86	246	21	1,243	136,117	35,672	53,548	43,060	268,397
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	424	7	26	36	289	13	795	78,562	10,193	46,626	28,095	163,476
Other - Autres 10,000 pop & +	391	28	8	15	27	9	478	64,960	18,190	11,726	5,584	100,460
NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE	4	-	-	-	-	1	5	947	963	686	230	2,826
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	4	-	-	-	-	1	5	947	963	686	230	2,826
Corner Brook	2	-	-	-	-	1	3	363	-	145	-	508
Gander	-	-	-	-	-	-	-	221	160	65	230	676
Grand Falls-Windsor	1	-	-	-	-	-	1	157	-	60	-	217
Labrador City	1	-	-	-	-	-	1	206	803	416	-	1,425
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	18	2	2	-	-	-	22	2,431	1,091	2,893	508	6,923
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	13	2	-	-	-	-	15	1,836	1,071	1,975	6	4,888
Charlottetown	13	2	-	-	-	-	15	1,836	1,071	1,975	6	4,888
Charlottetown C	8	-	-	-	-	-	8	975	810	1,550	6	3,341
Cornwall T	-	-	-	-	-	-	-	2	-	2	-	4
Miltonvale Park COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Queens UCR *	2	2	-	-	-	-	4	354	251	423	-	1,028
Stratford T	3	-	-	-	-	-	3	505	10	-	-	515
Warren Grove COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Winsloe South COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	5	-	2	-	-	-	7	595	20	918	502	2,035
Summerside	5	-	2	-	-	-	7	595	20	918	502	2,035
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE	86	14	2	-	-	2	104	10,685	931	2,677	5,146	19,439
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	12	-	-	-	-	-	12	1,709	19	105	2,626	4,459
Sydney	12	-	-	-	-	-	12	1,709	19	105	2,626	4,459
Cape Breton CR *	12	-	-	-	-	-	12	1,709	19	105	2,626	4,459
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	37	-	-	-	-	2	39	3,824	633	2,047	100	6,604
Kentville	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	15
New Glasgow	15	-	-	-	-	1	16	1,461	609	525	-	2,595
Truro	22	-	-	-	-	1	23	2,348	24	1,522	100	3,994

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

September

Septembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Other - Autres 10,000 pop & +	37	14	2	-	-	-	53	5,152	279	525	2,420	8,376
Chester MD	4	2	-	-	-	-	6	454	1	-	16	471
East Hants MD	7	1	2	-	-	-	10	1,157	40	-	2,394	3,591
Lunenburg MD	13	5	-	-	-	-	18	1,555	102	350	-	2,007
Queens RGM	5	-	-	-	-	-	5	728	-	20	-	748
West Hants MD	6	5	-	-	-	-	11	828	15	-	-	843
Yarmouth MD	2	1	-	-	-	-	3	430	121	155	10	716
NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK	89	-	4	-	24	1	118	9,697	554	4,500	548	15,299
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	83	-	4	-	24	-	111	8,582	227	3,842	514	13,165
Fredericton	23	-	2	-	-	-	25	2,567	23	1,331	463	4,384
Fredericton C	23	-	2	-	-	-	25	2,567	23	1,331	463	4,384
Moncton	60	-	2	-	24	-	86	6,015	204	2,511	51	8,781
Dieppe T	19	-	1	-	8	-	28	1,818	-	141	-	1,959
Dorchester VL	-	-	-	-	-	-	-	35	-	-	-	35
Elgin PAR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Greater Moncton PDR *	12	-	-	-	-	-	12	843	-	25	-	868
Hillsborough VL	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	1
Memramcook VL	2	-	-	-	-	-	2	210	-	180	-	390
Moncton C	23	-	1	-	16	-	40	2,688	204	2,165	31	5,088
Riverview T	4	-	-	-	-	-	4	410	-	-	20	430
Salisbury VL	-	-	-	-	-	-	-	10	-	-	-	10
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	6	-	-	-	-	1	7	1,115	327	658	34	2,134
Bathurst	1	-	-	-	-	-	1	205	-	66	-	271
Campbellton (part)	-	-	-	-	-	-	-	117	-	517	-	634
Edmundston	5	-	-	-	-	1	6	793	327	75	34	1,229
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
QUÉBEC	134	11	8	-	160	17	330	35,732	20,853	13,710	15,482	85,777
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	64	3	2	-	38	3	110	14,438	11,896	6,764	7,279	40,377
Drummondville	15	-	-	-	-	-	15	2,262	3,993	1,306	-	7,561
Drummondville V	8	-	-	-	-	-	8	1,167	3,975	1,143	-	6,285
St-Charles-de-Drummond SD	5	-	-	-	-	-	5	694	-	95	-	789
St-Cyrille-de-Wendover SD	-	-	-	-	-	-	-	82	8	35	-	125
St-Lucien P	-	-	-	-	-	-	-	56	-	4	-	60
St-Majorique-de-Grantham P	1	-	-	-	-	-	1	149	-	-	-	149
St-Nicéphore SD	1	-	-	-	-	-	1	114	10	29	-	153
Granby	8	-	2	-	24	3	37	2,882	1,366	1,883	-	6,131
Bromont V	2	-	-	-	-	-	2	390	900	320	-	1,610
Granby CT	2	-	-	-	-	-	2	696	40	638	-	1,374
Granby V	4	-	2	-	24	3	33	1,796	426	925	-	3,147
Rouyn-Noranda	3	1	-	-	-	-	4	700	1	141	849	1,691
Arntfield SD	-	-	-	-	-	-	-	36	-	-	-	36

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

September

Septembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
C.A. - A.R. 50,000 pop & + (Cont./suite)													
Beaudry SD	-	1	-	-	-	-	1	10	-	-	-	-	10
Bellecombe SD	-	-	-	-	-	-	-	15	1	-	-	-	16
Cloutier SD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
D'Alembert SD	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	-	20
Évain SD	1	-	-	-	-	-	1	137	-	-	-	-	137
McWatters SD	-	-	-	-	-	-	-	33	-	-	-	-	33
Rouyn-Noranda V	2	-	-	-	-	-	2	449	-	141	849	-	1,439
Shawinigan	7	2	-	-	-	-	9	2,933	2,179	767	5,730	-	11,609
Grand-Mère V	2	-	-	-	-	-	2	577	-	55	-	-	632
Lac-à-la-Tortue SD	-	-	-	-	-	-	-	328	-	-	-	-	328
Shawinigan V	1	-	-	-	-	-	1	353	1,804	592	171	-	2,920
Shawinigan-Sud V	-	-	-	-	-	-	-	180	323	70	5,550	-	6,123
St-Boniface-de-Shawinigan VL	1	-	-	-	-	-	1	197	50	50	-	-	297
St-Georges VL	-	-	-	-	-	-	-	974	-	-	9	-	983
St-Gérard-des-Laurentides P	1	-	-	-	-	-	1	75	-	-	-	-	75
St-Jean-des-Piles P	2	-	-	-	-	-	2	186	2	-	-	-	188
St-Mathieu-du-Parc M	-	2	-	-	-	-	2	63	-	-	-	-	63
Sorel	2	-	-	-	-	-	2	694	3	406	-	-	1,103
Sorel V	-	-	-	-	-	-	-	260	-	379	-	-	639
St-Joseph-de-Sorel V	-	-	-	-	-	-	-	16	-	-	-	-	16
Ste-Anne-de-Sorel P	-	-	-	-	-	-	-	99	-	-	-	-	99
Ste-Victoire-de-Sorel P	-	-	-	-	-	-	-	26	-	-	-	-	26
Tracy V	2	-	-	-	-	-	2	293	3	27	-	-	323
St-Hyacinthe	1	-	-	-	14	-	15	1,343	1,617	2,016	100	-	5,076
St-Hyacinthe V	1	-	-	-	12	-	13	1,027	1,397	2,016	-	-	4,440
St-Hyacinthe-le-Confesseur P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
St-Thomas-d'Aquin P	-	-	-	-	-	-	-	61	-	-	100	-	161
Ste-Rosalie P	-	-	-	-	-	-	-	71	95	-	-	-	166
Ste-Rosalie VL	-	-	-	-	2	-	2	184	125	-	-	-	309
St-Jean-sur-Richelieu	15	-	-	-	-	-	15	2,001	275	136	600	-	3,012
Iberville V	1	-	-	-	-	-	1	233	125	-	-	-	358
L'Acadie SD	4	-	-	-	-	-	4	343	-	-	-	-	343
St-Athanase P	1	-	-	-	-	-	1	118	150	11	-	-	279
St-Jean-sur-Richelieu V	1	-	-	-	-	-	1	320	-	-	-	-	320
St-Luc V	8	-	-	-	-	-	8	987	-	125	600	-	1,712
Victoriaville	13	-	-	-	-	-	13	1,623	2,462	109	-	-	4,194
St-Christophe-d'Arthabaska P	3	-	-	-	-	-	3	310	-	109	-	-	419
Victoriaville V	10	-	-	-	-	-	10	1,313	2,462	-	-	-	3,775
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	59	6	6	-	114	7	192	18,154	4,659	5,985	7,943	-	36,741
Alma	1	2	2	-	2	-	7	1,143	665	116	168	-	2,092
Baie-Comeau	3	1	-	-	-	-	4	754	-	190	62	-	1,006
Campbellton (part)	1	-	-	-	-	-	1	182	-	-	-	-	182
Cowansville	2	-	-	-	-	-	2	294	100	5	63	-	462

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

September

Septembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop (Cont./suite)												
Dolbeau	4	-	-	-	-	-	4	550	50	557	1	1,158
Hawkesbury (part)	-	-	-	-	-	-	-	17	-	-	42	59
Joliette	5	-	-	-	76	-	81	3,518	95	726	215	4,554
La Tuque	1	-	-	-	-	-	1	275	7	66	20	368
Lachute	-	-	-	-	-	2	2	347	-	138	2,605	3,090
Magog	5	-	4	-	12	-	21	1,874	1,062	1,671	218	4,825
Matane	-	-	-	-	-	-	-	253	-	36	3	292
Pembroke (part)	-	-	-	-	-	-	-	78	3	-	-	81
Rimouski	8	3	-	-	-	-	11	1,420	215	78	244	1,957
Rivière-du-Loup	11	-	-	-	-	-	11	1,825	2	305	554	2,686
Salaberry-de-Valleyfield	6	-	-	-	3	1	10	1,678	2,311	946	8	4,943
Sept-Îles	3	-	-	-	-	-	3	542	6	541	-	1,089
St-Georges	5	-	-	-	21	2	28	1,842	-	277	16	2,135
Thetford Mines	2	-	-	-	-	2	4	903	92	228	3,724	4,947
Val-d'Or	2	-	-	-	-	-	2	659	51	105	-	815
Other - Autres 10,000 pop & +	11	2	-	-	8	7	28	3,140	4,298	961	260	8,659
Amos V	3	-	-	-	2	2	7	674	135	70	-	879
Gaspé V	1	2	-	-	-	-	3	432	193	58	192	875
Montmagny V	2	-	-	-	-	5	7	447	270	-	-	717
Roberval V	1	-	-	-	-	-	1	390	-	263	1	654
St-Félicien V	3	-	-	-	-	-	3	486	-	150	50	686
Ste-Marie V	1	-	-	-	6	-	7	711	3,700	420	17	4,848
ONTARIO	693	16	14	100	114	18	955	121,388	24,934	36,120	22,463	204,905
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	374	7	4	83	87	16	571	62,581	13,445	18,067	16,574	110,667
Barrie	98	-	-	18	-	-	116	12,972	171	532	385	14,060
Barrie C	60	-	-	18	-	-	78	8,083	-	511	385	8,979
Innisfil T	29	-	-	-	-	-	29	3,434	-	12	-	3,446
Springwater TP	9	-	-	-	-	-	9	1,455	171	9	-	1,635
Belleville	29	-	-	-	-	-	29	3,341	435	2,015	903	6,694
Belleville C	14	-	-	-	-	-	14	1,507	260	1,238	341	3,346
Quinte West C	15	-	-	-	-	-	15	1,834	175	777	562	3,348
Brantford	19	-	-	7	-	13	39	2,666	2,682	1,311	1,463	8,122
Brantford C	19	-	-	7	-	13	39	2,666	2,682	1,311	1,463	8,122
Cornwall	6	-	-	-	-	-	6	814	5,647	602	100	7,163
Cornwall C	2	-	-	-	-	-	2	207	5,600	522	100	6,429
South Stormont TP	4	-	-	-	-	-	4	607	47	80	-	734
Guelph	116	-	2	33	-	3	154	17,391	1,356	3,863	8,018	30,628
Guelph C	110	-	2	33	-	3	148	16,369	1,356	3,819	8,018	29,562
Guelph/Eramosa TP	6	-	-	-	-	-	6	1,022	-	44	-	1,066
Kingston	42	7	2	-	87	-	138	11,231	176	4,977	40	16,424
Frontenac Islands TP	2	-	-	-	-	-	2	440	14	-	-	454

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

September

Septembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
C.A. - A.R. 50,000 pop & + (Cont./suite)												
Kingston C	28	-	2	-	87	-	117	8,566	157	4,881	-	13,604
Loyalist TP	7	-	-	-	-	-	7	927	4	10	40	981
South Frontenac TP	5	7	-	-	-	-	12	1,298	1	86	-	1,385
North Bay	18	-	-	-	-	-	18	2,967	-	513	2	3,482
Bonfield TP	2	-	-	-	-	-	2	195	-	200	2	397
East Ferris TP	1	-	-	-	-	-	1	134	-	-	-	134
North Bay C	13	-	-	-	-	-	13	2,263	-	288	-	2,551
North Himsworth TP	2	-	-	-	-	-	2	375	-	25	-	400
Peterborough	23	-	-	21	-	-	44	6,206	2,207	1,433	4,803	14,649
Douro-Dummer TP	1	-	-	-	-	-	1	346	20	10	-	376
Lakefield VL	-	-	-	8	-	-	8	1,152	-	4	-	1,156
Otonabee-South Monaghan TP	2	-	-	-	-	-	2	348	2,182	339	450	3,319
Peterborough C	17	-	-	13	-	-	30	3,643	5	908	4,353	8,909
Smith-Ennismore TP	3	-	-	-	-	-	3	717	-	172	-	889
Sarnia-Clearwater	15	-	-	4	-	-	19	3,059	341	1,829	70	5,299
Moore TP	4	-	-	-	-	-	4	817	277	1,170	-	2,264
Point Edward VL	-	-	-	-	-	-	-	55	-	12	-	67
Sarnia C	11	-	-	4	-	-	15	2,187	64	647	70	2,968
Sault Ste. Marie	8	-	-	-	-	-	8	1,934	430	992	790	4,146
Laird TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	60	-	60
Macdonald, Meredith and Aberdeen Additional TP	-	-	-	-	-	-	-	27	10	-	-	37
Prince TP	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	20
Sault Ste. Marie C	8	-	-	-	-	-	8	1,887	420	932	790	4,029
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	106	-	8	8	8	-	130	18,788	1,878	10,321	4,597	35,584
Brockville	9	-	2	-	-	-	11	1,884	-	439	-	2,323
Cobourg	12	-	-	5	-	-	17	1,613	378	-	5	1,996
Collingwood	5	-	-	-	-	-	5	987	69	45	58	1,159
Elliot Lake	-	-	-	-	-	-	-	98	-	6	262	366
Haileybury	3	-	-	-	-	-	3	659	55	616	-	1,330
Hawkesbury (part)	1	-	-	-	4	-	5	303	-	23	-	326
Kenora	2	-	-	-	-	-	2	452	93	16	43	604
Leamington	22	-	4	-	4	-	30	4,592	328	26	-	4,946
Lindsay	3	-	-	-	-	-	3	309	92	359	47	807
Midland	4	-	-	-	-	-	4	771	1	2,075	101	2,948
Orillia	14	-	-	-	-	-	14	1,988	-	287	794	3,069
Owen Sound	3	-	-	3	-	-	6	958	22	504	-	1,484
Pembroke (part)	6	-	-	-	-	-	6	766	28	7	180	981
Port Hope	2	-	-	-	-	-	2	429	-	5	-	434
Simcoe	4	-	-	-	-	-	4	506	448	484	3	1,441
Smiths Falls	1	-	-	-	-	-	1	257	-	30	-	287
Stratford	4	-	-	-	-	-	4	562	94	324	19	999

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

September

Septembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop (Cont./suite)													
Strathroy	4	-	2	-	-	-	6	459	-	240	-	-	699
Tillsonburg	4	-	-	-	-	-	4	351	-	331	-	-	682
Timmins	-	-	-	-	-	-	-	456	30	4,504	86	-	5,076
Woodstock	3	-	-	-	-	-	3	388	240	-	2,999	-	3,627
Other - Autres 10,000 pop & +	213	9	2	9	19	2	254	40,019	9,611	7,732	1,292	-	58,654
Amherstburg TP	16	-	-	-	-	-	16	3,120	-	161	-	-	3,281
Bracebridge T	9	-	-	-	-	-	9	1,666	565	1,586	-	-	3,817
Brock TP	4	-	-	-	-	-	4	776	152	4	13	-	945
Chatham-Kent C	24	-	-	8	-	-	32	3,908	380	2,389	208	-	6,885
Clearview TP	-	-	-	-	-	-	-	203	-	30	-	-	233
Delhi TP	3	-	-	-	-	-	3	806	200	2	-	-	1,008
Dunnville T	2	-	-	-	-	-	2	294	15	3	-	-	312
Erin T	3	-	-	-	-	1	4	1,370	48	-	12	-	1,430
Essa TP	9	-	-	1	-	1	11	1,168	276	-	-	-	1,444
Gravenhurst T	4	7	-	-	6	-	17	2,411	183	3	600	-	3,197
Greater Napanee T	5	-	-	-	-	-	5	748	-	2,115	-	-	2,863
Haldimand T	16	-	-	-	13	-	29	2,928	134	4	4	-	3,070
Huntsville T	10	2	-	-	-	-	12	2,407	-	161	157	-	2,725
Kapuskasing T	-	-	-	-	-	-	-	263	46	21	156	-	486
Mississippi Mills T	9	-	-	-	-	-	9	1,305	85	6	-	-	1,396
Nanticoke C	11	-	-	-	-	-	11	1,167	808	15	-	-	1,990
Norfolk TP	9	-	-	-	-	-	9	1,149	129	10	2	-	1,290
North Dundas TP	4	-	-	-	-	-	4	674	60	100	-	-	834
North Glengarry TP	1	-	-	-	-	-	1	154	50	235	-	-	439
North Grenville TP	7	-	-	-	-	-	7	1,328	56	264	-	-	1,648
North Perth T	4	-	-	-	-	-	4	613	4,019	29	40	-	4,701
Norwich TP	5	-	-	-	-	-	5	1,436	167	2	-	-	1,605
Oro-Medonte TP	1	-	-	-	-	-	1	261	28	93	-	-	382
Perth East TP	7	-	-	-	-	-	7	1,337	1,105	106	-	-	2,548
Petawawa T	7	-	-	-	-	-	7	684	-	285	100	-	1,069
Prince Edward C	12	-	-	-	-	-	12	2,441	-	-	-	-	2,441
Scugog TP	6	-	-	-	-	-	6	945	10	-	-	-	955
South Dundas TP	3	-	2	-	-	-	5	769	40	-	-	-	809
South Glengarry TP	5	-	-	-	-	-	5	869	400	108	-	-	1,377
West Lincoln TP	4	-	-	-	-	-	4	404	-	-	-	-	404
Wilmot TP	13	-	-	-	-	-	13	2,415	655	-	-	-	3,070
MANITOBA	34	1	-	-	121	-	156	8,020	17	447	8,799	-	17,283
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	11	-	-	-	121	-	132	6,312	2	405	7,574	-	14,293
Brandon	5	-	-	-	121	-	126	5,709	2	101	7,574	-	13,386
Portage la Prairie	6	-	-	-	-	-	6	567	-	225	-	-	792
Thompson	-	-	-	-	-	-	-	36	-	79	-	-	115

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

September

Septembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Other - Autres 10,000 pop & +	23	1	-	-	-	-	24	1,708	15	42	1,225	2,990
Selkirk Planning Area PD *	23	1	-	-	-	-	24	1,708	15	42	1,225	2,990
SASKATCHEWAN	29	-	-	-	-	-	29	4,097	71	9,867	1,272	15,307
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	29	-	-	-	-	-	29	4,097	71	9,867	1,272	15,307
Estevan	1	-	-	-	-	-	1	78	30	16	-	124
Moose Jaw	2	-	-	-	-	-	2	345	-	4,530	-	4,875
North Battleford	3	-	-	-	-	-	3	386	-	4,715	139	5,240
Prince Albert	16	-	-	-	-	-	16	1,793	33	549	2	2,377
Swift Current	4	-	-	-	-	-	4	726	8	57	-	791
Yorkton	3	-	-	-	-	-	3	769	-	-	1,131	1,900
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
ALBERTA	292	1	8	-	43	-	344	36,544	5,694	20,567	14,802	77,607
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	109	-	6	-	3	-	118	13,994	1,635	9,062	12,826	37,517
Lethbridge	38	-	-	-	-	-	38	4,078	7	720	12,111	16,916
Lethbridge C	38	-	-	-	-	-	38	4,078	7	720	12,111	16,916
Medicine Hat	29	-	6	-	3	-	38	4,493	1,603	2,012	415	8,523
Cypress County MD	7	-	-	-	-	-	7	1,005	1,603	264	-	2,872
Medicine Hat C	19	-	6	-	3	-	28	3,205	-	1,731	415	5,351
Redcliff T	3	-	-	-	-	-	3	283	-	17	-	300
Red Deer	42	-	-	-	-	-	42	5,423	25	6,330	300	12,078
Red Deer C	42	-	-	-	-	-	42	5,423	25	6,330	300	12,078
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	102	1	-	-	40	-	143	12,095	250	10,446	1,742	24,533
Camrose	6	-	-	-	-	-	6	828	180	179	4	1,191
Grand Centre	14	1	-	-	-	-	15	1,297	30	914	15	2,256
Grande Prairie	34	-	-	-	34	-	68	4,905	10	2,136	296	7,347
Lloydminster	11	-	-	-	6	-	17	1,699	-	1,784	1,427	4,910
Wetaskiwin	2	-	-	-	-	-	2	195	-	4,000	-	4,195
Wood Buffalo	35	-	-	-	-	-	35	3,171	30	1,433	-	4,634
Other - Autres 10,000 pop & +	81	-	2	-	-	-	83	10,455	3,809	1,059	234	15,557
Brooks T	3	-	-	-	-	-	3	444	275	65	7	791
Clearwater No.99 MD	7	-	-	-	-	-	7	510	25	20	-	555
Foothills No.31 MD	20	-	-	-	-	-	20	4,070	-	-	207	4,277
Grande Prairie County No.1 CM	17	-	-	-	-	-	17	1,236	3,116	212	10	4,574
Lacombe County CM	5	-	-	-	-	-	5	346	60	-	-	406
Mountain View County CM	11	-	-	-	-	-	11	1,054	8	185	10	1,257
Red Deer County No.23 CM	11	-	-	-	-	-	11	1,714	145	577	-	2,436

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

September

Septembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
Other - Autres 10,000 pop & + (Cont./suite)													
Wetaskiwin County No.10 CM	7	-	2	-	-	-	9	1,081	180	-	-	-	1,261
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	271	3	26	37	100	4	441	48,614	8,847	19,324	6,408	83,193	
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	192	1	14	3	94	2	306	32,977	7,379	13,733	3,235	57,324	
Abbotsford	26	-	2	3	-	1	32	3,973	2,936	1,830	260	8,999	
Abbotsford C	18	-	2	3	-	-	23	2,745	2,891	1,072	260	6,968	
Mission DM	8	-	-	-	-	1	9	1,228	45	758	-	2,031	
Chilliwack	9	-	4	-	-	-	13	1,491	558	278	275	2,602	
Chilliwack DM	9	-	4	-	-	-	13	1,491	558	278	275	2,602	
Courtenay	11	-	-	-	-	-	11	1,821	-	62	-	1,883	
Comox T	1	-	-	-	-	-	1	118	-	-	-	118	
Comox-Strathcona RDR *	6	-	-	-	-	-	6	1,135	-	-	-	1,135	
Courtenay C	3	-	-	-	-	-	3	496	-	62	-	558	
Cumberland VL	1	-	-	-	-	-	1	72	-	-	-	72	
Kamloops	13	-	4	-	-	-	17	2,497	158	681	708	4,044	
Kamloops C	13	-	4	-	-	-	17	2,492	158	681	708	4,039	
Logan Lake DM	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5	
Kelowna	50	1	4	-	92	-	147	11,430	659	6,732	1,918	20,739	
Central Okanagan RDR *	21	1	4	-	-	-	26	3,074	85	105	381	3,645	
Kelowna C	29	-	-	-	92	-	121	8,356	574	6,627	1,537	17,094	
Nanaimo	43	-	-	-	-	1	44	6,265	401	2,525	-	9,191	
Nanaimo C	24	-	-	-	-	-	24	3,334	345	2,469	-	6,148	
Nanaimo RDR *	19	-	-	-	-	1	20	2,931	56	56	-	3,043	
Prince George	22	-	-	-	-	-	22	2,409	2,667	110	-	5,186	
Prince George C	22	-	-	-	-	-	22	2,409	2,667	110	-	5,186	
Vernon	18	-	-	-	2	-	20	3,091	-	1,515	74	4,680	
Coldstream DM	1	-	-	-	-	-	1	328	-	-	-	328	
Lumby VL	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5	
North Okanagan RDR *	2	-	-	-	-	-	2	597	-	1,000	-	1,597	
Vernon C	15	-	-	-	2	-	17	2,161	-	515	74	2,750	
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	53	-	10	28	6	2	99	11,151	1,290	4,184	3,020	19,645	
Campbell River	5	-	-	-	-	-	5	750	35	656	600	2,041	
Campbell River	5	-	-	-	-	-	5	750	35	656	600	2,041	
Cranbrook	4	-	-	-	-	-	4	654	2	20	1,519	2,195	
Cranbrook	4	-	-	-	-	-	4	654	2	20	1,519	2,195	
Dawson Creek	1	-	-	-	-	-	1	243	1,000	1,000	-	2,243	
Dawson Creek	1	-	-	-	-	-	1	243	1,000	1,000	-	2,243	
Duncan	3	-	2	-	-	-	5	741	-	10	60	811	
Duncan	3	-	2	-	-	-	5	741	-	10	60	811	
Fort St. John	12	-	8	-	-	-	20	2,086	-	565	-	2,651	
Fort St. John	12	-	8	-	-	-	20	2,086	-	565	-	2,651	
Kitimat	-	-	-	-	-	-	-	170	-	102	3	275	
Kitimat	-	-	-	-	-	-	-	170	-	102	3	275	
Penticton	2	-	-	-	-	-	2	253	24	386	42	705	
Penticton	2	-	-	-	-	-	2	253	24	386	42	705	
Port Alberni	6	-	-	-	-	-	6	827	10	2	132	971	
Port Alberni	6	-	-	-	-	-	6	827	10	2	132	971	
Powell River	1	-	-	-	-	-	1	137	-	974	-	1,111	
Powell River	1	-	-	-	-	-	1	137	-	974	-	1,111	
Prince Rupert	-	-	-	-	-	1	1	200	1	51	19	271	
Prince Rupert	-	-	-	-	-	1	1	200	1	51	19	271	
Quesnel	3	-	-	-	-	-	3	172	-	-	330	502	
Quesnel	3	-	-	-	-	-	3	172	-	-	330	502	

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1999

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1999

September

Septembre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop (Cont./suite)													
Terrace	-	-	-	-	-	1	1	289	-	223	-	-	512
Williams Lake	16	-	-	28	6	-	50	4,629	218	195	315	-	5,357
Other - Autres 10,000 pop & +	26	2	2	6	-	-	36	4,486	178	1,407	153	-	6,224
Central Kootenay RDR *	1	-	-	-	-	-	1	46	-	-	-	-	46
Kootenay Boundary RDR *	13	-	2	6	-	-	21	2,206	158	70	-	-	2,434
Salmon Arm DM	4	-	-	-	-	-	4	615	20	-	137	-	772
Squamish DM	-	-	-	-	-	-	-	66	-	1,222	16	-	1,304
Summerland DM	3	-	-	-	-	-	3	770	-	55	-	-	825
Sunshine Coast, Subd.A SRD	5	2	-	-	-	-	7	783	-	60	-	-	843
YUKON	11	-	-	-	-	-	11	1,148	100	469	1,081	-	2,798
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	11	-	-	-	-	-	11	1,148	100	469	1,081	-	2,798
Whitehorse	11	-	-	-	-	-	11	1,148	100	469	1,081	-	2,798
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST	1	-	-	-	-	-	1	336	-	640	-	-	976
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	1	-	-	-	-	-	1	336	-	640	-	-	976
Yellowknife	1	-	-	-	-	-	1	336	-	640	-	-	976
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NUNAVUT	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

² Urban Centres comprised in C.M.A. are not included in this table.

² Les centres urbains faisant partie des R.M.R. n'apparaissent pas dans ce tableau.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
CANADA	92.3	8,116	771	1,057	2,768	278	13,208	1,656,877	310,571	718,526	367,803	3,053,777
NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE	73.6	108	9	-	2	1	121	16,525	1,258	9,599	1,135	28,517
Avalon Peninsula	86.8	67	9	-	2	-	78	11,415	270	8,281	450	20,416
C.M.A. - R.M.R. St. John's	100.0 100.0	52 52	9 9	- -	2 2	- -	63 63	10,054 10,054	250 250	3,261 3,261	50 50	13,615 13,615
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	57.0	15	-	-	-	-	15	1,361	20	5,020	400	6,801
South Coast - Burin Peninsula - Côte-sud - Burin Peninsula	63.5	2	-	-	-	-	2	282	-	110	-	392
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	63.5	2	-	-	-	-	2	282	-	110	-	392
West Coast - Northern Peninsula - Labrador - Côte-ouest - Northern Peninsula - Labrador	67.4	28	-	-	-	1	29	3,242	828	824	455	5,349
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	3	-	-	-	1	4	569	803	561	-	1,933
Corner Brook	100.0	2	-	-	-	1	3	363	-	145	-	508
Labrador City	100.0	1	-	-	-	-	1	206	803	416	-	1,425
Rural part - Partie rurale	53.0	25	-	-	-	-	25	2,673	25	263	455	3,416
Notre Dame - Central Bonavista Bay	57.5	11	-	-	-	-	12	1,586	160	384	230	2,360
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	98.4	1	-	-	-	-	1	378	160	125	230	893
Gander	98.4	-	-	-	-	-	-	221	160	65	230	676
Grand Falls-Windsor	98.4	1	-	-	-	-	1	157	-	60	-	217
Rural part - Partie rurale	43.1	10	-	-	-	-	11	1,208	-	259	-	1,467
PRINCE EDWARD ISLAND - ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	100.0	51	2	1	-	-	75	7,591	2,094	3,943	1,992	15,620
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	100.0	51	2	1	-	-	75	7,591	2,094	3,943	1,992	15,620
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	18	2	-	-	-	22	2,431	1,091	2,893	508	6,923
Charlottetown	100.0	13	-	-	-	-	15	1,836	1,071	1,975	6	4,888
Summerside	100.0	5	2	-	-	-	7	595	20	918	502	2,035
Rural part - Partie rurale	100.0	33	-	1	-	-	53	5,160	1,003	1,050	1,484	8,697

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE	98.9	252	4	-	26	2	313	32,384	3,364	15,262	5,438	56,448
Cape Breton	97.2	35	-	-	-	-	35	4,174	45	160	2,756	7,135
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	97.4	12	-	-	-	-	12	1,709	19	105	2,626	4,459
Sydney	97.4	12	-	-	-	-	12	1,709	19	105	2,626	4,459
Rural part - Partie rurale	96.6	23	-	-	-	-	23	2,465	26	55	130	2,676
North Shore - Côte-nord	97.3	68	-	-	5	2	86	7,294	773	2,552	100	10,719
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	98.8	37	-	-	-	2	39	3,809	633	2,047	100	6,589
New Glasgow	99.3	15	-	-	-	1	16	1,461	609	525	-	2,595
Truro	98.4	22	-	-	-	1	23	2,348	24	1,522	100	3,994
Rural part - Partie rurale	95.4	31	-	-	5	-	47	3,485	140	505	-	4,130
Annapolis Valley	99.1	26	2	-	-	-	37	4,030	768	654	2,416	7,868
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	13	2	-	-	-	21	2,000	55	-	2,394	4,449
East Hants MD	100.0	7	2	-	-	-	10	1,157	40	-	2,394	3,591
West Hants MD	100.0	6	-	-	-	-	11	828	15	-	-	843
Kentville	100.0	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	15
Rural part - Partie rurale	98.6	13	-	-	-	-	16	2,030	713	654	22	3,419
Southern - Sud	99.8	45	2	-	-	-	56	5,328	438	2,196	26	7,988
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	24	-	-	-	-	32	3,167	224	525	26	3,942
Chester MD	100.0	4	-	-	-	-	6	454	1	-	16	471
Lunenburg MD	100.0	13	-	-	-	-	18	1,555	102	350	-	2,007
Queens RGM	100.0	5	-	-	-	-	5	728	-	20	-	748
Yarmouth MD	100.0	2	-	-	-	-	3	430	121	155	10	716
Rural part - Partie rurale	99.7	21	2	-	-	-	24	2,161	214	1,671	-	4,046
Halifax	100.0	78	-	-	21	-	99	11,558	1,340	9,700	140	22,738
C.M.A. - R.M.R.	100.0	78	-	-	21	-	99	11,558	1,340	9,700	140	22,738
Halifax	100.0	78	-	-	21	-	99	11,558	1,340	9,700	140	22,738
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK	90.6	231	4	4	24	2	284	26,933	9,209	7,096	3,096	46,334

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) a la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Campbellton - Miramichi	93.6	42	-	-	-	-	56	5,231	124	908	411	6,674
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	91.2	1	-	-	-	-	1	322	-	583	-	905
Bathurst	91.9	1	-	-	-	-	1	205	-	66	-	271
Campbellton (part)	89.3	-	-	-	-	-	-	117	-	517	-	634
Rural part - Partie rurale	94.3	41	-	-	-	-	55	4,909	124	325	411	5,769
Moncton - Richibucto	82.2	73	2	-	24	-	99	7,870	204	2,616	131	10,821
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	99.1	60	2	-	24	-	86	6,015	204	2,511	51	8,781
Moncton	99.1	60	2	-	24	-	86	6,015	204	2,511	51	8,781
Rural part - Partie rurale	50.1	13	-	-	-	-	13	1,855	-	105	80	2,040
Saint John - St. Stephen	95.1	34	-	4	-	1	39	4,710	7,576	1,666	1,469	15,421
C.M.A. - R.M.R.	97.5	27	-	-	-	-	27	3,396	7,026	1,572	1,467	13,461
Saint John	97.5	27	-	-	-	-	27	3,396	7,026	1,572	1,467	13,461
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	90.2	7	-	4	-	1	12	1,314	550	94	2	1,960
Fredericton - Oromocto	92.5	66	2	-	-	-	71	6,639	528	1,453	741	9,361
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	97.8	23	2	-	-	-	25	2,567	23	1,331	463	4,384
Fredericton	97.8	23	2	-	-	-	25	2,567	23	1,331	463	4,384
Rural part - Partie rurale	89.1	43	-	-	-	-	46	4,072	505	122	278	4,977
Edmundston - Woodstock	88.9	16	-	-	-	1	19	2,483	777	453	344	4,057
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	92.3	5	-	-	-	1	6	793	327	75	34	1,229
Edmundston	92.3	5	-	-	-	1	6	793	327	75	34	1,229
Rural part - Partie rurale	87.6	11	-	-	-	-	13	1,690	450	378	310	2,828
QUÉBEC	91.0	1,051	70	8	451	67	1,715	233,014	97,657	96,040	57,987	484,698
Gaspésie - Îles-de-la-Madeleine	54.5	13	-	-	-	1	23	1,810	583	422	414	3,229
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	93.3	2	-	-	-	-	4	614	193	58	192	1,057
Gaspé V	100.0	1	-	-	-	-	3	432	193	58	192	875
Campbellton (part)	55.4	1	-	-	-	-	1	182	-	-	-	182
Rural part - Partie rurale	45.7	11	-	-	-	1	19	1,196	390	364	222	2,172

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Bas-Saint-Laurent	65.6	27	-	-	-	1	32	5,277	1,715	610	1,658	9,260
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	96.6	19	-	-	-	-	22	3,498	217	419	801	4,935
Matane	100.0	-	-	-	-	-	-	253	-	36	3	292
Rimouski	100.0	8	-	-	-	-	11	1,420	215	78	244	1,957
Rivière-du-Loup	86.7	11	-	-	-	-	11	1,825	2	305	554	2,686
Rural part - Partie rurale	42.5	8	-	-	-	1	10	1,779	1,498	191	857	4,325
Québec	93.8	83	2	-	2	2	92	17,109	6,887	13,498	1,400	38,894
C.M.A. - R.M.R.	100.0	67	2	-	2	2	73	13,885	6,313	12,968	1,158	34,324
Québec	100.0	67	2	-	2	2	73	13,885	6,313	12,968	1,158	34,324
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	54.5	16	-	-	-	-	19	3,224	574	530	242	4,570
Chaudière - Appalaches	72.4	55	14	-	43	10	127	13,749	7,238	2,190	4,144	27,321
C.M.A. - R.M.R.	100.0	37	14	-	14	1	66	7,164	810	883	199	9,056
Québec	100.0	37	14	-	14	1	66	7,164	810	883	199	9,056
Urban centres - Centres urbains	100.0	10	-	-	27	9	46	3,903	4,062	925	3,757	12,647
Montmagny V	100.0	2	-	-	-	5	7	447	270	-	-	717
Ste-Marie V	100.0	1	-	-	6	-	7	711	3,700	420	17	4,848
St-Georges	100.0	5	-	-	21	2	28	1,842	-	277	16	2,135
Theftford Mines	100.0	2	-	-	-	2	4	903	92	228	3,724	4,947
Rural part - Partie rurale	40.9	8	-	-	2	-	15	2,682	2,366	382	188	5,618
Estrie	84.7	54	4	-	41	2	103	11,576	8,533	5,532	469	26,110
C.M.A. - R.M.R.	99.4	30	-	-	15	2	48	5,286	561	2,454	137	8,438
Sherbrooke	99.4	30	-	-	15	2	48	5,286	561	2,454	137	8,438
Urban centres - Centres urbains	100.0	5	4	-	12	-	21	1,874	1,062	1,671	218	4,825
Magog	100.0	5	4	-	12	-	21	1,874	1,062	1,671	218	4,825
Rural part - Partie rurale	62.5	19	-	-	14	-	34	4,416	6,910	1,407	114	12,847
Montérégie	93.8	253	4	-	125	10	392	50,929	13,475	14,134	4,029	82,567
C.M.A. - R.M.R.	100.0	171	2	-	81	6	260	33,040	4,564	5,850	2,568	46,022
Montréal	100.0	171	2	-	81	6	260	33,040	4,564	5,850	2,568	46,022
Urban centres - Centres urbains	100.0	34	2	-	41	4	81	8,892	5,672	5,392	771	20,727
Cowansville	100.0	2	-	-	-	-	2	294	100	5	63	462
Granby	100.0	8	2	-	24	3	37	2,882	1,366	1,883	-	6,131
Salaberry-de-Valleyfield	100.0	6	-	-	3	1	10	1,678	2,311	946	8	4,943
Sorel	100.0	2	-	-	-	-	2	694	3	406	-	1,103
St-Hyacinthe	100.0	1	-	-	14	-	15	1,343	1,617	2,016	100	5,076
St-Jean-sur-Richelieu	100.0	15	-	-	-	-	15	2,001	275	136	600	3,012
Rural part - Partie rurale	68.5	48	-	-	3	-	51	8,997	3,239	2,892	690	15,818

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Montréal	100.0	76	12	-	67	25	180	30,203	36,326	26,880	26,577	119,986
C.M.A. - R.M.R.	100.0	76	12	-	67	25	180	30,203	36,326	26,880	26,577	119,986
Montréal	100.0	76	12	-	67	25	180	30,203	36,326	26,880	26,577	119,986
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Laval	100.0	30	2	-	-	-	32	6,316	1,870	5,983	100	14,269
C.M.A. - R.M.R.	100.0	30	2	-	-	-	32	6,316	1,870	5,983	100	14,269
Montréal	100.0	30	2	-	-	-	32	6,316	1,870	5,983	100	14,269
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Lanaudière	92.3	82	6	-	86	-	183	17,234	1,680	2,599	325	21,838
C.M.A. - R.M.R.	100.0	57	6	-	10	-	73	8,940	447	1,091	-	10,478
Montréal	100.0	57	6	-	10	-	73	8,940	447	1,091	-	10,478
Urban centres - Centres urbains	100.0	5	-	-	76	-	81	3,518	95	726	215	4,554
Joliette	100.0	5	-	-	76	-	81	3,518	95	726	215	4,554
Rural part - Partie rurale	78.3	20	-	-	-	-	29	4,776	1,138	782	110	6,806
Laurentides	92.0	193	4	8	54	3	270	38,357	5,720	6,188	4,369	54,634
C.M.A. - R.M.R.	100.0	120	4	-	9	-	133	18,434	5,455	3,466	502	27,857
Montréal	100.0	120	4	-	9	-	133	18,434	5,455	3,466	502	27,857
Urban centres - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	2	2	364	-	138	2,647	3,149
Hawkesbury (part)	100.0	-	-	-	-	-	-	17	-	-	42	59
Lachute	100.0	-	-	-	-	2	2	347	-	138	2,605	3,090
Rural part - Partie rurale	74.3	73	-	8	45	1	135	19,559	265	2,584	1,220	23,628
Outaouais	90.6	71	20	-	17	2	121	13,301	72	2,880	271	16,524
C.M.A. - R.M.R.	100.0	65	19	-	13	2	103	10,837	6	2,218	71	13,132
Hull	100.0	65	19	-	13	2	103	10,837	6	2,218	71	13,132
Urban centres - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	-	-	78	3	-	-	81
Pembroke (part)	100.0	-	-	-	-	-	-	78	3	-	-	81
Rural part - Partie rurale	51.7	6	1	-	4	-	18	2,386	63	662	200	3,311
Abitibi - Témiscamingue	76.1	11	-	-	2	2	18	2,723	189	1,038	967	4,917
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	8	-	-	2	2	13	2,033	187	316	849	3,385
Amos V	100.0	3	-	-	2	2	7	674	135	70	-	879
Rouyn-Noranda	100.0	3	-	-	-	-	4	700	1	141	849	1,691
Val-d'Or	100.0	2	-	-	-	-	2	659	51	105	-	815
Rural part - Partie rurale	46.0	3	-	-	-	-	5	690	2	722	118	1,532

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Mauricie - Bois-Francs	85.9	64	-	-	6	4	80	13,826	11,365	6,168	6,476	37,835
C.M.A. - R.M.R.	99.9	10	-	-	-	4	15	2,879	971	3,176	536	7,562
Trois-Rivières	99.9	10	-	-	-	4	15	2,879	971	3,176	536	7,562
Urban centres - Centres urbains	100.0	36	-	-	-	-	38	7,093	8,641	2,248	5,750	23,732
Drummondville	100.0	15	-	-	-	-	15	2,262	3,993	1,306	-	7,561
La Tuque	100.0	1	-	-	-	-	1	275	7	66	20	368
Shawinigan	100.0	7	-	-	-	-	9	2,933	2,179	767	5,730	11,609
Victoriaville	100.0	13	-	-	-	-	13	1,623	2,462	109	-	4,194
Rural part - Partie rurale	57.5	18	-	-	6	-	27	3,854	1,753	744	190	6,541
Saguenay - Lac-Saint-Jean	91.7	29	2	-	8	5	50	8,337	1,416	6,549	3,489	19,791
C.M.A. - R.M.R.	100.0	10	-	-	6	5	21	3,447	292	4,941	3,209	11,889
Chicoutimi - Jonquière	100.0	10	-	-	6	5	21	3,447	292	4,941	3,209	11,889
Urban centres - Centres urbains	100.0	9	2	-	2	-	15	2,569	715	1,086	220	4,590
Roberval V	100.0	1	-	-	-	-	1	390	-	263	1	654
St-Félicien V	100.0	3	-	-	-	-	3	486	-	150	50	686
Alma	100.0	1	2	-	2	-	7	1,143	665	116	168	2,092
Dolbeau	100.0	4	-	-	-	-	4	550	50	557	1	1,158
Rural part - Partie rurale	58.8	10	-	-	-	-	14	2,321	409	522	60	3,312
Côte-Nord	77.3	10	-	-	-	-	12	2,018	410	1,124	62	3,614
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	96.8	6	-	-	-	-	7	1,296	6	731	62	2,095
Baie-Comeau	100.0	3	-	-	-	-	4	754	-	190	62	1,006
Sept-îles	93.3	3	-	-	-	-	3	542	6	541	-	1,089
Rural part - Partie rurale	50.1	4	-	-	-	-	5	722	404	393	-	1,519
Nord-du-Québec	57.1	-	-	-	-	-	-	249	178	245	3,237	3,909
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	57.1	-	-	-	-	-	-	249	178	245	3,237	3,909
ONTARIO	92.7	3,564	533	837	1,514	169	6,677	849,543	114,692	344,391	130,271	1,438,897

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Ottawa	68.1	411	34	95	60	44	653	84,523	10,370	27,452	11,808	134,153
C.M.A. - R.M.R.	57.7	252	28	95	12	44	431	55,413	1,587	18,399	9,962	85,361
Ottawa	57.7	252	28	95	12	44	431	55,413	1,587	18,399	9,962	85,361
Urban centres - Centres urbains	99.1	100	4	-	4	-	115	16,836	6,532	5,080	802	29,250
Greater Napanee T	100.0	5	-	-	-	-	5	748	-	2,115	-	2,863
Mississippi Mills T	100.0	9	-	-	-	-	9	1,305	85	6	-	1,396
North Dundas TP	100.0	4	-	-	-	-	4	674	60	100	-	834
North Glengarry TP	100.0	1	-	-	-	-	1	154	50	235	-	439
North Grenville TP	100.0	7	-	-	-	-	7	1,328	56	264	-	1,648
Petawawa T	100.0	7	-	-	-	-	7	684	-	285	100	1,069
Prince Edward C	100.0	12	-	-	-	-	12	2,441	-	-	-	2,441
South Dundas TP	100.0	3	2	-	-	-	5	769	40	-	-	809
South Glengarry TP	100.0	5	-	-	-	-	5	869	400	108	-	1,377
Belleville	100.0	15	-	-	-	-	15	1,834	175	777	562	3,348
Brockville	92.9	9	2	-	-	-	11	1,884	-	439	-	2,323
Cornwall	100.0	6	-	-	-	-	6	814	5,647	602	100	7,163
Hawkesbury (part)	100.0	1	-	-	4	-	5	303	-	23	-	326
Kingston	100.0	14	-	-	-	-	21	2,665	19	96	40	2,820
Pembroke (part)	100.0	1	-	-	-	-	1	107	-	-	-	107
Smiths Falls	100.0	1	-	-	-	-	1	257	-	30	-	287
Rural part - Partie rurale	52.2	59	2	-	44	-	107	12,274	2,251	3,973	1,044	19,542
Kingston - Pembroke	88.6	67	4	-	87	3	167	14,773	539	6,559	633	22,504
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	47	2	-	87	-	136	10,732	445	6,126	521	17,824
Belleville	100.0	14	-	-	-	-	14	1,507	260	1,238	341	3,346
Kingston	100.0	28	2	-	87	-	117	8,566	157	4,881	-	13,604
Pembroke (part)	100.0	5	-	-	-	-	5	659	28	7	180	874
Rural part - Partie rurale	61.8	20	2	-	-	3	31	4,041	94	433	112	4,680
Muskoka - Kawartha	96.9	296	18	93	970	89	1,483	144,365	15,220	52,194	29,968	241,747
C.M.A. - R.M.R.	100.0	140	18	63	964	87	1,272	109,296	11,131	46,837	22,269	189,533
Toronto	100.0	140	18	63	964	87	1,272	109,296	11,131	46,837	22,269	189,533
Urban centres - Centres urbains	99.4	66	-	26	6	1	108	16,411	3,473	3,547	5,624	29,055
Bracebridge T	100.0	9	-	-	-	-	9	1,666	565	1,586	-	3,817
Erin T	100.0	3	-	-	-	1	4	1,370	48	-	12	1,430
Gravenhurst T	100.0	4	-	-	6	-	17	2,411	183	3	600	3,197
Huntsville T	100.0	10	-	-	-	-	12	2,407	-	161	157	2,725
Cobourg	100.0	12	-	5	-	-	17	1,613	378	-	5	1,996
Lindsay	100.0	3	-	-	-	-	3	309	92	359	47	807
Peterborough	98.8	23	-	21	-	-	44	6,206	2,207	1,433	4,803	14,649
Port Hope	100.0	2	-	-	-	-	2	429	-	5	-	434
Rural part - Partie rurale	44.5	90	-	4	-	1	103	18,658	616	1,810	2,075	23,159

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Toronto	98.7	1,400	425	324	106	9	2,264	345,939	49,841	181,722	56,692	634,194
C.M.A. - R.M.R.	100.0	1,323	425	316	106	9	2,179	331,687	43,255	178,813	56,406	610,161
London	99.8	7	-	-	-	-	7	1,848	492	35	174	2,549
Oshawa	100.0	200	50	51	-	-	301	38,626	245	5,789	6,777	51,437
Toronto	100.0	1,116	375	265	106	9	1,871	291,213	42,518	172,989	49,455	556,175
Urban centres - Centres urbains	100.0	61	-	8	-	-	69	10,699	5,666	2,689	261	19,315
Amherstburg TP	100.0	16	-	-	-	-	16	3,120	-	161	-	3,281
Brock TP	100.0	4	-	-	-	-	4	776	152	4	13	945
Chatham-Kent C	100.0	24	-	8	-	-	32	3,908	380	2,389	208	6,885
North Perth T	100.0	4	-	-	-	-	4	613	4,019	29	40	4,701
Perth East TP	100.0	7	-	-	-	-	7	1,337	1,105	106	-	2,548
Scugog TP	100.0	6	-	-	-	-	6	945	10	-	-	955
Rural part - Partie rurale	50.9	16	-	-	-	-	16	3,553	920	220	25	4,718
Kitchener - Waterloo - Barrie	98.7	611	8	118	-	8	752	89,883	15,170	21,631	11,901	138,585
C.M.A. - R.M.R.	100.0	261	6	66	-	3	336	36,873	9,546	14,311	2,399	63,129
Kitchener	100.0	200	6	58	-	3	267	30,133	7,758	9,804	2,284	49,979
Toronto	100.0	61	-	8	-	-	69	6,740	1,788	4,507	115	13,150
Urban centres - Centres urbains	100.0	260	2	52	-	4	318	38,156	2,556	6,925	9,356	56,993
Clearview TP	100.0	-	-	-	-	-	-	203	-	30	-	233
Essa TP	100.0	9	-	1	-	1	11	1,168	276	-	-	1,444
Oro-Medonte TP	100.0	1	-	-	-	-	1	261	28	93	-	382
Wilmot TP	100.0	13	-	-	-	-	13	2,415	655	-	-	3,070
Barrie	100.0	98	-	18	-	-	116	12,972	171	532	385	14,060
Collingwood	100.0	5	-	-	-	-	5	987	69	45	58	1,159
Guelph	100.0	116	2	33	-	3	154	17,391	1,356	3,863	8,018	30,628
Midland	100.0	4	-	-	-	-	4	771	1	2,075	101	2,948
Orillia	100.0	14	-	-	-	-	14	1,988	-	287	794	3,069
Rural part - Partie rurale	89.1	90	-	-	-	1	98	14,854	3,068	395	146	18,463
Hamilton - Niagara Peninsula	99.9	307	6	170	193	15	692	72,613	11,440	24,514	4,899	113,466
C.M.A. - R.M.R.	100.0	219	2	163	180	2	566	59,180	6,159	19,399	3,271	88,009
Hamilton	100.0	142	-	157	174	2	475	46,735	2,988	5,988	1,563	57,274
St. Catharines - Niagara	100.0	75	2	6	6	-	89	12,013	2,885	13,341	1,708	29,947
Thunder Bay	100.0	2	-	-	-	-	2	432	286	70	-	788
Urban centres - Centres urbains	100.0	68	-	7	13	13	101	9,920	4,416	1,829	1,472	17,637
Delhi TP	100.0	3	-	-	-	-	3	806	200	2	-	1,008
Dunnville T	100.0	2	-	-	-	-	2	294	15	3	-	312
Haldimand T	100.0	16	-	-	13	-	29	2,928	134	4	4	3,070
Nanticoke C	100.0	11	-	-	-	-	11	1,167	808	15	-	1,990
Norfolk TP	100.0	9	-	-	-	-	9	1,149	129	10	2	1,290
West Lincoln TP	100.0	4	-	-	-	-	4	404	-	-	-	404
Brantford	100.0	19	-	7	-	13	39	2,666	2,682	1,311	1,463	8,122
Simcoe	100.0	4	-	-	-	-	4	506	448	484	3	1,441
Rural part - Partie rurale	98.6	20	4	-	-	-	25	3,513	865	3,286	156	7,820

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
London	97.7	154	4	14	-	1	173	23,223	4,039	10,991	7,654	45,907
C.M.A. - R.M.R.	100.0	126	2	14	-	1	143	18,682	1,899	9,043	4,418	34,042
London	100.0	126	2	14	-	1	143	18,682	1,899	9,043	4,418	34,042
Urban centres - Centres urbains	100.0	16	2	-	-	-	18	2,634	407	573	2,999	6,613
Norwich TP	100.0	5	-	-	-	-	5	1,436	167	2	-	1,605
Strathroy	100.0	4	2	-	-	-	6	459	-	240	-	699
Tillsonburg	100.0	4	-	-	-	-	4	351	-	331	-	682
Woodstock	100.0	3	-	-	-	-	3	388	240	-	2,999	3,627
Rural part - Partie rurale	84.0	12	-	-	-	-	12	1,907	1,733	1,375	237	5,252
Windsor - Sarnia	97.8	181	32	20	8	-	242	38,668	2,063	7,001	655	48,387
C.M.A. - R.M.R.	100.0	139	28	16	4	-	187	29,527	1,394	4,679	583	36,183
Windsor	100.0	139	28	16	4	-	187	29,527	1,394	4,679	583	36,183
Urban centres - Centres urbains	99.5	37	4	4	4	-	49	7,651	669	1,855	70	10,245
Leamington	100.0	22	4	-	4	-	30	4,592	328	26	-	4,946
Sarnia-Clearwater	99.3	15	-	4	-	-	19	3,059	341	1,829	70	5,299
Rural part - Partie rurale	74.4	5	-	-	-	-	6	1,490	-	467	2	1,959
Stratford - Bruce Peninsula	69.4	48	2	3	52	-	109	13,032	4,523	2,241	99	19,895
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	7	-	3	-	-	10	1,520	116	828	19	2,483
Owen Sound	100.0	3	-	3	-	-	6	958	22	504	-	1,484
Stratford	100.0	4	-	-	-	-	4	562	94	324	19	999
Rural part - Partie rurale	58.7	41	2	-	52	-	99	11,512	4,407	1,413	80	17,412
Northeast - Nord-est	84.2	64	-	-	38	-	116	18,333	922	8,662	3,981	31,898
C.M.A. - R.M.R.	99.8	23	-	-	38	-	63	6,332	224	998	1,690	9,244
Sudbury	99.8	23	-	-	38	-	63	6,332	224	998	1,690	9,244
Urban centres - Centres urbains	98.7	29	-	-	-	-	29	6,377	561	6,652	1,296	14,886
Kapuskasing T	100.0	-	-	-	-	-	-	263	46	21	156	486
Elliot Lake	100.0	-	-	-	-	-	-	98	-	6	262	366
Haileybury	100.0	3	-	-	-	-	3	659	55	616	-	1,330
North Bay	95.1	18	-	-	-	-	18	2,967	-	513	2	3,482
Sault Ste. Marie	100.0	8	-	-	-	-	8	1,934	430	992	790	4,146
Timmins	100.0	-	-	-	-	-	-	456	30	4,504	86	5,076
Rural part - Partie rurale	51.7	12	-	-	-	-	24	5,624	137	1,012	995	7,768
Northwest - Nord-ouest	77.0	25	-	-	-	-	26	4,191	565	1,424	1,981	8,161
C.M.A. - R.M.R.	99.5	14	-	-	-	-	15	2,518	472	751	1,506	5,247
Thunder Bay	99.5	14	-	-	-	-	15	2,518	472	751	1,506	5,247
Urban centres - Centres urbains	100.0	2	-	-	-	-	2	452	93	16	43	604
Kenora	100.0	2	-	-	-	-	2	452	93	16	43	604
Rural part - Partie rurale	40.9	9	-	-	-	-	9	1,221	-	657	432	2,310
MANITOBA	89.1	219	2	-	121	-	347	33,610	4,169	29,473	23,244	90,496

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Southeast - Sud-est	89.6	28	-	-	-	-	29	3,087	1,251	2,074	4,680	11,092
C.M.A. - R.M.R.	100.0	8	-	-	-	-	8	823	25	320	-	1,168
Winnipeg	100.0	8	-	-	-	-	8	823	25	320	-	1,168
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	84.9	20	-	-	-	-	21	2,264	1,226	1,754	4,680	9,924
South Central - Centre sud	87.6	15	-	-	-	-	15	2,830	96	808	2	3,736
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	87.6	15	-	-	-	-	15	2,830	96	808	2	3,736
Southwest - Sud-ouest	77.5	18	-	-	121	-	139	6,993	1,354	619	8,202	17,168
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	5	-	-	121	-	126	5,709	2	101	7,574	13,386
Brandon	100.0	5	-	-	121	-	126	5,709	2	101	7,574	13,386
Rural part - Partie rurale	63.2	13	-	-	-	-	13	1,284	1,352	518	628	3,782
North Central - Centre nord	76.0	12	-	-	-	-	12	1,577	150	763	-	2,490
C.M.A. - R.M.R.	100.0	1	-	-	-	-	1	73	-	-	-	73
Winnipeg	100.0	1	-	-	-	-	1	73	-	-	-	73
Urban centres - Centres urbains	96.7	6	-	-	-	-	6	567	-	225	-	792
Portage la Prairie	96.7	6	-	-	-	-	6	567	-	225	-	792
Rural part - Partie rurale	57.8	5	-	-	-	-	5	937	150	538	-	1,625
Winnipeg	100.0	77	2	-	-	-	79	11,324	1,203	23,712	5,221	41,460
C.M.A. - R.M.R.	100.0	77	2	-	-	-	79	11,324	1,203	23,712	5,221	41,460
Winnipeg	100.0	77	2	-	-	-	79	11,324	1,203	23,712	5,221	41,460
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Interlake	94.9	60	-	-	-	-	63	6,785	110	1,342	2,137	10,374
C.M.A. - R.M.R.	97.2	15	-	-	-	-	15	2,292	60	986	662	4,000
Winnipeg	97.2	15	-	-	-	-	15	2,292	60	986	662	4,000
Urban centres - Centres urbains	100.0	23	-	-	-	-	24	1,708	15	42	1,225	2,990
Selkirk Planning Area PD *	100.0	23	-	-	-	-	24	1,708	15	42	1,225	2,990
Rural part - Partie rurale	90.3	22	-	-	-	-	24	2,785	35	314	250	3,384

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Parklands	60.8	5	-	-	-	-	6	602	5	26	3,002	3,635
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	60.8	5	-	-	-	-	6	602	5	26	3,002	3,635
North - Nord	40.4	4	-	-	-	-	4	412	-	129	-	541
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	-	-	36	-	79	-	115
Thompson	100.0	-	-	-	-	-	-	36	-	79	-	115
Rural part - Partie rurale	27.9	4	-	-	-	-	4	376	-	50	-	426
SASKATCHEWAN	77.4	152	22	-	25	-	204	23,167	4,398	28,547	17,902	74,014
Regina - Moose Mountain	85.7	34	-	-	22	-	57	5,522	1,420	8,646	5,238	20,826
C.M.A. - R.M.R.	100.0	24	-	-	22	-	46	4,591	1,390	6,491	282	12,754
Regina	100.0	24	-	-	22	-	46	4,591	1,390	6,491	282	12,754
Urban centres - Centres urbains	100.0	1	-	-	-	-	1	78	30	16	-	124
Estevan	100.0	1	-	-	-	-	1	78	30	16	-	124
Rural part - Partie rurale	40.9	9	-	-	-	-	10	853	-	2,139	4,956	7,948
Swift Current - Moose Jaw	66.2	8	-	-	-	-	8	1,369	8	4,587	-	5,964
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	6	-	-	-	-	6	1,071	8	4,587	-	5,666
Moose Jaw	100.0	2	-	-	-	-	2	345	-	4,530	-	4,875
Swift Current	100.0	4	-	-	-	-	4	726	8	57	-	791
Rural part - Partie rurale	35.6	2	-	-	-	-	2	298	-	-	-	298
Saskatoon - Biggar	89.0	71	20	-	3	-	94	10,871	2,916	7,460	3,147	24,394
C.M.A. - R.M.R.	99.7	60	20	-	3	-	83	9,517	2,476	5,821	3,147	20,961
Saskatoon	99.7	60	20	-	3	-	83	9,517	2,476	5,821	3,147	20,961
Urban centres - Centres urbains	100.0	2	-	-	-	-	2	223	-	-	-	223
North Battleford	100.0	2	-	-	-	-	2	223	-	-	-	223
Rural part - Partie rurale	46.3	9	-	-	-	-	9	1,131	440	1,639	-	3,210
Yorkton - Melville	58.7	5	-	-	-	-	5	1,146	-	661	8,741	10,548
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	99.8	3	-	-	-	-	3	769	-	-	1,131	1,900
Yorkton	99.8	3	-	-	-	-	3	769	-	-	1,131	1,900
Rural part - Partie rurale	48.9	2	-	-	-	-	2	377	-	661	7,610	8,648

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Prince Albert	70.9	32	2	-	-	-	38	3,902	54	7,193	776	11,925
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	99.7	17	-	-	-	-	17	1,956	33	5,264	141	7,394
North Battleford	100.0	1	-	-	-	-	1	163	-	4,715	139	5,017
Prince Albert	99.6	16	-	-	-	-	16	1,793	33	549	2	2,377
Rural part - Partie rurale	58.3	15	2	-	-	-	21	1,946	21	1,929	635	4,531
Northern - Nord	33.2	2	-	-	-	-	2	357	-	-	-	357
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	33.2	2	-	-	-	-	2	357	-	-	-	357
ALBERTA	97.1	1,679	85	113	286	13	2,178	236,087	38,116	97,622	91,647	463,472
Lethbridge - Medicine Hat	94.1	129	6	3	3	-	141	14,596	2,885	3,299	13,083	33,863
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	70	6	-	3	-	79	9,015	1,885	2,797	12,533	26,230
Brooks T	100.0	3	-	-	-	-	3	444	275	65	7	791
Lethbridge	100.0	38	-	-	-	-	38	4,078	7	720	12,111	16,916
Medicine Hat	100.0	29	6	-	3	-	38	4,493	1,603	2,012	415	8,523
Rural part - Partie rurale	85.2	59	-	3	-	-	62	5,581	1,000	502	550	7,633
Drumheller - Stettler - Wainwright	77.3	52	2	-	-	-	54	4,468	805	1,098	7,201	13,572
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	77.3	52	2	-	-	-	54	4,468	805	1,098	7,201	13,572
Calgary	99.7	715	24	56	111	1	907	115,767	11,636	40,580	52,558	220,541
C.M.A. - R.M.R.	99.8	631	20	56	106	1	814	103,801	11,628	39,540	52,113	207,082
Calgary	99.8	631	20	56	106	1	814	103,801	11,628	39,540	52,113	207,082
Urban centres - Centres urbains	100.0	31	-	-	-	-	31	5,124	8	185	217	5,534
Foothills No.31 MD	100.0	20	-	-	-	-	20	4,070	-	-	207	4,277
Mountain View County CM	100.0	11	-	-	-	-	11	1,054	8	185	10	1,257
Rural part - Partie rurale	97.7	53	4	-	5	-	62	6,842	-	855	228	7,925
Athabasca - Jasper - Banff	90.3	51	6	-	80	-	137	9,434	1,011	2,694	2,902	16,041
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	90.3	51	6	-	80	-	137	9,434	1,011	2,694	2,902	16,041

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Red Deer - Rocky Mountain House	98.5	128	16	19	36	3	202	18,763	1,805	7,509	315	28,392
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	65	-	-	-	-	65	7,993	255	6,927	300	15,475
Clearwater No.99 MD	100.0	7	-	-	-	-	7	510	25	20	-	555
Lacombe County CM	100.0	5	-	-	-	-	5	346	60	-	-	406
Red Deer County No.23 CM	100.0	11	-	-	-	-	11	1,714	145	577	-	2,436
Red Deer	100.0	42	-	-	-	-	42	5,423	25	6,330	300	12,078
Rural part - Partie rurale	95.8	63	16	19	36	3	137	10,770	1,550	582	15	12,917
Edmonton	99.6	400	31	35	16	9	491	52,694	12,367	33,782	12,675	111,518
C.M.A. - R.M.R.	99.7	382	29	35	16	9	471	50,712	11,895	29,076	12,669	104,352
Edmonton	99.7	382	29	35	16	9	471	50,712	11,895	29,076	12,669	104,352
Urban centres - Centres urbains	100.0	9	2	-	-	-	11	1,276	180	4,000	-	5,456
Wetaskiwin County No.10 CM	100.0	7	2	-	-	-	9	1,081	180	-	-	1,261
Wetaskiwin	100.0	2	-	-	-	-	2	195	-	4,000	-	4,195
Rural part - Partie rurale	92.8	9	-	-	-	-	9	706	292	706	6	1,710
Grande Prairie - Peace River	92.3	115	-	-	34	-	150	11,260	7,366	3,539	1,216	23,381
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	55	-	-	34	-	89	6,532	3,136	2,405	306	12,379
Grande Prairie County No.1 CM	100.0	17	-	-	-	-	17	1,236	3,116	212	10	4,574
Grand Centre	100.0	4	-	-	-	-	4	391	10	57	-	458
Grande Prairie	100.0	34	-	-	34	-	68	4,905	10	2,136	296	7,347
Rural part - Partie rurale	87.9	60	-	-	-	-	61	4,728	4,230	1,134	910	11,002
Wood Buffalo - Camrose	93.4	89	-	-	6	-	96	9,105	241	5,121	1,697	16,164
C.M.A. - R.M.R.	100.0	1	-	-	-	-	1	40	-	-	-	40
Edmonton	100.0	1	-	-	-	-	1	40	-	-	-	40
Urban centres - Centres urbains	97.9	62	-	-	6	-	69	6,604	230	4,253	1,446	12,533
Camrose	100.0	6	-	-	-	-	6	828	180	179	4	1,191
Grand Centre	95.8	10	-	-	-	-	11	906	20	857	15	1,798
Lloydminster	100.0	11	-	-	6	-	17	1,699	-	1,784	1,427	4,910
Wood Buffalo	97.5	35	-	-	-	-	35	3,171	30	1,433	-	4,634
Rural part - Partie rurale	87.5	26	-	-	-	-	26	2,461	11	868	251	3,591
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	96.7	782	40	94	319	24	1,264	193,550	35,449	84,288	33,199	346,486

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Vancouver Island and Coast - Île de Vancouver et la côte	95.7	143	6	7	6	4	167	24,961	859	12,845	3,041	41,706
C.M.A. - R.M.R.	98.8	41	4	7	6	3	62	10,021	320	8,367	2,169	20,877
Victoria	98.8	41	4	7	6	3	62	10,021	320	8,367	2,169	20,877
Urban centres - Centres urbains	96.1	69	2	-	-	1	72	10,541	446	4,229	792	16,008
Campbell River	97.1	5	-	-	-	-	5	750	35	656	600	2,041
Courtenay	99.7	11	-	-	-	-	11	1,821	-	62	-	1,883
Duncan	93.9	3	2	-	-	-	5	741	-	10	60	811
Nanaimo	99.4	43	-	-	-	1	44	6,265	401	2,525	-	9,191
Port Alberni	98.1	6	-	-	-	-	6	827	10	2	132	971
Powell River	66.0	1	-	-	-	-	1	137	-	974	-	1,111
Rural part - Partie rurale	82.3	33	-	-	-	-	33	4,399	93	249	80	4,821
Lower Mainland - Southwest - Lower Mainland - Sud-ouest	99.4	402	16	53	201	18	692	122,135	24,159	56,228	18,521	221,043
C.M.A. - R.M.R.	99.7	336	10	50	201	17	614	110,465	20,032	51,805	17,220	199,522
Vancouver	99.7	336	10	50	201	17	614	110,465	20,032	51,805	17,220	199,522
Urban centres - Centres urbains	98.9	40	6	3	-	1	52	6,313	3,494	3,390	551	13,748
Squamish DM	100.0	-	-	-	-	-	-	66	-	1,222	16	1,304
Sunshine Coast, Subd.A SRD	100.0	5	-	-	-	-	7	783	-	60	-	843
Abbotsford	99.6	26	2	3	-	1	32	3,973	2,936	1,830	260	8,999
Chilliwack	97.0	9	4	-	-	-	13	1,491	558	278	275	2,602
Rural part - Partie rurale	88.7	26	-	-	-	-	26	5,357	633	1,033	750	7,773
Thompson - Okanagan	92.7	113	8	-	96	-	218	22,064	1,698	10,156	4,708	38,626
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	96.5	90	8	-	94	-	193	18,656	861	9,369	2,879	31,765
Salmon Arm DM	100.0	4	-	-	-	-	4	615	20	-	137	772
Summerland DM	100.0	3	-	-	-	-	3	770	-	55	-	825
Kamloops	98.3	13	4	-	-	-	17	2,497	158	681	708	4,044
Kelowna	94.7	50	4	-	92	-	147	11,430	659	6,732	1,918	20,739
Penticton	96.7	2	-	-	-	-	2	253	24	386	42	705
Vernon	96.9	18	-	-	2	-	20	3,091	-	1,515	74	4,680
Rural part - Partie rurale	82.1	23	-	-	2	-	25	3,408	837	787	1,829	6,861
Kootenay	98.7	56	2	6	10	-	74	10,940	3,428	2,637	6,074	23,079
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	18	2	6	-	-	26	2,906	160	90	1,519	4,675
Central Kootenay RDR *	100.0	1	-	-	-	-	1	46	-	-	-	46
Kootenay Boundary RDR *	100.0	13	2	6	-	-	21	2,206	158	70	-	2,434
Cranbrook	100.0	4	-	-	-	-	4	654	2	20	1,519	2,195
Rural part - Partie rurale	97.8	38	-	-	10	-	48	8,034	3,268	2,547	4,555	18,404

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Cariboo	97.8	45	-	28	6	-	80	8,343	4,042	325	665	13,375
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	99.1	41	-	28	6	-	75	7,210	2,885	305	645	11,045
Prince George	100.0	22	-	-	-	-	22	2,409	2,667	110	-	5,186
Quesnel	97.9	3	-	-	-	-	3	172	-	-	330	502
Williams Lake	98.2	16	-	28	6	-	50	4,629	218	195	315	5,357
Rural part - Partie rurale	90.5	4	-	-	-	-	5	1,133	1,157	20	20	2,330
North Coast - Côte-nord	60.4	-	-	-	-	2	2	659	1	376	22	1,058
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	83.5	-	-	-	-	2	2	659	1	376	22	1,058
Kitimat	100.0	-	-	-	-	-	-	170	-	102	3	275
Prince Rupert	100.0	-	-	-	-	1	1	200	1	51	19	271
Terrace	61.0	-	-	-	-	1	1	289	-	223	-	512
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Nechako	81.8	10	-	-	-	-	10	1,769	25	156	153	2,103
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	81.8	10	-	-	-	-	10	1,769	25	156	153	2,103
Northeast - Nord-est	87.3	13	8	-	-	-	21	2,679	1,237	1,565	15	5,496
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	13	8	-	-	-	21	2,329	1,000	1,565	-	4,894
Dawson Creek	100.0	1	-	-	-	-	1	243	1,000	1,000	-	2,243
Fort St. John	100.0	12	8	-	-	-	20	2,086	-	565	-	2,651
Rural part - Partie rurale	78.1	-	-	-	-	-	-	350	237	-	15	602
YUKON	100.0	18	-	-	-	-	21	2,200	165	839	1,892	5,096
Yukon Territory - Territoire du Yukon	100.0	18	-	-	-	-	21	2,200	165	839	1,892	5,096
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	11	-	-	-	-	11	1,148	100	469	1,081	2,798
Whitehorse	100.0	11	-	-	-	-	11	1,148	100	469	1,081	2,798
Rural part - Partie rurale	100.0	7	-	-	-	-	10	1,052	65	370	811	2,298
NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST	76.5	3	-	-	-	-	3	586	-	777	-	1,363

See foot note(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic,
Regions, by Major Geographical Entities, 1999

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions,
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1999

September

Septembre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	76.5	3	-	-	-	-	3	586	-	777	-	1,363
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	100.0	1	-	-	-	-	1	336	-	640	-	976
Yellowknife	100.0	1	-	-	-	-	1	336	-	640	-	976
Rural part - Partie rurale	58.3	2	-	-	-	-	2	250	-	137	-	387
NUNAVUT	61.8	6	-	-	-	-	6	1,687	-	649	-	2,336
Nunavut	61.8	6	-	-	-	-	6	1,687	-	649	-	2,336
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centres - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	61.8	6	-	-	-	-	6	1,687	-	649	-	2,336

¹ The observed coverage rate is arrived at by dividing the population of reporting municipalities by the total population of each respective geographic entity listed. The population statistics used are derived from the 1996 Census.

¹ Le pourcentage de couverture observée est obtenu en divisant la population des municipalités déclarantes par la population totale de chaque entité géographique citée. Les données de population utilisées proviennent du recensement de 1996.

² Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

² Les types de logement suivant sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

³ Cottages are included in the total number of dwelling units.

³ Le nombre total d'unités de logement comprend les chalets.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 15
Average Cost¹ of Dwelling Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1999
 September

Tableau 15
Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1999
 Septembre

Range of Value Catégorie de valeur	Single Dwellings Logements Simples			Apartments Appartements		
	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne
		\$000	\$000		\$000	\$000
Canada	7,737	1,025,815	133	2,768	163,732	59
\$160,000 and over - et plus	1,912	423,353	221	39	6,981	179
150,000 - 159,000	451	68,793	153	-	-	-
140,000 - 149,000	388	55,785	144	2	285	143
130,000 - 139,000	547	72,948	133	2	270	135
120,000 - 129,000	560	69,095	123	13	1,580	122
110,000 - 119,000	585	66,393	113	5	585	117
100,000 - 109,000	750	76,943	103	117	12,148	104
90,000 - 99,000	638	59,675	94	56	5,134	92
80,000 - 89,000	673	56,117	83	246	20,493	83
70,000 - 79,000	526	38,800	74	115	8,626	75
60,000 - 69,000	324	20,734	64	826	54,267	66
50,000 - 59,000	224	11,888	53	204	10,457	51
1,000 - 49,000	159	5,291	33	1,143	42,906	38
Atlantic - Atlantique	591	56,712	96	52	2,710	52
\$160,000 and over - et plus	49	10,468	214	-	-	-
150,000 - 159,000	19	2,870	151	-	-	-
140,000 - 149,000	18	2,555	142	-	-	-
130,000 - 139,000	27	3,570	132	-	-	-
120,000 - 129,000	39	4,800	123	1	120	120
110,000 - 119,000	35	3,935	112	-	-	-
100,000 - 109,000	64	6,489	101	-	-	-
90,000 - 99,000	45	4,150	92	-	-	-
80,000 - 89,000	81	6,638	82	8	640	80
70,000 - 79,000	56	4,066	73	-	-	-
60,000 - 69,000	45	2,853	63	8	495	62
50,000 - 59,000	39	2,067	53	4	220	55
1,000 - 49,000	74	2,251	30	31	1,235	40
Quebec	1,029	118,799	115	451	26,717	59
\$160,000 and over - et plus	156	34,911	224	20	3,400	170
150,000 - 159,000	59	8,897	151	-	-	-
140,000 - 149,000	32	4,560	143	-	-	-
130,000 - 139,000	56	7,402	132	-	-	-
120,000 - 129,000	75	9,192	123	-	-	-
110,000 - 119,000	66	7,410	112	-	-	-
100,000 - 109,000	117	11,821	101	-	-	-
90,000 - 99,000	100	9,251	93	4	360	90
80,000 - 89,000	123	10,215	83	35	2,905	83
70,000 - 79,000	106	7,695	73	81	6,060	75
60,000 - 69,000	74	4,685	63	47	3,005	64
50,000 - 59,000	33	1,749	53	69	3,602	52
1,000 - 49,000	32	1,011	32	195	7,385	38

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 15
Average Cost¹ of Dwelling Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1999

September

Tableau 15
Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1999

Septembre

Range of Value Catégorie de valeur	Single Dwellings Logements Simples			Apartments Appartements		
	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne
		\$000	\$000		\$000	\$000
Ontario	3,548	509,013	143	1,514	88,423	58
\$160,000 and over - et plus	1,119	238,478	213	-	-	-
150,000 - 159,000	248	37,926	153	-	-	-
140,000 - 149,000	211	30,368	144	-	-	-
130,000 - 139,000	293	39,107	133	-	-	-
120,000 - 129,000	258	31,891	124	-	-	-
110,000 - 119,000	280	31,912	114	3	351	117
100,000 - 109,000	311	32,026	103	97	10,106	104
90,000 - 99,000	281	26,294	94	47	4,301	92
80,000 - 89,000	254	21,204	83	185	15,449	84
70,000 - 79,000	163	12,057	74	13	955	73
60,000 - 69,000	87	5,610	64	478	31,020	65
50,000 - 59,000	32	1,709	53	38	1,900	50
1,000 - 49,000	11	431	39	653	24,341	37
Prairies	1,835	211,203	115	432	22,437	52
\$160,000 and over - et plus	226	51,222	227	-	-	-
150,000 - 159,000	93	14,199	153	-	-	-
140,000 - 149,000	93	13,390	144	-	-	-
130,000 - 139,000	118	15,757	134	-	-	-
120,000 - 129,000	144	17,775	123	12	1,460	122
110,000 - 119,000	154	17,434	113	-	-	-
100,000 - 109,000	203	20,932	103	4	400	100
90,000 - 99,000	182	17,121	94	3	282	94
80,000 - 89,000	187	15,700	84	10	819	82
70,000 - 79,000	180	13,419	75	19	1,461	77
60,000 - 69,000	108	6,955	64	113	7,700	68
50,000 - 59,000	113	5,987	53	7	370	53
1,000 - 49,000	34	1,312	39	264	9,945	38
British Columbia - Colombie Britannique	712	126,965	178	319	23,445	73
\$160,000 and over - et plus	356	86,768	244	19	3,581	188
150,000 - 159,000	31	4,751	153	-	-	-
140,000 - 149,000	33	4,767	144	2	285	143
130,000 - 139,000	52	6,976	134	2	270	135
120,000 - 129,000	42	5,185	123	-	-	-
110,000 - 119,000	47	5,372	114	2	234	117
100,000 - 109,000	53	5,467	103	16	1,642	103
90,000 - 99,000	30	2,859	95	2	191	96
80,000 - 89,000	28	2,360	84	8	680	85
70,000 - 79,000	18	1,340	74	2	150	75
60,000 - 69,000	8	498	62	180	12,047	67
50,000 - 59,000	7	376	54	86	4,365	51
1,000 - 49,000	7	246	35	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 15
Average Cost¹ of Dwelling Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1999

September

Tableau 15
Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1999

Septembre

Range of Value Catégorie de valeur	Single Dwellings Logements Simples			Apartments Appartements		
	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average Value Valeur moyenne
		\$000	\$000		\$000	\$000
Territories - Territoires	22	3,123	142	-	-	-
\$160,000 and over - et plus	6	1,506	251	-	-	-
150,000 - 159,000	1	150	150	-	-	-
140,000 - 149,000	1	145	145	-	-	-
130,000 - 139,000	1	136	136	-	-	-
120,000 - 129,000	2	252	126	-	-	-
110,000 - 119,000	3	330	110	-	-	-
100,000 - 109,000	2	208	104	-	-	-
90,000 - 99,000	-	-	-	-	-	-
80,000 - 89,000	-	-	-	-	-	-
70,000 - 79,000	3	223	74	-	-	-
60,000 - 69,000	2	133	67	-	-	-
50,000 - 59,000	-	-	-	-	-	-
1,000 - 49,000	1	40	40	-	-	-

Building Permits data being generally subject to varying degree of under valuation, users should be cautious in making comparison from one area to another. It is however believed that average building (excluding land) cost trend within any area is reliable.

Les données sur les Permis de bâtir étant sujettes à divers niveaux de sous-évaluation doivent être utilisées avec prudence lorsqu'il s'agit d'établir des comparaisons d'une région à une autre. Cependant le mouvement de la valeur moyenne des bâtiments (à l'exclusion du terrain) pour une région s'avère fiable.

Table 16
Number of Authorized Dwellings by Type, Canada,
Provinces and Metropolitan Area, 1999

Tableau 16
Nombre de logements autorisés selon le genre, Canada,
provinces et régions métropolitaines, 1999

September

Septembre

Metropolitan Area Région métropolitaine	Single dwellings Maisons unifamiliales	Mobile homes Maisons mobiles	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Appartements	Conversions Transformations
	units - unités						
CANADA	7,737	379	218	771	1,057	2,768	278
Newfoundland - Terre-Neuve	106	2	1	9	-	2	1
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	48	3	21	2	1	-	-
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	223	29	29	4	-	26	2
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	214	17	19	4	4	24	2
Québec	1,029	22	68	70	8	451	67
Ontario	3,548	16	60	533	837	1,514	169
Manitoba	199	20	5	2	-	121	-
Saskatchewan	141	11	5	22	-	25	-
Alberta	1,495	184	2	85	113	286	13
British Columbia - Colombie-Britannique	712	70	5	40	94	319	24
Yukon	14	4	3	-	-	-	-
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	2	1	-	-	-	-	-
Nunavut	6	-	-	-	-	-	-
TOTAL METRO	4,852	51	10	664	881	1,898	223
Calgary	628	3	-	20	56	106	1
Chicoutimi - Jonquière	8	2	-	-	-	6	5
Edmonton	354	29	-	29	35	16	9
Halifax	77	1	-	-	-	21	-
Hamilton	142	-	-	-	157	174	2
Hull	65	-	4	19	-	13	2
Kitchener	200	-	-	6	58	-	3
London	133	-	-	2	14	-	1
Montréal	452	2	-	26	-	167	31
Oshawa	196	4	-	50	51	-	-
Ottawa	252	-	-	28	95	12	44
Québec	102	2	-	16	-	16	3
Regina	24	-	-	-	-	22	-
Saint John	27	-	-	-	-	-	-
Saskatoon	60	-	-	20	-	3	-
Sherbrooke	29	1	1	-	-	15	2
St. Catharines - Niagara	75	-	-	2	6	6	-
St. John's	52	-	-	9	-	2	-
Sudbury	22	1	2	-	-	38	-
Thunder Bay	15	1	1	-	-	-	-
Toronto	1,316	1	-	393	336	1,070	96
Trois-Rivières	10	-	1	-	-	-	4
Vancouver	336	-	-	10	50	201	17
Victoria	39	2	1	4	7	6	3
Windsor	139	-	-	28	16	4	-
Winnipeg	99	2	-	2	-	-	-

Table 17
Value of Authorized Dwellings by Type, Canada,
Provinces and Metropolitan Areas, 1999

Tableau 17
Valeur des logements autorisés selon le genre, Canada,
provinces et régions métropolitaines, 1999

September

Septembre

Metropolitan Area	Single dwellings	Mobile homes	Cottages	Double dwellings	Row dwellings	Apartments	Conversions
Région métropolitaine	Maisons unifamiliales	Maisons mobiles	Chalets	Maisons doubles	Maisons en rangée	Appartements	Transformations
	thousands of dollars - milliers de dollars						
CANADA	1,025,815	15,853	13,527	79,836	100,716	163,732	5,002
Newfoundland - Terre-Neuve	11,649	28	10	627	-	135	10
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	4,501	47	1,600	160	70	-	-
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	21,945	1,016	956	250	-	1,650	55
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	18,617	391	837	283	253	925	18
Québec	118,799	865	2,800	5,267	600	26,717	1,304
Ontario	509,013	920	6,627	60,776	80,764	88,423	2,602
Manitoba	20,148	892	208	160	-	4,717	-
Saskatchewan	14,713	367	175	1,360	-	1,650	-
Alberta	176,342	8,469	60	7,175	9,652	16,070	454
British Columbia - Colombie-Britannique	126,965	2,638	209	3,778	9,377	23,445	559
Yukon	1,442	100	45	-	-	-	-
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	175	120	-	-	-	-	-
Nunavut	1,506	-	-	-	-	-	-
TOTAL METRO	702,033	2,159	527	71,238	85,116	118,568	3,870
Calgary	83,426	170	-	1,538	4,878	7,270	154
Chicoutimi - Jonquière	905	3	-	-	-	240	126
Edmonton	36,133	1,115	-	2,349	3,348	1,629	260
Halifax	9,202	40	-	-	-	1,420	-
Hamilton	17,424	-	-	-	11,862	14,500	10
Hull	6,702	-	23	1,493	-	715	7
Kitchener	23,449	-	-	498	4,592	-	173
London	15,519	-	-	149	1,131	-	20
Montréal	60,557	149	-	2,334	-	11,015	837
Oshawa	26,922	272	-	4,809	4,898	-	-
Ottawa	35,717	-	-	2,648	8,593	1,140	710
Québec	10,162	120	-	882	-	875	40
Regina	2,197	-	-	-	-	1,500	-
Saint John	2,864	-	-	-	-	-	-
Saskatoon	6,178	-	-	1,210	-	150	-
Sherbrooke	2,895	20	50	-	-	720	54
St. Catharines - Niagara	9,051	-	-	126	366	527	-
St. John's	7,026	-	-	627	-	135	-
Sudbury	2,728	35	340	-	-	1,900	-
Thunder Bay	1,919	50	53	-	-	-	-
Toronto	227,010	50	-	47,788	37,934	58,007	1,018
Trois-Rivières	912	-	25	-	-	-	20
Vancouver	75,672	-	-	1,437	5,456	16,061	269
Victoria	5,106	50	36	305	368	484	172
Windsor	21,976	-	-	2,885	1,690	280	-
Winnipeg	10,381	85	-	160	-	-	-

Table 18
Value of Residential Permits Issued for Improvements,
Canada, Provinces and Metropolitan Areas, 1999, 1998

Tableau 18
Valeur des permis résidentiels émis pour des travaux
d'amélioration, Canada, provinces et régions
métropolitaines, 1999, 1998

September

Septembre

Metropolitan Area Région métropolitaine	1999					1998
	Swimming pools Piscines	Garages	Improvements ¹ Améliorations ¹	Total	Cumulative total Total cumulatif	Cumulative total Total cumulatif
	thousands of dollars - milliers de dollars					
CANADA	11,169	35,462	198,890	245,521	1,961,407	1,839,743
Newfoundland - Terre-Neuve	-	360	3,706	4,066	28,469	30,659
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	-	13	1,200	1,213	8,194	7,127
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	140	1,216	5,156	6,512	56,086	55,475
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	147	1,268	4,194	5,609	44,423	40,407
Québec	3,767	7,668	63,904	75,339	634,467	584,865
Ontario	6,431	10,987	79,823	97,241	729,860	679,184
Manitoba	220	2,102	4,923	7,245	59,927	57,721
Saskatchewan	20	1,818	3,064	4,902	32,356	28,733
Alberta	46	6,204	10,765	17,015	136,734	129,917
British Columbia - Colombie-Britannique	398	3,735	21,161	25,294	222,903	217,656
Yukon	-	85	528	613	4,681	4,514
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	-	6	285	291	2,039	3,485
Nunavut	-	-	181	181	1,268	-
TOTAL METRO	8,509	2,159	107,092	117,760	1,004,813	914,771
Calgary	22	170	3,662	3,854	41,370	37,601
Chicoutimi - Jonquière	44	3	1,775	1,822	17,843	15,360
Edmonton	24	1,115	3,681	4,820	33,628	28,176
Halifax	15	40	797	852	10,190	10,565
Hamilton	448	-	2,161	2,609	24,436	21,333
Hull	128	-	1,600	1,728	15,109	14,411
Kitchener	193	-	962	1,155	11,303	13,815
London	314	-	2,761	3,075	18,060	20,186
Montréal	2,519	149	18,018	20,686	199,493	175,094
Oshawa	282	272	1,245	1,799	10,476	12,209
Ottawa	833	-	5,157	5,990	38,426	33,126
Québec	363	120	7,177	7,660	64,456	60,740
Regina	-	-	563	563	7,116	3,898
Saint John	51	-	332	383	5,990	3,852
Saskatoon	-	-	1,346	1,346	8,649	7,402
Sherbrooke	-	20	1,354	1,374	12,639	11,817
St. Catharines - Niagara	339	-	1,321	1,660	17,727	15,861
St. John's	-	-	2,164	2,164	11,850	16,144
Sudbury	53	35	1,007	1,095	7,922	5,912
Thunder Bay	-	50	606	656	4,865	3,501
Toronto	1,973	50	29,848	31,871	248,668	231,100
Trois-Rivières	129	-	1,621	1,750	14,728	13,044
Vancouver	165	-	10,100	10,265	99,033	90,644
Victoria	102	50	3,182	3,334	30,073	26,134
Windsor	314	-	2,042	2,356	22,213	18,242
Winnipeg	198	85	2,610	2,893	28,550	24,604

¹ Included under this general term are construction activities such as: renovation, structural and non-structural additions and replacement of major equipment.
¹ Ce terme sert de dénominateur commun pour les activités de construction suivantes: la rénovation, les additions de type structurel et non structurel ainsi que le remplacement d'équipement majeur.

Table 19
Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada, Provinces, 1999

Tableau 19
Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1999

September

Septembre

Range of Value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits	Value	Permits	Value	Permits	Value	Permits	Value
	Permis	Valeur	Permis	Valeur	Permis	Valeur	Permis	Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
Canada	1,697	310,571	5,368	718,526	1,097	367,803	8,162	1,396,900
\$10,000 and over - et plus	2	31,979	3	35,065	2	61,500	7	128,544
5,000 - 9,999	6	35,534	13	89,889	13	80,194	32	205,617
3,000 - 4,999	6	22,936	27	106,711	17	63,302	50	192,949
1,000 - 2,999	49	81,130	86	143,557	43	66,911	178	291,598
500 - 999	64	43,337	142	94,511	48	32,883	254	170,731
250 - 499	92	30,465	252	86,456	61	20,921	405	137,842
1 - 249	1,478	65,190	4,845	162,337	913	42,092	7,236	269,619
Newfoundland - Terre-Neuve	8	1,258	235	9,599	12	1,135	255	11,992
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	1	5,000	-	-	1	5,000
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	1	1,100	-	-	1	1,100
500 - 999	1	800	1	500	-	-	2	1,300
250 - 499	1	250	-	-	2	850	3	1,100
1 - 249	6	208	232	2,999	10	285	248	3,492
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	23	2,094	38	3,943	6	1,992	67	8,029
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	-	-	1	1,254	1	1,254
500 - 999	1	810	2	1,015	1	500	4	2,325
250 - 499	1	250	5	1,671	-	-	6	1,921
1 - 249	21	1,034	31	1,257	4	238	56	2,529
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	47	3,364	93	15,262	15	5,438	155	24,064
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	2	7,460	-	-	2	7,460
1,000 - 2,999	1	1,340	-	-	2	4,962	3	6,302
500 - 999	1	600	5	3,175	-	-	6	3,775
250 - 499	-	-	5	1,750	-	-	5	1,750
1 - 249	45	1,424	81	2,877	13	476	139	4,777
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	19	9,209	154	7,096	35	3,096	208	19,401
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	1	6,939	-	-	-	-	1	6,939
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	1	1,400	-	-	1	1,400
500 - 999	1	550	2	1,150	1	507	4	2,207
250 - 499	3	1,002	2	865	4	1,250	9	3,117
1 - 249	14	718	149	3,681	30	1,339	193	5,738

Table 19
Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada, Provinces, 1999

Tableau 19
Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1999

September

Septembre

Range of Value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits	Value	Permits	Value	Permits	Value	Permits	Value
	Permis	Valeur	Permis	Valeur	Permis	Valeur	Permis	Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
Québec	484	97,657	1,382	96,040	205	57,987	2,071	251,684
\$10,000 and over - et plus	1	16,200	-	-	1	11,500	2	27,700
5,000 - 9,999	1	5,700	1	7,550	2	10,550	4	23,800
3,000 - 4,999	3	11,100	1	4,800	2	6,737	6	22,637
1,000 - 2,999	14	24,812	9	12,780	5	7,820	28	45,412
500 - 999	20	13,352	28	16,823	12	7,751	60	37,926
250 - 499	28	9,133	58	19,449	13	4,836	99	33,418
1 - 249	417	17,360	1,285	34,638	170	8,793	1,872	60,791
Ontario	710	114,692	1,832	344,391	506	130,271	3,048	589,354
\$10,000 and over - et plus	1	15,779	1	12,153	-	-	2	27,932
5,000 - 9,999	2	11,320	11	77,339	7	40,768	20	129,427
3,000 - 4,999	2	7,200	14	52,136	8	29,438	24	88,774
1,000 - 2,999	16	26,810	42	75,390	18	25,973	76	128,173
500 - 999	20	14,065	53	35,471	14	10,182	87	59,718
250 - 499	33	11,705	89	30,447	15	5,153	137	47,305
1 - 249	636	27,813	1,622	61,455	444	18,757	2,702	108,025
Manitoba	46	4,169	272	29,473	59	23,244	377	56,886
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	1	7,400	1	7,400
3,000 - 4,999	-	-	-	-	2	7,500	2	7,500
1,000 - 2,999	-	-	5	10,335	1	2,400	6	12,735
500 - 999	2	1,214	9	6,752	4	2,607	15	10,573
250 - 499	3	1,025	11	3,980	4	1,523	18	6,528
1 - 249	41	1,930	247	8,406	47	1,814	335	12,150
Saskatchewan	31	4,398	129	28,547	25	17,902	185	50,847
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	1	7,400	1	7,400
3,000 - 4,999	-	-	1	4,688	1	4,800	2	9,488
1,000 - 2,999	1	1,055	6	9,660	1	1,005	8	11,720
500 - 999	2	1,595	7	5,591	3	2,081	12	9,267
250 - 499	2	610	8	2,850	2	738	12	4,198
1 - 249	26	1,138	107	5,758	17	1,878	150	8,774
Alberta	114	38,116	490	97,622	84	91,647	688	227,385
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	1	50,000	1	50,000
5,000 - 9,999	1	6,312	-	-	2	14,076	3	20,388
3,000 - 4,999	1	4,636	6	25,477	2	6,727	9	36,840
1,000 - 2,999	7	11,133	16	25,192	8	13,131	31	49,456
500 - 999	11	7,333	18	12,392	3	1,915	32	21,640
250 - 499	14	4,215	47	16,460	8	2,371	69	23,046
1 - 249	80	4,487	403	18,101	60	3,427	543	26,015

Table 19
Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada, Provinces, 1999

Tableau 19
Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1999

September

Septembre

Range of Value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits	Value	Permits	Value	Permits	Value	Permits	Value
	Permis	Valeur	Permis	Valeur	Permis	Valeur	Permis	Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
British Columbia - Colombie-Britannique	212	35,449	719	84,288	134	33,199	1,065	152,936
\$10,000 and over - et plus	-	-	2	22,912	-	-	2	22,912
5,000 - 9,999	1	5,263	-	-	-	-	1	5,263
3,000 - 4,999	-	-	3	12,150	2	8,100	5	20,250
1,000 - 2,999	10	15,980	6	7,700	7	10,366	23	34,046
500 - 999	5	3,018	17	11,642	9	6,440	31	21,100
250 - 499	7	2,275	25	8,105	13	4,200	45	14,580
1 - 249	189	8,913	666	21,779	103	4,093	958	34,785
Yukon	3	165	7	839	16	1,892	26	2,896
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	-	-	-	-	-	-
500 - 999	-	-	-	-	1	900	1	900
250 - 499	-	-	1	429	-	-	1	429
1 - 249	3	165	6	410	15	992	24	1,567
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	-	-	15	777	-	-	15	777
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	-	-	-	-	-	-
500 - 999	-	-	-	-	-	-	-	-
250 - 499	-	-	-	-	-	-	-	-
1 - 249	-	-	15	777	-	-	15	777
Nunavut	-	-	2	649	-	-	2	649
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	-	-	-	-	-	-
500 - 999	-	-	-	-	-	-	-	-
250 - 499	-	-	1	450	-	-	1	450
1 - 249	-	-	1	199	-	-	1	199

Table 20
Value of the Non-Residential Permits by Type of Building, Canada and Provinces, 1999

Tableau 20
Valeur des permis non résidentiels selon le genre de bâtiment, Canada et provinces, 1999

September		Septembre												
Type of Building	Canada	Nfld.	P.E.I.	N.S.	N.B.	Québec	Ontario	Manitoba	Sask.	Alta.	B.C.	Yukon	N.W.T.	Nu- navut
Genre de bâtiment	T.-N.	Î.P.-É.	N.-É.	N.-B.	Québec	Ontario	Manitoba	Sask.	Alb.	C.-B.	T.N.-O.	Nu- navut		
thousands of dollars - milliers de dollars														
Non-residential - Total - Non résidentiel	1,396,900	11,992	8,029	24,064	19,401	251,684	589,354	56,886	50,847	227,385	152,936	2,896	777	649
Industrial - Industriel	310,571	1,258	2,094	3,364	9,209	97,657	114,692	4,169	4,398	38,116	35,449	165	-	-
Factories, plants - Usines, fabriques	175,452	-	-	600	877	67,139	75,228	775	1,955	13,898	14,980	-	-	-
Utilities, transportation - Services, transports	35,473	250	810	1,340	7,314	4,902	3,110	-	1,305	10,319	6,123	-	-	-
Mining, agriculture - Mines, agriculture	34,456	800	250	-	300	8,256	8,541	1,464	-	9,412	5,433	-	-	-
Small industrial projects ¹ - Projets industriels mineurs ¹	65,190	208	1,034	1,424	718	17,360	27,813	1,930	1,138	4,487	8,913	165	-	-
Commercial	718,526	9,599	3,943	15,262	7,096	96,040	344,391	29,473	28,547	97,622	84,288	839	777	649
Trade and services - Commerces et services	162,813	6,100	824	5,425	450	26,198	67,123	2,975	13,417	26,274	14,027	-	-	-
Warehouses - Entrepôts	138,007	-	700	-	1,400	3,445	84,014	11,430	4,160	18,503	13,905	-	-	450
Service stations - Postes d'essence	15,263	-	300	250	415	2,045	2,137	2,710	2,322	3,205	1,879	-	-	-
Office buildings - Édifices à bureaux	151,624	-	-	-	500	23,680	81,387	1,470	2,290	21,457	20,840	-	-	-
Recreation - Loisirs	28,439	-	-	4,610	650	1,302	16,591	2,162	-	2,124	1,000	-	-	-
Hotels, restaurants - Hôtels, restaurants	53,378	500	862	2,100	-	4,732	25,289	320	600	7,958	10,588	429	-	-
Laboratories - Laboratoires	6,665	-	-	-	-	-	6,395	-	-	-	270	-	-	-
Small commercial projects ¹ - Projets commerciaux mineurs ¹	162,337	2,999	1,257	2,877	3,681	34,638	61,455	8,406	5,758	18,101	21,779	410	777	199
Institutional and governmental - Institutionnel et gouvernemental	367,803	1,135	1,992	5,438	3,096	57,987	130,271	23,244	17,902	91,647	33,199	1,892	-	-
Education, schools - Éducation, écoles	190,429	450	1,254	2,394	507	11,061	82,515	5,600	2,886	61,990	21,772	-	-	-
Medical, hospitals - Médical, hôpitaux	49,970	-	-	-	700	25,878	7,965	3,844	7,400	2,015	2,168	-	-	-
Welfare, homes - Bien-être, foyers	29,426	-	-	2,568	550	3,873	1,730	3,254	438	15,931	1,082	-	-	-
Religion, churches - Religion, églises	26,360	400	500	-	-	5,265	12,696	653	500	2,997	3,349	-	-	-
Govt. admin. buildings - Bureaux gouvernementaux	29,526	-	-	-	-	3,117	6,608	8,079	4,800	5,287	735	900	-	-
Small institutional projects ¹ - Projets institutionnels mineurs ¹	42,092	285	238	476	1,339	8,793	18,757	1,814	1,878	3,427	4,093	992	-	-

¹ Refer to projects valued at less than \$250,000 for which the breakdown by type of building is not available.

¹ Réfère aux projets dont la valeur est inférieure à \$250,000 pour lesquels la ventilation par genre de bâtiment n'est pas disponible.

Table 21
Number and Value of the Non-Residential Permits by
Type of Work and Type of Building, Canada, 1999

Tableau 21
Nombre et valeur des permis non résidentiels selon le
genre de travail et le genre de bâtiment, Canada, 1999

September		Septembre				
Type of Building Genre de bâtiment	New construction Construction neuve		Improvements ¹ Améliorations ¹		Total	
	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur
		\$000		\$000		\$000
Non-residential - Total - Non résidentiel	2,041	730,051	6,121	666,849	8,162	1,396,900
Industrial - Industriel	795	179,161	902	131,410	1,697	310,571
Factories, plants - Usines, fabriques	72	86,496	77	88,956	149	175,452
Utilities, transportation - Services, transports	24	30,531	6	4,942	30	35,473
Mining, agriculture - Mines, agriculture	33	29,694	7	4,762	40	34,456
Small industrial projects ² - Projets industriels mineurs ²	666	32,440	812	32,750	1,478	65,190
Commercial	995	413,064	4,373	305,462	5,368	718,526
Trade and services - Commerces et services	89	113,390	74	49,423	163	162,813
Warehouses - Entrepôts	76	123,649	21	14,358	97	138,007
Service stations - Postes d'essence	21	10,921	11	4,342	32	15,263
Office buildings - Édifices à bureaux	38	64,855	95	86,769	133	151,624
Recreation - Loisirs	13	21,989	9	6,450	22	28,439
Hotels, restaurants - Hôtels, restaurants	45	35,495	26	17,883	71	53,378
Laboratories - Laboratoires	3	4,805	2	1,860	5	6,665
Small commercial projects ² - Projets commerciaux mineurs ²	710	37,960	4,135	124,377	4,845	162,337
Institutional and governmental - Institutionnel et gouvernemental	251	137,826	846	229,977	1,097	367,803
Education, schools - Éducation, écoles	25	69,486	57	120,943	82	190,429
Medical, hospitals - Médical, hôpitaux	3	4,354	28	45,616	31	49,970
Welfare, homes - Bien-être, foyers	16	19,119	10	10,307	26	29,426
Religion, churches - Religion, églises	15	21,523	10	4,837	25	26,360
Govt. admin. buildings - Bureaux gouvernementaux	11	13,340	9	16,186	20	29,526
Small institutional projects ² - Projets institutionnels mineurs ²	181	10,004	732	32,088	913	42,092

¹ Included under this general term are construction activities such as: renovation, structural and non structural additions and replacement of major equipment.

¹ Ce terme sert de dénominateur commun pour les activités de construction suivantes: la rénovation, les additions de type structurel et non-structurel et le remplacement d'équipement majeur.

² Refer to projects valued at less than \$250,000 for which the breakdown by type of building is not available.

² Réfère aux projets dont la valeur est inférieure à \$250,000 pour lesquels la ventilation par genre de bâtiment n'est pas disponible.

**PART III: METHODOLOGY,
CONCEPTS AND DATA
DISSEMINATION**

**PARTIE III: MÉTHODOLOGIE,
CONCEPTS ET DIFFUSIONS
DES DONNÉES**

Introduction

The purpose of the monthly survey of building permits issued by Canadian municipalities is to collect data on construction intentions. The results of this survey are used by C.M.H.C.¹ as a reference base for conducting a monthly survey of housing starts and completions in accordance with its mandate. The statistics on building permits are also essential for the computation of capital expenditures. Furthermore, since the issuance of a building permit is one of the first steps in the construction process, these statistics are widely used as a leading indicator of building activity.

Survey Methodology

The Building Permits Survey covers all Canadian municipalities that issue permits. The number of Canadian municipalities currently surveyed exceeds 2,600, representing all the provinces and territories. They account for 94% of the Canadian population. Participation to the survey being voluntary, the survey does not use a predetermined sample of municipalities. In practice, all urban agglomerations are represented in the survey, as well as a fair percentage of rural municipalities. With certain exceptions, the minimum coverage corresponds to the municipalities already included in the Housing Starts and Completions Survey. Non-responding municipalities that issue permits are urged on a regular basis to respond to the survey. Therefore, the number of municipalities covered is increasing continually.

Collection of Data

The survey is usually conducted by mail, although certain municipalities have the option of responding by telephone. The municipal officer responsible for issuing permits is asked to fill out a form² each month describing all major construction projects. The value of the permits reported includes the following expenditures: materials, labour, profit and overhead. The cost of land is never included in the estimated value of the permit while acquisition costs (legal fees, surveying fees and accrued interest) may be included at times.

The municipalities forward a copy of their completed report to the nearest regional office of Statistics Canada and another copy to the local office of the Canada Mortgage and Housing Corporation (C.M.H.C.). To reduce their overhead, an increasing number of respondents are producing a computerized report.

Reports from municipalities which are one part of a census metropolitan area or a census agglomeration must be received within 20 days following the month of reference. The other municipalities have 30 days to produce their reports. Only those municipalities that are late in reporting and that are included in the above-mentioned C.M.H.C. survey are subject to follow-up by telephone.

))))))

¹ Canada Mortgage and Housing Corporation
² A sample of the Building Permit Form is shown in annex at the end of this section.

Introduction

L'enquête mensuelle sur les permis de bâtir menée auprès des municipalités canadiennes vise à recueillir des informations sur les intentions de construction. Les résultats de cette enquête servent d'une part de base de référence à la S.C.H.L.¹ dont l'un des mandats est d'effectuer le relevé mensuel du nombre de logements mis en chantier et parachevés. D'autre part, la statistique sur les permis de bâtir constitue un élément essentiel dans le calcul des dépenses d'immobilisation. De plus l'émission du permis de bâtir étant l'une des premières étapes du processus de construction, cette statistique est grandement utilisée comme indicateur avancé de cette activité.

Méthodologie de l'enquête

L'enquête "Permis de bâtir" vise toutes les municipalités canadiennes émettant des permis. Celles-ci au nombre de 2,600 en provenance de toutes les provinces et territoires regroupent 94% de la population canadienne. Elles ne font pas l'objet d'un échantillon prédéterminé, elles participent plutôt à cette enquête sur une base volontaire. En pratique, toutes les agglomérations urbaines y sont représentées ainsi qu'un bon pourcentage des municipalités rurales. Sauf exception, l'enquête couvre au minimum les municipalités déjà incluses dans l'enquête "Logements mis en chantier et parachevés". Sur une base régulière les municipalités non-répondantes et émettant des permis sont incitées à répondre à l'enquête. De ce fait, le nombre de municipalités couvertes s'accroît continuellement.

Collecte de données

L'enquête est généralement menée par la poste bien que certaines municipalités puissent choisir de répondre par téléphone. L'agent municipal responsable de l'émission des permis rempli mensuellement un formulaire² sur lequel chacun des projets de construction d'envergure doit être décrit. La valeur des permis rapportés comprend les dépenses suivantes: matériaux, main d'oeuvre, profits et frais généraux. Le coût du terrain n'est jamais inclus dans la valeur estimative du permis tandis que les frais d'acquisition (actes notariés, frais d'arpentage, intérêts encourus) peuvent à l'occasion y être intégrés.

Après avoir rempli leur rapport, les municipalités en acheminent une copie au bureau régional de Statistique Canada le plus proche et l'autre au bureau local de la Société canadienne d'hypothèques et du logement (S.C.H.L.). Afin de réduire leur fardeau, de plus en plus de répondants produisent un rapport informatisé.

Les rapports des municipalités qui font parties d'une région métropolitaine de recensement ou d'une agglomération de recensement doivent nous parvenir dans les 20 jours suivant le mois visé. Les autres municipalités ont 30 jours pour produire leur rapport. Seules les municipalités retardataires, incluses dans l'enquête de la S.C.H.L. ci-haut mentionnée, font l'objet d'un suivi téléphonique.

))))))

¹ Société Canadienne d'hypothèques et du logement.
² Un spécimen du formulaire "Permis de bâtir" est montré en annexe à la fin de cette section.

The reports received at our regional offices are verified, coded and processed; the data is then forwarded to Statistics Canada Head Office.

Types of Errors

Since the building permit data are extracted from municipal administrative documents, two types of response errors are possible: errors attributable to the permit applicant and errors in transcription by the responding municipality. However, experience has shown that transcription errors are not very common and the increasing number of municipalities producing computerized reports tends to reduce the frequency of this type of error. Errors attributable to a false statement of the cost of construction are more probable. A qualitative survey conducted among major Canadian municipalities has revealed an underestimation of the declared value of buildings for which permits are issued. Since permit fees are in most cases based on the value of the construction, this leads unquestionably to underestimation of project values. The results of that survey also reveal that, in half of the municipalities covered, the value submitted by the applicant is not subject to any verification by municipal officers.

Quality Control

Strict quality control procedures are applied to ensure that collection, coding and data processing are as accurate as possible. In addition to the usual checks to ensure that the forms are fully completed, quality control procedures established by the Business Survey Methods Division are applied to the coded and processed data. Checks are also performed on totals and the magnitude of data. Reports that fail to meet the quality standards are subject to verification and are corrected as required.

Reliability

The data presented in this publication are solely those supplied by the respondents. No imputation is done for lack of coverage, concealment or the underevaluation of permits issued. For this reason, the sampling error cannot be computed.

Comparison of data must be done with reservation considering that the methods of issuing permits and the methods of estimating building values can differ from one municipality to another. Also, comparisons involving different periods must take into account the constant increase in the number of municipalities participating in the survey.

The monthly statistics are not corrected for cancelled or expired permits. According to the municipal officers, the proportion of cancelled and unused permits is below 5%.

A leur réception dans nos bureaux régionaux, les rapports sont vérifiés, codés et saisis; l'information est par la suite acheminée au bureau central de Statistique Canada.

Types d'erreurs

Les données sur les permis de bâtir étant extraites de documents administratifs municipaux, deux types d'erreurs de réponse sont possibles: les erreurs imputables au demandeur de permis et les erreurs de transcription faites par la municipalité répondante. L'expérience prouve que les erreurs de transcription sont peu fréquentes. De plus, du fait qu'un nombre croissant de municipalités produisent des rapports automatisés la fréquence de ce type d'erreur tend à diminuer. Toutefois, les erreurs provenant d'une déclaration erronée du coût du projet de construction sont toujours probables. Une enquête sur "La qualité des données permis de bâtir" tenue auprès des principales administrations municipales canadiennes a révélé que la valeur déclarée des bâtiments pour lesquels un permis est émis est généralement sous-évaluée. Le mode de tarification des permis qui, dans la plupart des cas, est établi en fonction de la valeur de construction mène indubitablement à une sous-évaluation de la valeur des projets. De plus, les résultats de cette enquête révèlent que pour la moitié des municipalités enquêtées, la valeur soumise par le demandeur ne fait l'objet d'aucune vérification de la part des agents municipaux.

Contrôle qualitatif

Des procédures de contrôle qualitatif rigoureuses sont utilisées afin de s'assurer que la collecte, la codification ainsi que le traitement des données sont effectués avec le plus de précision possible. En plus des vérifications habituelles visant à s'assurer que les formulaires sont complètement remplis, les données codées et saisies sont soumises à un contrôle qualitatif établi par la Division des méthodes d'enquêtes-entreprises. Des vérifications sont également exercées sur les totalisations et l'ordre de grandeur des données. Chaque rapport qui ne répond pas aux critères de qualité retenus fait l'objet d'une vérification et est corrigé au besoin.

Fiabilité

Les données présentées dans cette publication sont uniquement celles fournies par les répondants. Aucune imputation n'est faite pour le manque de couverture, la clandestinité ou la sous-évaluation des permis émis. Pour cette raison, l'erreur d'échantillonnage ne peut être calculée.

Toute comparaison de données doit être faite avec réserve étant donné que les modalités d'émission de permis ainsi que les méthodes d'estimation des valeurs peuvent différer d'une municipalité à l'autre. De plus, puisque le nombre de municipalités participant à l'enquête s'accroît constamment, on doit tenir compte de ce fait lors de comparaisons touchant des périodes différentes.

Les statistiques mensuelles ne font pas l'objet de correction pour les permis annulés ou périmés. D'après les agents municipaux, le volume d'annulation ou d'inutilisation est inférieur à 5%.

Survey Coverage

The observed monthly rate of coverage is shown in table 14 on a provincial and infraprovincial basis (economic region, CMA, CA, rural area). For any given geographical entity, it is obtained by dividing the population of reporting municipalities by the total population of the area under study. The reference base for these computations is the population as determined by the 1996 Census.

Nature of and Basis for Classification

The classification used in this publication deals strictly with **structures** for which a building permit was issued. Permits are generally issued for the following: construction of new buildings, alterations, additions, renovations, etc. Minor repair jobs such as painting, tiling, roofing, etc., for which no permit is required, and engineering work (such as dams, roads, pipelines, etc.), which, by definition, is not a building, are not included in the building permit series. Estimates of such work may be obtained from the publications Capital expenditures by type of asset (cat. no 61-223) and Private and Public Investment in Canada Intentions (cat. no 61-205).

The description given by the municipalities as to the **type of building** (box #6 of Section A on the form) and the **type of work** involved (box #7 of Section A on the form) forms the basis for classification. The classification of buildings into major groups and subgroups is based on the following: intended use in the case of new buildings; present or intended use of buildings to which improvements are to be made; present use of the existing structure where the proposed construction is intended to provide additional facilities; principal use of the structure where the proposed construction has more than one intended use; however, where the building contains dwellings, the value of the construction is divided between residential and non-residential use.

Building Categories

This publication, uses the following classification for the **value of permits issued** for construction of new buildings or for improvements: residential, industrial, commercial, institutional and government.

Residential. Includes all buildings intended for private occupancy whether on a permanent basis or not. Dwellings are divided into the following types: single-family, mobile, cottage, semi-detached, row house and apartment building.

Industrial. Includes all buildings used for manufacturing and processing; transportation, communication and other utilities, and agriculture, forestry and mining.

Couverture observée

Le taux de couverture observé paraît mensuellement au tableau 14 et est donné sur une base provinciale et infraprovinciale (région économique, RMR, AR, région rurale). Il est obtenu en divisant la population des municipalités rapportantes par la population totale des entités géographiques représentées. La base de référence de ces calculs est la population telle que dénombrée au recensement de 1996.

Nature et fondement de la classification

La classification utilisée dans la présente publication porte strictement sur les **bâtiments** pour lesquels un permis de bâtir a été émis. Généralement les permis émis correspondent aux travaux suivants: construction de nouveaux bâtiments, transformation de logement, ajout structurel, rénovation, etc. Les travaux de réparation (peinture, réfection de plancher, de toiture, etc.) pour lesquels aucun permis n'est requis et les travaux de génie (tels les barrages, les routes, les oléoducs, etc.), qui par définition ne sont pas des bâtiments, ne sont pas compris dans la présente statistique. Des estimations de ces travaux sont toutefois disponibles en consultant "Dépenses en immobilisations par type d'actif" (no 61-223 au catalogue) et "Investissements privés et publics" (no 61-205 au catalogue).

La description fournie par les municipalités concernant le **type de bâtiment** (case #6 de la Section A du formulaire) ainsi que le **type de travail** à effectuer (case #7 de la Section A du formulaire) constitue le fondement de la classification. La classification des bâtiments en groupes ou sous-groupes principaux se fonde sur les éléments suivants: la destination prévue, dans le cas des immeubles nouveaux; l'utilisation réelle ou prévue des bâtiments auxquels des améliorations sont effectués; affiliation de l'immeuble où la construction envisagée a pour objet d'assurer des commodités accessoires; la principale utilisation de l'ensemble lorsque la construction projetée est destinée à plus d'une fin, toutefois lorsque le bâtiment abrite des logements on procède à la répartition de la valeur des travaux entre l'usage résidentiel et non résidentiel.

Catégories de bâtiments

Dans cette publication la **valeur des permis émis** soit pour l'érection de nouveaux édifices ou pour l'exécution de travaux d'amélioration sont regroupés d'après les genres de bâtiments suivants: résidentiel, industriel, commercial, institutionnel et gouvernemental.

Construction résidentielle. Comprend tout bâtiment destiné à l'occupation privé soit sur une base permanente ou non. Les logements sont regroupés sous les types suivants: les logements unifamiliaux, mobiles, chalets, semi-détachés, en rangée ainsi que les appartements.

Construction industrielle. Englobe tout bâtiment destiné à la fabrication ou à la transformation de produits; au transport, aux communications et autres services d'utilité publique, à l'agriculture, à la sylviculture ainsi qu'à l'exploitation minière.

Commercial. Includes all buildings used to house activities related to the tertiary sector, such as stores, warehouses, garages, office buildings, theatres, hotels, funeral parlours, beauty salons and miscellaneous commercial installations such as signs, billboards, etc.

Institutional and Government. Includes expenditures made by the community, public and government for buildings and structures like schools, universities, hospitals, clinics, churches, homes for the aged.

The **number of dwelling units** indicates the number of self contained dwelling units created. This should not be confused with the number of structures. For example, an apartment building containing six dwellings will be shown as six dwelling units. When an existing structure is converted into additional housing units, the number of units added is included. This publication uses the following classification for dwelling units:

Single-family. Refers to dwellings commonly called "**single house**". It includes single dwellings that are completely isolated on all sides, including single dwellings linked to other dwellings below ground. Included are bungalows, split levels, two-storey single-family homes built by conventional methods or prefabricated.

Mobile homes. Refers to houses designed and constructed to be transported on their own chassis and for easy moving.

Cottage. Refers to dwellings that cannot be occupied year-round or on a permanent basis because the facilities required for comfort are inadequate.

Double or Semi-detached. Refers to dwellings in which each of the two dwellings are side by side and joined by a common wall or garage, but not attached to any other building and surrounded by open space.

Row Dwellings. Refers to a row of three or more dwellings attached to each other without dwellings above or below.

Apartment Building. Includes dwellings in a variety of buildings such as duplexes, semi-detached duplexes, triplexes, row duplexes, apartments as such and dwellings adjacent to non-residential structures.

Conversion. Refers to the number of dwellings added by conversion of existing structures.

Construction commerciale. Il s'agit de tout bâtiment destiné à abriter des activités se rattachant au secteur tertiaire. Par exemple: les magasins, entrepôts, garages, immeubles à bureaux, théâtres, hôtels, salons funéraires, salons de beauté, ainsi que des installations commerciales diverses tel que les enseignes, affiches, etc.

Construction institutionnelle et gouvernementale. Comprend les dépenses faites par les collectivités, les corps publics et les gouvernements pour la construction d'immeubles ou bâtiments; par exemple, écoles, universités, hôpitaux, cliniques, églises, foyers de vieillards.

Le **nombre d'unités de logements** correspond au nombre de logements indépendants créés. Il ne faut pas confondre avec le nombre de structures. Par exemple, dans le cas d'un édifice à appartements comptant six logements on fera référence à six unités de logement. Dans le cas de transformation de bâtiments en unités de logement additionnelles, on tient compte du nombre de nouvelles unités créées. Dans cette publication les unités de logements sont regroupées de la façon suivante:

Maison unifamiliale. Ce genre de logement est communément appelé "**maison simple**". Il comprend les logements individuels complètement isolés de tout côté, y compris les maisons individuelles liées à un autre logement uniquement sous le sol. Sont inclus les unifamiliales à deux étages, les bungalows, split level, qu'ils soient construits de façon conventionnelle ou préfabriquée.

Maison mobile. Maison conçue et construite pour être transportée sur son propre châssis et qu'on peut déplacer sans grand délai.

Chalet. Logement qui ne peut être habité à l'année ou en permanence puisque les installations nécessaires au confort sont insuffisantes.

Maison double ou semi-détachée. Correspond à toute maison d'habitation où chacun des deux logements sont côte à côte réunis soit par un mur commun ou un garage, mais non attenants à une autre construction et entourés d'espaces libres.

Maison en rangée. Il s'agit d'une rangée d'au moins trois logements réunis côte à côte sans autre logement au-dessus ou au-dessous.

Maison d'appartements. Cette catégorie inclut les logements compris dans une variété de bâtiments tels que: les duplex, les duplex jumelés, les triplex, les duplex en rangée, les appartements proprement dit et les logements adjacents à tout édifice non domiciliaire.

Transformation. Il s'agit du nombre de logements ajoutés par suite de la transformation d'un bâtiment déjà existant.

Geographic Classification

Geographic entities are classified according to Standard Geographical Classification (SGC) used by Statistics Canada. Each reporting entity is assigned a twelve-digit SGC code for identification according to the following geographic levels:

- **Province and Territory (PR)** : There are ten provinces and two territories.
- **Economic Region (ER)**: Refers to infraprovincial regions established by the Standards Division of Statistics Canada in 1976. There are seventy-four ERs.
- **Census Division (CD)**: Refers to a group of census subdivisions established by provincial law. There are two hundred and eighty-eight CDs (data on this geographic group is available on request).
- **Census Metropolitan Area (CMA)**: Its delineation corresponds to the 1986 Census definition. The term CMA refers to the main labour market area of an urban area (the urbanized core) of at least 100,000 population, based on the Census population figures. The twenty-five CMAs are shown in this publication. Although the 1986 Census defines the Ottawa-Hull area as a single CMA, the area is shown in this publication as two separate entities since it is located in two different provinces.
- **Census Agglomeration (CA)**: Refers to the smaller labour market area of an urbanized core of at least 10,000 population, as defined by the 1991 Census. There are one hundred and twelve CAs in Canada. When a CA overlaps the boundaries of two provinces, it is shown partly in each province. The Lloydminster agglomeration is an exception to this rule. It is treated as if it was totally located in Alberta.
- **Other Municipalities of at Least 10,000 Population**: Refers to municipalities not included in census agglomerations but with populations of at least 10,000 inhabitants. The distinction is made between these municipalities and CAs in order to permit comparison between the Building Permits Survey and the Housing Starts and Completions Survey which refers to this geographical concept.
- **Rural Area**: Refers to all geographic entities not included in a CMA or CA and not identified as an urban centre by the Canada Mortgage and Housing Corporation.

Classification géographique

Les entités géographiques sont classifiées selon la Classification Géographique Type (CGT) en usage à Statistique Canada. Un code (CGT) de douze chiffres a été attribué à chaque entité rapportante afin de pouvoir les classifier selon les niveaux géographiques suivants:

- **Province et territoire (Pr)**: On compte dix provinces et deux territoires.
- **Région économique (RE)**: Il s'agit des régions infra-provinciales de Statistique Canada établies par la Division des normes en 1976. On en compte soixante-quatorze.
- **Division de recensement (DR)**: L'expression division de recensement signifie un regroupement de subdivision de recensement établie par une loi provinciale. On en dénombre deux cent quatre-vingt-huit (des données sous un tel regroupement géographique sont disponibles sur demande).
- **Région métropolitaine de recensement (RMR)**: Leur délimitation correspond à la définition du recensement de 1986. Le terme (RUR) désigne la principale zone du marché du travail d'une région urbaine (noyau urbanisé) comptant 100,000 habitants ou plus, d'après les chiffres de population du recensement. Les vingt-cinq (RMR) figurent dans cette publication. Toutefois, bien que le recensement de 1986 définit Ottawa-Hull comme une seule (RMR), elle est présentée ici en deux entités distinctes étant donné qu'elles sont situées dans des provinces différentes.
- **Agglomération de recensement (AR)**: Elle correspond aux zones des marchés de travail moins vastes des noyaux urbanisés comptant 10,000 habitants ou plus, tel que défini au recensement de 1991. On compte cent douze (AR) au Canada. Lorsqu'une (AR) chevauche deux provinces elle est présentée partiellement dans chacune de celles-ci. L'agglomération de Lloydminster fait toutefois exception à cette règle, paraissant en totalité en Alberta.
- **Autres municipalités de 10,000 de population et plus**: Il s'agit de municipalités ne faisant pas partie d'agglomérations de recensement dont la taille est d'environ 10,000 habitants. On distingue ces municipalités afin de rendre possible la comparaison entre l'enquête sur les permis de bâtir et celle sur les mises en chantier qui utilise ce concept.
- **Partie rurale**: Sont regroupés sous cette rubrique toutes les entités géographiques ne faisant pas partie d'un (RMR) ou d'une (AR) et n'étant pas n'ont plus un centre urbain identifié par la Société Canadienne d'hypothèques et de logement.

- **Census Subdivision (CSD):** Refers to the general term applying to municipalities, Indian reserves, Indian settlements and unorganized territories. However, since Indian reserves and settlements do not issue building permits, they are not included in this publication.
- **Non-standard Geographic Unit:** The geographic units shown in this publication do not all satisfy the above definition of census subdivision. Some provincial or municipal administrations producing monthly reports do not correspond to the official geographic entities; they are nevertheless shown in this publication under the geographic entity used by these administrations. These so-called non-standard geographic units are few in number and are mostly concentrated in the Maritime provinces; e.g. 'Commission d'urbanisme de Madawaska', Cape Breton Planning Commission, Greater Moncton District, Acadian Peninsula, etc.
- **Sub-division de recensement (SDR):** L'expression subdivision de recensement se rattache aux municipalités, aux réserves indiennes, aux établissements et aux territoires non organisés. Toutefois étant donné que les établissements et les réserves indiennes n'émettent pas de permis de bâtir elles ne sont pas comprises dans cette publication.
- **Unité géographique non-standard:** Les unités géographiques qui apparaissent dans cette publication ne correspondent pas toutes à la définition de subdivision de recensement tel que définit ci-haut. Certaines administrations provinciales ou municipales étant dans l'impossibilité de produire des rapports mensuels conformes aux entités géographiques officielles, nous les publions selon l'entité géographique utilisée par ces administrations. Ces unités géographiques dites non-standards ne sont cependant pas très nombreuses et sont surtout concentrées dans les provinces maritimes. Exemples: Commission d'urbanisme de Madawaska, 'Cape Breton Planning Commission', 'Greater Moncton District', Péninsule Acadienne, etc.

Territorial Revisions

Territorial boundaries were established according to the 1991 Census definitions. Changes in boundaries, status or name of census subdivisions between censuses are introduced in this publication on a yearly basis. Changes affecting the other geographic units (CMAs, CAs, CDs and ERs) are introduced every five years, eighteen months following the census.

Revision of Data

Two types of revisions can affect the results of the Building Permits Survey:

(1) Revisions Due to the Correction of Coding Errors

These types of revisions are done on a monthly basis only to the data pertaining to the month preceding the reference period.

(2) Revisions Due to the addition of Late Reports

Late reports for the month preceding the reference period are incorporated into the survey results on a continuing basis. However, reports received after the two-month deadline following the reference month are introduced only at the end of the year. As a result, the data for the last twelve months are subject to revision.

Révisions territoriales

Les limites territoriales ont été établies conformément aux définitions du recensement de 1991. Durant les périodes intercensitaires les changements de limites, de statuts et de noms des (SDR) sont introduits dans cette publication sur une base annuelle. Les changements affectant les autres unités géographiques (RMR, AR, DR, RE) sont pour leurs parts incorporés sur base quinquennale dix huit mois après la tenue du recensement.

Révision des données

Les révisions pouvant affecter les résultats de l'enquête sur les permis de bâtir sont de deux natures:

(1) Révisions dues à la correction d'erreurs de codage

Mensuellement, seules les données du mois précédent la période de référence peuvent être affectées par de telles révisions.

(2) Révisions dues à l'addition de rapports tardifs

Les rapports tardifs se rapportant au mois précédent la période de référence sont incorporés aux résultats de l'enquête sur une base courante. Cependant les rapports reçus après la limite de deux mois suivant le mois de référence ne sont introduits qu'à la fin de l'année. Par conséquent, les données des douze derniers mois sont sujets à révision.

Adjustment for Seasonality

Seasonally adjusted data for the total number of housing units as well as for the aggregate value of building permits are obtained indirectly, i.e., by adding their seasonally adjusted components. The total number of dwelling units is obtained by summing the seasonally adjusted data for single-family and multiple-use units; the total value of building permits is obtained by summing the following elements: residential, industrial, commercial and institutional. Some series contain no apparent seasonality. In these cases, undadjusted values have been tabulated and aggregated to the adjusted values of the other series.

At the end of the year, the chronological series adjusted for seasonality are revised to take into account the most recent seasonal fluctuations. These revisions apply only to the last three years in the series. The revised data are introduced into the CANSIM databank and was for the first time incorporated into the 1989 annual publication on building permits (64-203), which was available at the beginning of 1990.

Index of Building Construction

Building permits represent one of the first steps of the construction process. They express investment intentions of various economic agents and therefore lead any labour and material expenditures. However, due to the existence of seasonality and extreme building permit values, it is difficult to infer from raw data any real changes in the behaviour of economic agents. In table 8, deflated and adjusted data for seasonality already enable a better interpretation of construction activity because they reflect the real level of intentions. Price indexes used to deflate building permit values are the residential and non-residential construction input price indexes. These composite price indexes are derived from union wage rate indexes and construction material indexes, which are available from the CANSIM databank, matrices 400 and 423. In table 9, a filter is applied to the seasonally adjusted permit values in order to eliminate irregular movements. This allows us to identify major movement in the series.

Availability of Data

This publication contains only part of the data produced on building permits. However, you may order unpublished tables³ or address special requests, now available on diskette, to the **Current Investment Indicators Section ((613) 951-9689, call collect)**. The majority of the series presented here is also available on CANSIM in matrices 80 (levels 3-7, 16-32), 129, 137, 443, 987, 991, 992 and 4073.

)))))))))

³ A list of these tables is available from Statistics Canada Head Office or from the regional offices.

Désaisonnalisation

Les données désaisonnalisées portant sur le total des unités et la valeur agrégée des permis de bâtir sont obtenues indirectement, c'est-à-dire par l'addition de leurs composantes désaisonnalisées. On obtient les unités totales de logement par l'agrégation des données désaisonnalisées de type unifamilial et multiple; la valeur totale des permis résulte pour sa part de la somme des éléments suivants: résidentiel, industriel, commercial et institutionnel. Certaines séries ne présentent aucune saisonnalité apparente. Ainsi, les valeurs non-désaisonnalisées des ces séries ont été utilisées et agrégées aux valeurs désaisonnalisées des autres séries.

À la fin de l'année, les séries chronologiques désaisonnalisées sont révisées afin de tenir compte des plus récentes fluctuations saisonnières. Seules les trois années de fin de série sont affectées par ce processus de révision. Les données révisées sont introduites à la banque de données CANSIM, elles ont été incorporées pour la première fois à la publication annuelle de 1989 sur les permis de bâtir (64-203) laquelle était disponible au début de 1990.

Indice de la construction

Les permis de bâtir représentent une des premières étapes du processus de construction. Ils expriment les intentions d'investissement des différents agents économiques et par conséquent devancent les dépenses en main d'oeuvre et en matériaux. Cependant, dû à la présence de la saisonnalité et des valeurs extrêmes à l'intérieur des séries, les données brutes ne permettent pas de distinguer tout changement d'attitude des agents économiques. Au tableau 8, les données désaisonnalisées et dégonflées de l'effet de prix permettent déjà une meilleure interprétation de la valeur des permis puisqu'elles reflètent le niveau réel des intentions. Les indices de prix employés pour le dégonflement de la valeur des permis de construire sont les indices de prix des entrées dans la construction résidentielle ou non résidentielle. Ces indices synthétiques sont calculés à partir des indices des salaires syndicaux et des matériaux de construction obtenus de la banque de données CANSIM, matrices 400 et 423. Au tableau 9, un filtre est appliqué aux permis de bâtir afin d'éliminer les valeurs extrêmes. Ce procédé permet d'identifier les mouvements fondamentaux des séries. En lissant le mouvement de la série, celle-ci devient donc un indicateur de tendance beaucoup plus fiable de l'activité économique.

Disponibilité des données

La présente publication ne renferme qu'une partie des données produites sur les permis de bâtir. On peut cependant en s'adressant à la section des **Indicateurs courants de l'investissement ((613) 951-9689, frais virés)** commander soit des tableaux non-publiés³ ou soumettre des requêtes spéciales. Ces dernières sont maintenant disponibles sur disquette. La plupart des séries présentées ici sont aussi disponibles sur CANSIM dans les matrices 80 (niveaux 3 à 7 et 16 à 32), 129, 137, 443, 987, 991, 992 et 4073.

)))))))))

³ La liste de ces tableaux peut être obtenue en s'adressant soit au bureau central ou au bureaux régionaux de Statistique Canada.

Related Products and Services

Selected Related Publications

Catalogue

- 62-555 Family Expenditure in Canada, 17 Metropolitan Areas 1996, occasional, bilingual.
- 13-207 Income Distributions by Size in Canada, 1996, annual, bilingual.
- 64-202 Household Facilities and Equipment, 1997, annual, bilingual.
- 13-218 Household Facilities by Income and Other Characteristics, 1997, annual, bilingual.

Related Public-use Microdata Tapes

A public use microdata tape linking 1987 Shelter Cost Survey data with Household Income Facilities and Equipment data is available. Copies of each tape and associated documentation are priced at \$1,000. This tape is available from the Income and Housing Surveys Section, Household Surveys Division, Statistics Canada, K1A 0T6, (613)951-9775 or 951-9778.

Tapes based on the Survey of Family Expenditures are also available; contact the Family Expenditure Surveys Section.

Special Tabulations

Special tabulations can be produced to your specifications on a cost recovery basis. Inquiries should be directed to the Current Investment Indicators Section.

Further information on these products and other aspects of the surveys can be obtained from the Current Investment Indicators Section, Investment and Capital Stock Division, Statistics Canada, K1A 0T6, (613)951-9689.

Produits et services connexes

Publications connexes choisies

Catalogue

- 62-555 Dépenses des familles au Canada, 17 régions métropolitaines 1996, hors série, bilingue.
- 13-207 Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1996, annuel, bilingue.
- 64-202 L'équipement ménager, 1997, annuel, bilingue.
- 13-218 Équipement ménager selon le revenu et d'autres caractéristiques, 1997, annuel, bilingue.

Bandes de microdonnées connexes à grande diffusion

Il existe une bande de microdonnées à grande diffusion assurant le couplage des données de l'Enquête sur les frais de logement de 1987 et des données sur le revenu des ménages et sur l'équipement ménager. Le prix demandé pour chaque exemplaire de la bande et la documentation connexe est de \$1,000. On peut se procurer cette bande auprès de la Section des enquêtes sur le revenu et le logement, Division des enquêtes-ménages, Statistique Canada, K1A 0T6, (613)951-9775 ou 951-9778.

On peut également se procurer des bandes portant sur l'Enquête sur les dépenses des familles auprès de la Section des enquêtes sur les dépenses des familles.

Totalisations spéciales

Il est également possible de produire, sur la base de recouvrement des coûts, des totalisations spéciales établies conformément à vos spécifications. Veuillez adresser vos demandes de renseignements à cet égard à la Section des Indicateurs courants de l'investissement.

Vous pouvez obtenir de plus amples renseignements sur ces produits et sur d'autres aspects des enquêtes auprès de la Section des Indicateurs courants de l'investissement, Division de l'investissement et du stock de capital, Statistique Canada, K1A 0T6, (613)951-9689.



Building and demolition permits

Monthly Report

Permis de construction et de démolition

Rapport mensuel



1	<i>If necessary, please update corresponding information – Si nécessaire, veuillez mettre à jour les renseignements correspondants</i>	
	2 Reporting Entity Name – Nom de l'entité rapportante	
	3 Municipal Status (if applicable) – Statut municipal (s'il y a lieu)	
	4 Address – Adresse	
	5 City – Ville	6 Postal Code – Code postal
	7 Contact Name – Nom du contact	
	8 Contact Title – Titre du contact	
	9 Language of Preference – Langue de préférence 1 <input type="checkbox"/> English 2 <input type="checkbox"/> Français	
	10 Telephone Number – Numéro de téléphone	

General Information	Renseignements généraux
Confidential when completed.	Confidentiel une fois rempli.
The collection of this information is authorized by the Statistics Act, Revised Statutes of Canada, 1985, Chapter S19.	La collecte de cette information est autorisée par la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S19.
To avoid duplication of enquiry and to provide consistent statistics, this survey is being conducted under cooperative agreements, made in accordance with the Statistics Act, Revised Statutes of Canada, 1985, Chapter S19 under Section 11 for the exchange of information with: the Manitoba Bureau of Statistics, the Saskatchewan Bureau of Statistics and the British Columbia Central Statistics Bureau for respondents in each of the respective provinces; and under Section 12 for joint collection and sharing information with: the Northwest Territories Bureau of Statistics and the Canada Mortgage and Housing Corporation.	Afin d'éviter tout chevauchement des enquêtes et de fournir des statistiques uniformes, Statistique Canada mène cette enquête aux termes d'accords conjoints conclus en vertu de l'article 11 de la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S19 pour l'échange de renseignements avec: le «Manitoba Bureau of Statistics», le «Saskatchewan Bureau of Statistics» et le «British Columbia Central Statistics Bureau» pour les répondants de ces différentes provinces; et en vertu de l'article 12 pour le rassemblement conjoint et l'échange de renseignements avec: le «Northwest Territories Bureau of Statistics» et la Société canadienne d'hypothèques et du logement.
Agreements coming under Section 12 of the Canada Statistics Act shall not apply to any respondent who give notice in writing to the Chief Statistician that he/she objects to the sharing of the information.	Les accords aux termes de l'article 12 de la Loi sur la statistique ne s'appliquent pas aux répondants qui s'opposent à l'échange de renseignements dans une lettre jointe au questionnaire dûment rempli et adressé au statisticien en chef du Canada.
Results of this survey will enable Statistics Canada (STC) to estimate residential and non-residential construction activity at various geographical level. The latter are published monthly in Catalogue 64-001 and annually in Building Permits – Annual Summary, Catalogue 64-203.	Les résultats de cette enquête permettront à Statistique Canada (SC) d'estimer l'activité de la construction résidentielle et non résidentielle à différents niveaux géographiques. Ces derniers sont publiés mensuellement dans Permis de bâtir, n° 64-001 au catalogue et annuellement dans Permis de bâtir – Sommaire annuel, n° 64-203 au catalogue.
PLEASE REFER TO THE SURVEY REPORTING GUIDE AND SELF CODING GUIDE WHEN COMPLETING YOUR REPORT. Additional copies of these guides are available from our STC regional representative.	VEUILLEZ CONSULTER LE GUIDE DE DÉCLARATION DE L'ENQUÊTE ET LE GUIDE POUR AUTOCODAGE POUR COMPLÉTER VOTRE RAPPORT. Des copies supplémentaires sont disponibles auprès du représentant régional de SC.

11	Coverage Profile Update	Mise à jour du profil de couverture
	Is the geographical coverage of this monthly report different from that of your last report due to a change in boundaries, level of administration, etc.	Est-ce que la couverture géographique de ce rapport mensuel est différente de celle de votre rapport précédent dû à un changement de frontières, du niveau d'administration, etc.
	1 <input type="checkbox"/> Yes Oui	2 <input type="checkbox"/> No Non

12	Reporting Period – Période visée	Stock Requirements – Besoins de fournitures
	<i>Please use a separate form for each month being reported.</i> <i>Veillez utiliser un formulaire différent pour chaque mois rapporté.</i>	<i>If forms of return envelopes are required, please check:</i> <i>Si vous avez besoin de formulaires ou d'enveloppes de retour, prière de l'indiquer:</i>
	Year Année <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	1 <input type="checkbox"/> Forms – Formulaires
	Month Mois <input type="text"/> <input type="text"/>	2 <input type="checkbox"/> STC Return Envelopes – Enveloppes de retour SC
		3 <input type="checkbox"/> CMHC Return Envelopes – Enveloppes de retour SCHL

14	Report Prepared by – Rapport préparé par	Nil Report – Rapport nul
	Signature: <input style="width: 300px; height: 20px;" type="text"/>	<i>If no permits were issued during the month, simply check the box below:</i> <i>Si aucun permis n'a été émis durant le mois, cochez simplement la case ci-dessous:</i>
	Year <input type="text"/> <input type="text"/> Month <input type="text"/> <input type="text"/> Day <input type="text"/> <input type="text"/>	1 <input type="checkbox"/> No Permits Aucun permis

Section B: Minor Residential Additions and Renovations – Additions et rénovations résidentielles mineures							
Permits valued at less than \$50,000 Permis évalués à moins de \$50,000		Line No. No. de ligne	Value of Permits Valeur des permis (\$'000)	No. of Permits Nombre de permis			
New garages and carpots Garages et abris d'auto neufs	Single dwellings Logements simples	01	,000				
	Multiple dwellings Logements multiples	02	,000				
New inground swimming pools Piscines creusées neuves	Single dwellings Logements simples	03	,000				
	Multiple dwellings Logements multiples	04	,000				
Other improvements Autres améliorations	Single dwellings Logements simples	05	,000				
	Multiple dwellings Logements multiples	06	,000				
Totals for this section Totaux de cette section ▶		07	,000				
Section C: Minor Non-Residential Projects – Projets non résidentiels mineurs							
Permits valued at less than \$250,000 Permis évalués à moins de \$250,000		Line No. No. de ligne	Value of Permits Valeur des permis (\$'000)	No. of Permits Nombre de permis			
Industrial Industriel	New construction Construction neuve	08	,000				
	Additions and renovations Additions et rénovations	09	,000				
Commercial	New construction Construction neuve	10	,000				
	Additions and renovations Additions et rénovations	11	,000				
Institutional and Governmental Institutionnel et gouvernemental	New construction Construction neuves	12	,000				
	Additions and renovations Additions et rénovations	13	,000				
Totals for this section Totaux de cette section ▶		14	,000				
Section D: Residential Demolitions – Démolitions résidentielles							
Type of dwelling Type de logement	▶	None Aucune (✓)	Single-detached Maison individuelle	Cottage Chalet	Semi-detached Semi-détaché	Row Rangée	Apartment Appartement
No. of dwelling units demolished Nombre d'unités de logement démolies	▶	<input type="checkbox"/> 1	<input type="checkbox"/>				
Confidentiality			Confidentialité				
<p>Statistics Canada is prohibited by law from publishing any statistics which would divulge information obtained from this survey that relates to any identifiable business, without the previous written consent of that business. The data reported will be treated in strict confidence, used for statistical purposes and published in aggregate form only. The confidentiality provisions of the Statistics Act are not affected by either the Access to Information Act or any other legislation.</p>			<p>La loi interdit à Statistique Canada de publier des statistiques recueillies au cours de cette enquête qui permettraient d'identifier une entreprise sans que celle-ci en ait donné l'autorisation par écrit au préalable. Les données déclarées resteront confidentielles, serviront exclusivement à des fins statistiques et seront publiées uniquement sous forme agrégée. Les dispositions de la Loi sur la statistique qui traitent de la confidentialité ne sont modifiées d'aucune façon par la Loi sur l'accès à l'information ou toute autre loi.</p>				
Mailing Instructions			Directives de renvoi				
<p>Please complete and return this form no later than 10 days after the end of the reporting period. Using the envelopes provided, send one copy to the nearest Statistics Canada Regional Office and one to the local office of the Canada Mortgage and Housing Corporation.</p>			<p>Veillez compléter et retourner ce formulaire au plus tard 10 jours après la fin de la période visée. On vous demande de faire parvenir dans les enveloppes fournies, une copie au bureau régional de Statistique Canada et une au bureau local de la Société canadienne d'hypothèques et de logement.</p>				
Correspondence			Correspondance				
<p>If you require assistance in the completion of the report or have any questions regarding the survey, please call the nearest Statistics Canada Regional Office.</p>			<p>Si vous avez besoin d'aide pour remplir le rapport ou si vous avez des questions ayant trait à l'enquête, veuillez téléphoner au bureau régional de Statistique Canada le plus près.</p>				
<p>Newfoundland, Labrador and Maritimes Québec Ontario Manitoba, Alberta, Saskatchewan and Northwest Territories British Columbia and Yukon</p>		<p>1-800-565-1685 1-800-363-6720 1-800-263-3072 1-800-661-9884 1-800-663-0172</p>	<p>Terre-Neuve, Labrador et les maritimes Québec Ontario Manitoba, Alberta, Saskatchewan et les Territoires du Nord-Ouest Colombie-Britannique et le Yukon</p>				